



## LED-LICHTBAND, 3 M/3 M LED LIGHT STRIP/ RUBAN LUMINEUX LED, 3 M

(DE) (AT) (CH)

### LED-LICHTBAND, 3 M

Montage-, Bedienungs- und Sicherheitshinweise

(FR) (BE)

### RUBAN LUMINEUX LED, 3 M

Instructions de montage, d'utilisation et consignes de sécurité

(PL)

### TAŚMA ŚWIETLNA LED, 3 M

Wskazówki montażu, obsługi i bezpieczeństwa

(SK)

### LED SVETELNÝ PÁS, 3 M

Pokyny pre montáž, obsluhu a bezpečnostné pokyny

(DK)

### LED LYSBÅND, 3 METER

Monterings-, betjenings- og sikkerhedshenvisninger

(HU)

### LED FÉNYSZALAG, 3 M

Szerelési, használati és biztonsági tudnivalók

(GB) (IE)

### 3 M LED LIGHT STRIP

Assembly, operating and safety instructions

(NL) (BE)

### LED-LICHTBAND, 3 M

Montage-, bedienings- en veiligheidsinstructies

(CZ)

### SVĚTELNÝ LED PÁSEK, 3 M

Pokyny k montáži, obsluze a bezpečnostní pokyny

(ES)

### CINTA LUMINOSA LED DE 3 M

Instrucciones de montaje, de uso y de seguridad

(IT)

### STRISCIA LED 3 M

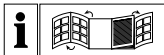
Istruzioni di montaggio, d'uso e di sicurezza

(SI)

### LED-SVETLOBNI TRAK, 3 M

Navodila za montažo, uporabo in varnostna navodila

IAN 380114\_2110



DE AT CH

Klappen Sie vor dem Lesen die Seiten mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Gerätes vertraut.

GB IE

Before reading, unfold the pages containing illustrations and familiarise yourself with all functions of the device.

FR BE

Avant de lire le mode d'emploi, ouvrez les pages contenant les illustrations et familiarisez-vous ensuite avec toutes les fonctions de l'appareil.

NL BE

Vouw vóór het lezen de pagina's met de afbeeldingen open en maak u vervolgens vertrouwd met alle functies van het apparaat.

PL

Przed przeczytaniem proszę rozłożyć strony z ilustracjami, a następnie proszę zapoznać się z wszystkimi funkcjami urządzenia.

CZ

Před přečtením si otevřete stránky s obrázky a potom se seznámte se všemi funkcemi přístroje.

SK

Pred čítaním si otvorte strany s obrázkami a potom sa oboznámte so všetkými funkciami prístroja.

ES

Antes de empezar a leer abra las páginas que contienen las imágenes y, a continuación, familiarícese con todas las funciones del dispositivo.

DK

Følg siderne med afbildningerne ud, inden du læser vejledningen, og gør dig efterfølgende fortrolig med alle apparatets funktioner.

IT

Prima di leggere aprire le pagine con le immagini e familiarizzare con tutte le funzioni dell'apparecchio.

HU

Az elolvasás előtt nyissa fel az ábrákat tartalmazó oldalakat, majd ismerkedjen meg a készülék összes funkciójával.

SI

Pred branjem odprite strani s slikami in se nato seznanite z vsemi funkcijami naprave.

|          |   |        |     |
|----------|---|--------|-----|
| DE/AT/CH | Montage-, Bedienungs- und Sicherheitshinweise                   | Seite  | 5   |
| GB/IE    | Assembly, operating and safety instructions                     | Page   | 17  |
| FR/BE    | Instructions de montage, d'utilisation et consignes de sécurité | Page   | 29  |
| NL/BE    | Montage-, bedienings- en veiligheidsinstructies                 | Pagina | 43  |
| PL       | Wskazówki montażu, obsługi i bezpieczeństwa                     | Strona | 55  |
| CZ       | Pokyny k montáži, obsluze a bezpečnostní pokyny                 | Strana | 67  |
| SK       | Pokyny pre montáž, obsluhu a bezpečnostné pokyny                | Strana | 79  |
| ES       | Instrucciones de montaje, de uso y de seguridad                 | Página | 91  |
| DK       | Monterings-, betjenings- og sikkerhedshenvisninger              | Side   | 103 |
| IT       | Istruzioni di montaggio, d'uso e di sicurezza                   | Pagina | 115 |
| HU       | Szerelési, használati és biztonsági tudnivalók                  | Oldal  | 127 |
| SI       | Navodila za montažo, uporabo in varnostna navodila              | Stran  | 143 |

|  |       |    |
|--|-------|----|
| <b>Legende der verwendeten Piktogramme</b> ..... | Seite | 6  |
| <b>Einleitung</b> .....                          | Seite | 8  |
| Bestimmungsgemäße Verwendung .....               | Seite | 8  |
| Lieferumfang .....                               | Seite | 9  |
| Teilebeschreibung.....                           | Seite | 9  |
| Technische Daten.....                            | Seite | 9  |
| <b>Sicherheit</b> .....                          | Seite | 10 |
| Sicherheitshinweise.....                         | Seite | 10 |
| <b>Inbetriebnahme</b> .....                      | Seite | 12 |
| LED-Band kürzen/verbinden.....                   | Seite | 13 |
| <b>LED-Band montieren</b> .....                  | Seite | 13 |
| <b>Wartung und Reinigung</b> .....               | Seite | 14 |
| <b>Entsorgung</b> .....                          | Seite | 14 |
| <b>Garantie und Service</b> .....                | Seite | 15 |
| Garantieerklärung .....                          | Seite | 15 |
| Serviceadresse.....                              | Seite | 15 |
| Konformitätserklärung .....                      | Seite | 16 |
| Hersteller .....                                 | Seite | 16 |


## Legende der verwendeten Piktogramme

|  |   |   |   |
|--|---|---|---|
|                 | Bedienungsanleitung lesen!  | <b>Ra</b>   | Farbwiedergabeindex   |
|                 | Dieses LED-Band ist ausschließlich für den Betrieb im Innenbereich, in trockenen und geschlossenen Räumen geeignet. | <b>CV</b>   | Constant Voltage (Konstantspannung)   |
|                 | Verwenden Sie dieses LED-Band nicht zur Raumbelichtung oder als Nachlicht.  |    | Kurzschlussfester Sicherheitstransformator                                      |
|                 | Lebens- und Unfallgefahr für Kleinkinder und Kinder!  |    | Unabhängiges Betriebsgerät  |
|                 | So verhalten Sie sich richtig   |    | Neutralweiß (14161106L)<br>4-Farbig (14161000L)                                 |
|                 | Warn- und Sicherheitshinweise beachten!   | <b>25000h</b>   | LED-Lebensdauer   |
|                | Warnung! Gefahr von elektrischem Schlag!  |    | Polarität   |
| <br>A.C. a.c. | Wechselspannung (Strom- und Spannungsart)   |  | individuell kürzbar   |
| <b>Hz</b>  | Hertz (Frequenz)  |  | selbsthaftend   |
| <b>W</b>   | Watt (Wirkleistung)   |  | Diese Leuchte ist nicht geeignet für externe Dimmer und elektronische Schalter. |

## Legende der verwendeten Piktogramme

| <b>V</b>  | Volt   | <b>A</b>  | Ampere   |
|---|--|---|--|
|  <p>14161106L:<br/>Zur Vermeidung von Gefährdungen darf ein beschädigtes Betriebsgerät dieses Produkts ausschließlich vom Hersteller, seinem Servicevertreter oder einer vergleichbaren Fachkraft ausgetauscht werden.</p> |  |  <p>14161106L:<br/>Zur Vermeidung von Gefährdungen darf eine beschädigte Lichtquelle dieses Produkts ausschließlich vom Hersteller, seinem Servicevertreter oder einer vergleichbaren Fachkraft ausgetauscht werden.</p> |  |
|    | Schutzklasse II  |    | Lichttemperatur in Kelvin  |
|  <p>d.c. DC</p>  | Gleichspannung<br>(Strom- und Spannungsart)  |    | Die Verpackung besteht aus 100% recyceltem Papier.   |
| <b>SELV</b>   | Schutzkleinspannung  |    | Entsorgen Sie Verpackung und Gerät umweltgerecht!  |
| <b>mA</b>   | Milliampere  |    | Polyethylen<br>(geringe Dichte)  |
| <b>IP20</b>   | Diese Leuchte besitzt den Schutzgrad „IP20“ und ist ausschließlich für den Einsatz im Innenbereich von privaten Haushalten vorgesehen. |    | Andere Kunststoffe wie Polycarbonat (PC), Polyamid (PA), Acrylnitril-Butadien-Styrol (ABS), Polymethylmethacrylat (PMMA), Polylactide (PLA), u. a. |

## Legende der verwendeten Piktogramme

|           |  |   |           |
|-----------|--|---|-----------|
| <b>ta</b> | Umgebungstemperatur                    |  | Wellpappe |
| <b>tc</b> | Gehäusetemperatur am angegebenen Punkt |   |           |

## LED-Lichtband, 3 m

### ● Einleitung



Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung vollständig und sorgfältig durch. Diese Anleitung gehört zu diesem Produkt und enthält wichtige Hinweise zur Inbetriebnahme und Handhabung. Beachten Sie immer alle Sicherheitshinweise. Prüfen Sie vor der Inbetriebnahme, ob die korrekte Spannung vorhanden ist und ob alle Teile richtig montiert sind. Sollten Sie Fragen haben oder unsicher in Bezug auf die Handhabung des Gerätes sein, setzen Sie sich bitte mit Ihrem Händler oder der Servicestelle in Verbindung. Bewahren Sie diese Anleitung bitte sorgfältig auf und geben Sie sie ggf. an Dritte weiter.

### ● Bestimmungsgemäße Verwendung



Dieses LED-Band ist ausschließlich für den Betrieb im Innenbereich, in trockenen und geschlossenen Räumen geeignet. Dieses Gerät ist nur für den Einsatz in privaten Haushalten und nicht für den kommerziellen Gebrauch vorgesehen. Eine andere Verwendung als zuvor beschrieben ist nicht zulässig und führt zur Beschädigung dieses Produktes. Darüber hinaus ist dies mit Gefahren, wie z. B. Kurzschluss, Brand elektrischem Schlag etc. verbunden. Dieses Produkt ist vorgesehen für den normalen Gebrauch.

### Nur für 14161000L:



Bei diesem Artikel handelt es sich um eine Leuchtdécoration. Verwenden Sie dieses LED-Band nicht zur Raumbéleuchtung oder als Nachtlécht.

## ● Lieferumfang

Kontrollieren Sie unmittelbar nach dem Auspacken immer den Lieferumfang auf Vollständigkeit sowie den einwandfreien Zustand des Gerätes.

1 LED-Lichtband

2 Verbinder

4 Abschlusskappen

2 Kabelhalterung

1 Klebestreifen

1 Bedienungsanleitung

## ● Teilebeschreibung

1 Netzanschlussleitung

2 Netzadapter

3 LED-Band

4 Kabelhalterung

5 Steckverbinder

6 Abschlusskappe

7 Klebestreifen

8 Schnurzwischenschalter

## ● Technische Daten

**Modell-Nr.: 14161000L/14161106L**

### **LED-Band:**

Betriebsspannung: 230-240V~ 50 Hz

Schutzklasse: II/□

Schutzart: IP20

Nennleistung: 14161000L: max. 6,5 W, 96 LED, max. Länge 3 m

14161106L: max. 6 W, 90 LED, max. Länge 3 m

### **Nur für 14161106L:**

Dieses Produkt enthält Lichtquellen der Energieeffizienzklasse „F“ (Energieeffizienzklasse entsprechend der Verordnung (EU) 2019/2015).

## ● Sicherheit



### Sicherheitshinweise

Bei Schäden, die durch Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung verursacht werden, erlischt der Garantieanspruch! Für Folgeschäden wird keine Haftung übernommen! Bei Sach- oder Personenschäden, die durch unsachgemäße Handhabung oder Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise verursacht werden, wird keine Haftung übernommen!

#### ■ **WARNUNG! LEBENS- UND UNFALLGEFAHR FÜR KLEINKINDER UND KINDER!**

Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickungsgefahr durch Verpackungsmaterial. Kinder unterschätzen häufig die Gefahren.

- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.



### Vermeiden Sie Lebensgefahr durch elektrischen Schlag

- Überprüfen Sie vor jedem Gebrauch das LED-Band auf etwaige Beschädigungen. Benutzen Sie Ihr LED-Band niemals, wenn Sie irgendwelche Beschädigungen feststellen.



#### **WARNUNG!**

Eine beschädigte Netzanschlussleitung bedeutet Lebensgefahr durch elektrischen Schlag. Wenden Sie sich bei Beschädigungen, Reparaturen oder anderen Problemen an die Servicestelle oder eine Elektrofachkraft. Die Netzanschlussleitung dieses Gerätes kann nicht ersetzt werden.




Bei Beschädigung der Leitung ist das Gerät zu verschrotten. Das Gerät enthält keine Teile, welche vom Verbraucher gewartet werden können.

- Vergewissern Sie sich vor der Benutzung, dass die vorhandene Netzspannung mit der benötigten Betriebsspannung des Artikels übereinstimmt (siehe „Technische Daten“).
- Vermeiden Sie unbedingt die Berührung der netzspannungsführenden Leitungen und Kontakte mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten.
- Öffnen Sie niemals eines der elektrischen Betriebsmittel oder stecken irgendwelche Gegenstände in dieselben. Derartige Eingriffe bedeuten Lebensgefahr durch elektrischen Schlag.
- Montieren Sie das LED-Band nicht auf feuchten oder leitenden Untergründen.
- Dieses LED-Band darf mit einem anderen LED-Band nicht elektrisch verbunden werden.
- Die Lichtquelle dieser Leuchte darf nur vom Hersteller oder von einem von ihm beauftragten Techniker oder einer vergleichbar qualifizierten Person ersetzt werden.
- Vermeiden Sie ein übermäßiges Knicken des LED-Bandes.
- Zur Vermeidung von Gefährdungen darf eine beschädigte äußere flexible Leitung dieser Leuchte ausschließlich vom Hersteller, seinem Servicevertreter oder einer vergleichbaren Fachkraft ausgetauscht werden.
- Schützen Sie das Produkt vor scharfen Kanten, mechanischen Belastungen und heißen Oberflächen.
- Nicht mit scharfen Klammern oder Nägeln befestigen.
- Ziehen Sie immer den Netzstecker vor der Montage, Demontage oder Reinigung aus der Steckdose.
- Fassen Sie niemals den Netzstecker oder das LED-Band mit nassen Händen an.
- Verwenden Sie ausschließlich die mitgelieferten Einzelteile, ansonsten erlöschen alle Gewährleistungsansprüche.
- Das LED-Band darf nicht mit dem Stromnetz verbunden werden, während es in der Verpackung ist. Legen Sie den Artikel vollständig aus, bevor Sie ihn an das Stromnetz anschließen.
- Den Lichtschlauch nicht öffnen oder aufschneiden/aufschlitzen.
- Benutzen Sie das LED-Band nicht, wenn es mit Gegenständen abgedeckt oder in eine Oberfläche eingelegt ist.



## Vermeiden Sie Brand- und Verletzungsgefahr

- Dieser Artikel enthält keine Teile, die vom Verbraucher gewartet werden können. Die LEDs können nicht ausgetauscht werden.
-  Die verbauten LEDs sind nicht geeignet für Dimmer und elektronische Schalter.
- Bei Betrieb nicht aus kurzem Abstand in die LEDs schauen.
- Die LEDs nicht mit einem optischen Instrument (z. B. Lupe) betrachten.



## So verhalten Sie sich richtig

- Lassen Sie das LED-Band oder Verpackungsmaterial nicht achtlos liegen. Es besteht Erstickungsgefahr durch Verpackungsmaterial und Lebensgefahr durch Strangulation.
- Montieren Sie das LED-Band so, dass es vor Verschmutzung und zu starker Erwärmung geschützt ist.
- Seien Sie stets aufmerksam! Achten Sie immer darauf was Sie tun und gehen Sie stets mit Vernunft vor. Verwenden Sie das LED-Band in keinem Fall, wenn Sie unkonzentriert sind oder sich unwohl fühlen.
- Machen Sie sich vor der Verwendung mit allen Anweisungen und Abbildungen in dieser Anleitung sowie mit dem LED-Band selbst vertraut.
- Um das LED-Band vollständig von der Stromversorgung zu trennen, muss der Netzadapter aus der Steckdose gezogen werden.

## ● Inbetriebnahme

- Entfernen Sie alle Verpackungsmaterialien vor dem ersten Gebrauch.
- Das LED-Band darf nicht mit dem Versorgungsnetz verbunden werden, während es in der Verpackung ist.

## ● LED-Band kürzen/verbinden

Sie haben die Möglichkeit, das LED-Band individuell zu kürzen und zu verbinden.

**⚠️ WARNUNG! LEBENSGEFAHR DURCH ELEKTRISCHEN SCHLAG!**

Trennen Sie das LED-Band vor sämtlichen Arbeiten am LED-Band **3** vom Stromnetz. Ziehen Sie dazu den Netzadapter **2** aus der Steckdose.

- Wählen Sie die gewünschte Länge des LED-Bandes aus.  
**Hinweis:** Achten Sie darauf, dass Sie das LED-Band an der richtigen Stelle kürzen. Die Schnittstelle liegt genau in der Mitte der Plus- und Minus-Pole und ist mit einer schwarzen Linie und einem Scherensymbol gekennzeichnet (siehe Abb. B).
- Kürzen Sie das LED-Band **3** mittels einer Schere.
- Entfernen Sie auf der Rückseite des LED-Bandes **3** die Schutzfolie vom Verbindungsbereich.
- Legen Sie anschließend die beiden Enden des LED-Bandes **3** mit den kupferfarbenen Kontakten (siehe Abb C1/C2, Beschriftung „LED“), auf die Schneidkontakte des Steckverbinders **5**. Diese befinden sich auf der gegenüberliegenden Seite des Klebestreifens (siehe Abb C1/C2, Beschriftung „3M“). Achten Sie hierbei auf die korrekte Polung (+ an +/- an -).
- Drücken Sie anschließend jeweils eine Abschlusskappe **6** auf die Enden des Steckverbinders **5** (siehe Abb. C1/C2).
- Überprüfen Sie den richtigen Sitz.
- Achten Sie darauf, dass Sie vor der Benutzung das offene Ende des LED-Bandes **3** mit dem Klebestreifen **7** abkleben, falls Sie nach einer Kürzung des Bandes keine Verbindung herstellen möchten (siehe Abb. E).

## ● LED-Band montieren

**Hinweis:** Achten Sie darauf, dass die Montagefläche sauber, fettfrei und trocken ist. Andernfalls kann die Haftbarkeit des Klebebands beeinträchtigt sein.

**Hinweis:** Achten Sie darauf, dass sich in unmittelbarer Nähe zur Montagefläche eine Steckdose befindet.

**Hinweis:** Vermeiden Sie ein übermäßiges Knicken des LED-Bandes **3**.

- Wählen Sie eine geeignete Montagefläche (Fenster etc.) aus.
- Entfernen Sie die Schutzfolie von der Rückseite des LED-Bandes **3** (siehe Abb. B).

**Hinweis:** Achten Sie darauf, dass Sie mit dem Entfernen der Schutzfolie von der Seite des Zuleitungskabels beginnen. Achten Sie beim Entfernen der Schutzfolie darauf, dass Sie die Klebebeschichtung nicht mit abziehen.

- Kleben Sie das LED-Band **3** mit dem Klebeband auf die Montagefläche und drücken Sie es fest an.
- Entfernen Sie die Schutzfolie von der Rückseite der Kabelhalterung **4** (siehe Abb. D).
- Kleben Sie die Kabelhalterung **4** an die gewünschte Stelle.
- Klemmen Sie die Netzanschlussleitung **1** in die Kabelhalterung **4**.
- Stecken Sie den Netzadapter **2** in die Steckdose.
- Schalten Sie das LED-Band am Schnurzwischenhalter **8** ein bzw. aus.

Ihr LED-Band ist nun betriebsbereit.

## ● Wartung und Reinigung



### **WARNUNG! LEBENSGEFAHR DURCH ELEKTRISCHEN SCHLAG!**

Trennen Sie das LED-Band vor sämtlichen Arbeiten am LED-Band **3** vom Stromnetz. Ziehen Sie dazu den Netzadapter **2** aus der Steckdose.

- Benutzen Sie keine Lösungsmittel, Benzin o. Ä. Das LED-Band würde hierbei Schaden nehmen.
- Verwenden Sie zur Reinigung des LED-Bandes **3** ein trockenes, fusselfreies Tuch.

## ● Entsorgung

Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.



Beachten Sie die Kennzeichnung der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung: 1-7: Kunststoffe/20-22: Papier und Pappe/80-98: Verbundstoffe.



Das Produkt und die Verpackungsmaterialien sind recycelbar, entsorgen Sie diese getrennt für eine bessere Abfallbehandlung. Das Triman-Logo gilt nur für Frankreich.



Werfen Sie Ihr Produkt, wenn es ausgedient hat, im Interesse des Umweltschutzes nicht in den Hausmüll, sondern führen Sie es einer fachgerechten Entsorgung zu. Über Sammelstellen und deren Öffnungszeiten können Sie sich bei Ihrer zuständigen Verwaltung informieren.

## ● **Garantie und Service**

### ● **Garantieerklärung**

Sie erhalten zum Zeitpunkt des Kaufs auf dieses Gerät 36 Monate Garantie. Das Gerät wurde sorgfältig produziert und einer genauen Qualitätskontrolle unterzogen. Innerhalb der Garantiezeit beheben wir kostenlos alle Material- oder Herstellerfehler. Sollten sich dennoch während der Garantiezeit Mängel herausstellen, senden Sie das Gerät bitte an die aufgeführte Service-Adresse unter Angabe folgender Modell-Nummer: 14161000L/14161106L.

Von der Garantie ausgeschlossen sind Schäden durch nicht sachgemäße Handhabung, Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung oder Eingriff durch nicht autorisierte Personen sowie Verschleißteile (wie z. B. Leuchtmittel). Durch die Garantieleistung wird die Garantiezeit weder verlängert noch erneuert.

### ● **Serviceadresse**

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG

Im Kissen 2

59929 Brilon

DEUTSCHLAND

Tel.: +49 29 61/9712-800

Fax: +49 29 61/9712-199

E-Mail: kundenservice@briloner.com

www.briloner.com



Kostenlose Servicenummer:

Tel.: 00800/27456637

## **IAN 380114\_2110**

Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (IAN 380114\_2110) als Nachweis für den Kauf bereit.

### ● **Konformitätserklärung**

Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der geltenden europäischen und nationalen Richtlinien. Die Konformität wurde nachgewiesen. Entsprechende Erklärungen und Unterlagen sind beim Hersteller hinterlegt.

### ● **Hersteller**

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
















Im Kissen 2

59929 Brilon

DEUTSCHLAND











|  |      |    |
|--|------|----|
| <b>List of pictograms used</b> .....   | Page | 18 |
| <b>Introduction</b> .....              | Page | 20 |
| Intended use .....                     | Page | 20 |
| Scope of delivery.....                 | Page | 20 |
| Parts description.....                 | Page | 21 |
| Technical data .....                   | Page | 21 |
| <b>Safety</b> .....                    | Page | 21 |
| Safety instructions.....               | Page | 21 |
| <b>Initial use</b> .....               | Page | 24 |
| Trimming/connecting the LED tape ..... | Page | 24 |
| <b>Installing the LED strip</b> .....  | Page | 24 |
| <b>Maintenance and cleaning</b> .....  | Page | 25 |
| <b>Disposal</b> .....                  | Page | 25 |
| <b>Warranty and service</b> .....      | Page | 26 |
| Warranty.....                          | Page | 26 |
| Service address .....                  | Page | 26 |
| Declaration of conformity.....         | Page | 27 |
| Manufacturer .....                     | Page | 27 |

## List of pictograms used

|   |  |   |  |
|---|--|---|--|
|                | Please read the operating instructions!                                      | <b>Ra</b>   | Colour rendering index                             |
|                | This LED strip is only suitable for use indoors, in dry and enclosed spaces. | <b>CV</b>   | Constant voltage                                   |
|                | Do not use this LED strip as room lighting or as a night light.              |    | Short-circuit proof safety transformer             |
|                | Danger to life and risk of accidents for infants and children!               |    | Separate control unit                              |
|                | For your safety  |    | Neutral white (14161106L)<br>4 colours (14161000L) |
|                | Observe the warnings and safety notices!                                     | <b>25000h</b>   | LED operating life                                 |
|                | Warning!<br>Risk of electric shock!  |    | Polarity   |
| <br>A.C. a.c. | Alternating current (type of current and voltage)                            |   | Can be shortened as required                       |
| <b>Hz</b>   | Hertz (frequency)  |  | Self-adhesive                                      |
| <b>W</b>  | Watt (effective power)   |  | The light bulbs used are not dimmable.             |
| <b>V</b>  | Volt   | <b>A</b>  | Ampere   |



## List of pictograms used

|  |  |   |  |
|--|--|---|--|
|                 | <p>14161106L: To prevent hazards, if an operating unit on this product is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service representative or an equally qualified professional.</p> |    | <p>14161106L: To prevent hazards, if an illuminant on this product is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service representative or an equally qualified professional.</p> |
|                 | <p>Protection class II</p>   |    | <p>Light temperature in Kelvin</p>   |
|  <p>d.c. DC</p> | <p>Direct current (type of current and voltage)</p>  |    | <p>The packaging is made from 100 % recycled paper.</p>  |
| <p><b>SELV</b></p>   | <p>Safety extra-low voltage</p>  |    | <p>Dispose of the packaging and device in an environmentally friendly manner!</p>  |
| <p><b>mA</b></p>   | <p>Milliampere</p>   |    | <p>Polyethylene (low density)</p>  |
| <p><b>IP20</b></p>   | <p>This light has protection level "IP20" and is only intended for residential use indoors.</p>  |   | <p>Other plastics such as polycarbonate (PC), polyamide (PA), acrylonitrile butadiene styrene (ABS), polymethylmethacrylate (PMMA), polylactide (PLA), etc.</p>                              |
| <p><b>ta</b></p>   | <p>Ambient temperature</p>   |  | <p>Corrugated cardboard</p>  |
| <p><b>tc</b></p>   | <p>Housing temperature at stated point</p>   |   |  |

# 3 m LED Light Strip

## ● Introduction



Please be sure to carefully read the complete instructions for use.

These instructions are part of the product and contain important information on setup and handling. Always follow all safety instructions.

Before using this product for the first time verify the correct voltage and that all parts are properly installed. If you have any questions or you are unsure about operating the product, please contact the distributor or service centre. Please keep these instructions in a safe place and pass them on to third parties if necessary.

## ● Intended use



This LED strip is only suitable for use indoors, in dry and enclosed spaces. This device is only intended for use in a private domestic environment, not for commercial use. Any use other than that described

above is prohibited and will result in product damage. It is further associated with dangers, e.g. short circuit, fire, electric shock, etc. This product is intended for normal operation.

## Only for 14161000L:



This product is a decorative light. Do not use this LED strip as room lighting or as a night light.

## ● Scope of delivery

Check immediately after unpacking that the parts are complete and that the product is in proper condition.

1 LED Light Strip

2 connectors

4 end caps

2 cable holder

1 adhesive strip

1 set of instructions for use

## ● Parts description

|   |               |   |                 |
|---|---------------|---|-----------------|
| 1 | Mains cable   | 5 | Plug connection |
| 2 | Mains adapter | 6 | End cap         |
| 3 | LED strip     | 7 | Adhesive strip  |
| 4 | Cable holder  | 8 | In-line switch  |

## ● Technical data

**Model no.: 14161000L/14161106L**

### LED Strip:

Operating voltage: 230-240V~ 50Hz

Protection class: II/□

Protection type: IP20

Rated power: 14161000L: max. 6.5 W, 96 LED, max. length 3 m  
14161106L: max. 6 W, 90 LED, max. length 3 m

### Only for 14161106L:

This product contains illuminants from energy efficiency category "F" (corresponding to Regulation (EU) 2019/2015).

## ● Safety



### Safety instructions

Damage due to failure to comply with these instructions for use will void the warranty! We assume no liability for consequential damages! We assume no liability for property damage or personal injury due to improper handling or failure to comply with the safety instructions!



**⚠ WARNING! DANGER TO LIFE AND RISK OF ACCIDENTS FOR INFANTS AND CHILDREN!**

Never leave children unsupervised with the packaging material. The packaging material poses a suffocation hazard. Children frequently underestimate the dangers.

- This device may be used by children aged 8 years and up, as well as by persons with reduced physical, sensory or mental capacities, or those lacking experience and/or knowledge, so long as they are supervised or instructed in the safe use of the device and understand the associated risks. Do not allow children to play with the device. Cleaning and user maintenance must not be performed by children without supervision.



### **Avoid the risk of fatal injury from electric shock**

- Check the LED strip for damage before every use. Never use the LED strip if any damage is detected.



#### **WARNING!**


A damaged mains cable poses a risk of fatal injury from electrical shock. In the case of damage, repairs or other problems, please contact the service centre or a qualified electrician. The supply cable of this appliance cannot be replaced. If the cable is damaged, the appliance must be disposed of. The appliance contains no parts which may be serviced by the consumer.

- Make sure before use that the available supply voltage corresponds to the required operating voltage of the item (see “Technical data”).
- Never allow the live power leads and contacts to come into contact with water or other liquids.
- Never open any of the components of the electrical equipment or insert any objects into the same components. This will pose a risk of fatal injury from electric shock.
- Do not install the LED strip on damp or conductive surfaces.
- This LED strip must not be connected electronically with other LED strips.
- The illuminant in this light must be replaced by the manufacturer or by an authorised technician or a similarly qualified person.
- Avoid excessive bending of the LED strip.
- To prevent hazards, if the external flexible lead on this lamp is damaged it must be replaced by the manufacturer, its service representative or an equally qualified professional!
- Protect the product from sharp edges, mechanical loads and hot surfaces.
- Do not secure with sharp staples or nails.

- Always unplug the mains plug from the socket before assembly, disassembly or cleaning.
- Never catch hold of the mains plug or the LED strip with wet hands.
- Only use the individual parts supplied, otherwise all warranty claims will become invalid.
- Never connect the LED strip to the power supply while it is in the packaging. Lay out the item completely before you connect it to the power supply.
- Do not open or cut open/slit open the light strip.
- Do not use the LED strip if it is covered with objects or is inlaid in a surface.



### **Prevent fire and injury hazards**

- This product does not contain any parts that can be serviced by the user. The LEDs cannot be replaced.
-  The installed LEDs are not suitable for dimmers or electronic switches.
- Do not look into the LED from a close distance during operation.
- Do not look at the LED with an optical instrument (e.g. magnifier).



### **Safe working**

- Do not leave the LED strip or packaging material lying unattended. The packaging material presents a suffocation hazard and there is a risk of loss of life from strangulation.
- Install the light so that it is protected from dirt and excessive heating.
- Always be attentive! Always pay attention to what you are doing and use common sense. Never use the LED strip if you are having difficulty concentrating or do not feel well.
- Before use, familiarise yourself with all the instructions and diagrams in these instructions, as well as with the LED strip itself.
- To completely disconnect the LED strip from the power supply, the mains adapter must be removed from the mains socket.

## ● Initial use

- Remove all packaging materials before first use.
- Never connect the LED strip to the mains power supply whilst in the packaging.

## ● Trimming/connecting the LED tape

The LED tape may be trimmed to size or connected.

### **WARNING! DANGER TO LIFE BY ELECTRIC SHOCK!**

Disconnect the LED strip from the power supply before performing any work on the LED strip **3**. Unplug the mains adapter **2** from the socket to do so.

- Choose the desired LED strip length.  
**Note:** Ensure that you trim the LED strip in the right place. The cutting point lies exactly between the plus and minus pole and is marked with a black line and a scissors icon (see Fig. B).
- Shorten the LED strip **3** using a pair of scissors.
- Remove the protective film from the connection area on the back of the LED strip **3**.
- Then place the two ends of the LED strip **3** with the copper-colored contacts (see Fig. C1/C2, inscription "LED") on the cutting contacts of the plug connection **5**. These are located on the opposite side of the adhesive strip (see Fig. C1/C2, inscription "3M"). Pay attention to the correct polarity (+ to +/- to -).
- Then press one end cap **6** at a time onto the ends of the plug connection **5** (see Fig. C1/C2).
- Check the correct positioning.
- Be sure to cover the open end of the LED tape **3** with the adhesive strip **7** if you do not wish to connect the end after trimming the tape (see Fig. E).

## ● Installing the LED strip

**Note:** Ensure that the installation area is clean, grease-free and dry. Otherwise the functionality of the adhesive strip may be impaired.

**Note:** Ensure that a plug socket is located in close proximity to the installation area.

**Note:** Avoid excessive bending of the LED strip **3**.

- Choose a suitable installation area (window etc.).

- Remove the protective foil from the reverse side of the LED strip [3] (see Fig. B).  
**Note:** Be sure to start removing the protective film at the supply cable end. When removing the protective film, be careful not to remove the adhesive film.
- Stick the LED strip [3] with the adhesive strip onto the installation area and press it on firmly.
- Remove the protective foil from the reverse side of the cable hold [4] (see Fig. D).
- Stick the cable hold [4] onto the desired position.
- Squeeze the mains cable [1] into the cable hold [4].
- Insert the mains adapter [2] into the plug socket.
- Switch the LED strip on or off using the in-line switch [8].

Your LED strip is now ready to use.

## ● Maintenance and cleaning

### **WARNING! DANGER TO LIFE FROM ELECTRIC SHOCK!**

Disconnect the LED strip from the power supply before performing any work on the LED strip [3]. Unplug the mains adapter [2] from the socket to do so.

- Do not use solvents, petrol, etc. This would cause damage to the luminous LED strip.
- Use a dry, lint-free cloth to clean the LED strip [3].

## ● Disposal

The packaging is made entirely of recyclable materials, which you may dispose of at local recycling facilities.



Observe the marking of the packaging materials for waste separation, which are marked with abbreviations (a) and numbers (b) with following meaning: 1-7: plastics/20-22: paper and fibreboard/80-98: composite materials.



The product and packaging materials are recyclable, dispose of it separately for better waste treatment. The Triman logo is valid in France only.



To help protect the environment, please dispose of the product properly when it has reached the end of its useful life and not in the household waste. Information on collection points and their opening hours can be obtained from your local authority.

## ● **Warranty and service**

### ● **Warranty**

You receive a 36 month warranty on this product, valid from the date of purchase. The appliance has been carefully produced under strict quality control. Within the warranty period we shall rectify without charge all material and manufacturing defects. In the event of a defect during the warranty period, please send the appliance to the listed Service Centre address, referencing the following model number: 14161000L/14161106L.

Wear parts (such as bulbs) and damage caused by improper handling, non-observance of the operating instructions or unauthorised interference are excluded from the warranty. The performance of services under the warranty does not extend or renew the warranty period.

### ● **Service address**

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG

Im Kissen 2

59929 Brilon

GERMANY

Tel.: +49 29 61/97 12-800

Fax: +49 29 61/97 12-199

E-Mail: kundenservice@briloner.com

www.briloner.com

FR

Free service number:

Tel.: 00800/27456637

**IAN 380114\_2110**

Please have your receipt and the product number (IAN 380114\_2110) available for all queries as proof of purchase.



## ● Declaration of conformity $\text{C}\epsilon$

This product fulfils the requirements of the applicable European and national directives. Conformity has been demonstrated. The relevant declarations and documents are held by the manufacturer.

## ● Manufacturer

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG

Im Kissen 2




59929 Brilon

GERMANY












|  |      |    |
|--|------|----|
| <b>Légende des pictogrammes utilisés</b> ..... | Page | 30 |
| <b>Introduction</b> .....                      | Page | 32 |
| Utilisation conforme.....                      | Page | 32 |
| Contenu de la livraison.....                   | Page | 33 |
| Descriptif des pièces.....                     | Page | 33 |
| Caractéristiques techniques.....               | Page | 33 |
| <b>Sécurité</b> .....                          | Page | 34 |
| Indications de sécurité.....                   | Page | 34 |
| <b>Mise en service</b> .....                   | Page | 36 |
| Raccourcir/connecter la bande LED.....         | Page | 37 |
| <b>Montage de la bande à LED</b> .....         | Page | 37 |
| <b>Entretien et nettoyage</b> .....            | Page | 38 |
| <b>Mise au rebut</b> .....                     | Page | 38 |
| <b>Garantie et service après-vente</b> .....   | Page | 39 |
| Garantie.....                                  | Page | 39 |
| Adresse du service après-vente.....            | Page | 41 |
| Déclaration de conformité.....                 | Page | 41 |
| Fabricant.....                                 | Page | 41 |



## Légende des pictogrammes utilisés

|  |  |   |  |
|--|--|---|--|
|                 | Lire le mode d'emploi !  | <b>Ra</b>   | Indice de restitution des couleurs                 |
|                 | Ce ruban à LED est exclusivement destiné à un usage en intérieur, dans des pièces sèches et fermées. | <b>CV</b>   | Constant Voltage (tension constante)               |
|                 | N'utilisez pas ce ruban à LED comme éclairage de pièce ou comme veilleuse.                           |    | Transformateur de sécurité anti court-circuit      |
|                 | Danger de mort et d'accident pour les enfants en bas âge et les enfants !                            |    | Unité de commande autonome                         |
|                 | Conduite à adopter   |    | Blanc neutre (14161106L)<br>4 couleurs (14161000L) |
|                 | Respecter les avertissements et consignes de sécurité !  | <b>25000h</b>   | Durée de vie des LED                               |
|                | Avertissement ! Attention au risque d'électrocution !  |  | Polarité   |
| <br>A.C. a.c. | Tension alternative (type de courant et de tension)  |  | peut être raccourci individuellement               |
| <b>Hz</b>  | Hertz (fréquence)  |  | autocollant  |

## Légende des pictogrammes utilisés

|  |   |   |   |
|--|---|---|---|
| <b>W</b>   | Watt (puissance active)   |    | Ce luminaire n'est adapté ni aux variateurs externes ni aux interrupteurs électroniques.  |
| <b>V</b>   | Volt  | <b>A</b>  | Ampère  |
|             | 14161106L : pour éviter toute mise en danger, le remplacement d'un dispositif de fonctionnement endommagé de ce produit est exclusivement réservé au fabricant, à son représentant de maintenance ou à un spécialiste comparable. |    | 14161106L : pour éviter toute mise en danger, le remplacement d'une source lumineuse endommagée de ce produit est exclusivement réservé au fabricant, à son représentant de maintenance ou à un spécialiste comparable. |
|             | Classe de protection II   |    | Température de lumière en Kelvin  |
| <br>d.c. DC | Tension continue (type de courant et de tension)  |    | L'emballage est exclusivement composé de papier recyclé.  |
| <b>SELV</b>  | Très basse tension de sécurité  |  | Mettre au rebut l'emballage et l'appareil dans le respect de l'environnement !  |
| <b>mA</b>  | Milliampère   |  | Polyéthylène (basse densité)  |

## Légende des pictogrammes utilisés

|             |   |   |  |
|-------------|---|---|--|
| <b>IP20</b> | Ce luminaire est pourvu de l'indice de protection « IP 20 » et est exclusivement conçu pour un usage domestique en intérieur. |  | Autres plastiques comme le polycarbonate (PC), le polyamide (PA), l'acrylonitrile butadiène styrène (ABS), le polyméthacrylate de méthyle (PMMA), l'acide polylactique (PLA), etc. |
| <b>ta</b>   | Température ambiante  |  | Carton ondulé  |
| <b>tc</b>   | Température du boîtier à l'endroit indiqué  |   |  |

## Ruban lumineux LED, 3 m

### ● Introduction



Veillez lire ce mode d'emploi intégralement et attentivement. Ce mode d'emploi fait partie du produit et contient des instructions essentielles pour sa mise en service et sa manipulation. Respectez toujours toutes les consignes de sécurité. Avant la mise en service, vérifiez si la tension est correcte et si toutes les pièces sont correctement montées. Si vous avez des questions ou des doutes concernant la manipulation de l'appareil, veuillez contacter votre revendeur ou le service après-vente. Veillez conserver soigneusement ce mode d'emploi et remettez-le aux autres utilisateurs.

### ● Utilisation conforme



Ce ruban LED est exclusivement destiné à un usage en intérieur, dans des pièces sèches et fermées. Cet appareil est uniquement conçu pour un usage domestique privé et non pas pour un usage commercial. Toute utilisation autre que celle décrite ci-dessus est interdite et entraîne l'endommagement du produit. De plus, ceci comporte des risques tels que par ex. un court-circuit, un incendie, un choc électrique etc. Ce produit est conçu pour une utilisation normale.

## Seulement pour 14161000L:



Dans le cas de cet article, il s'agit d'une décoration lumineuse.  
N'utilisez pas ce ruban LED comme éclairage de pièce ou comme veilleuse.

## ● Contenu de la livraison

Après le déballage du produit, contrôlez toujours et immédiatement que le contenu de la livraison est complet et que l'appareil se trouve en parfait état.

|                         |                     |
|-------------------------|---------------------|
| 1 Ruban lumineux LED    | 2 Supports de câble |
| 2 Connecteurs           | 1 Bande adhésive    |
| 4 Bouchons de fermeture | 1 Mode d'emploi     |

## ● Descriptif des pièces

|                         |  |
|-------------------------|--|
| 1 Câble de raccordement | 5 Connecteur                           |
| 2 Adaptateur secteur    | 6 Cache                                |
| 3 Bande LED             | 7 Bande adhésive                       |
| 4 Support de câble      | 8 Interrupteur intermédiaire à tirette |

## ● Caractéristiques techniques

**N° de modèle : 14161000L/14161106L**

### Ruban à LED :

Tension de service : 230-240V~ 50Hz

Classe de protection : II/□

Indice de protection : IP20

Puissance nominale : 14161000L : max. 6,5 W, 96 LED, longueur max. 3 m  
14161106L : max. 6 W, 90 LED, longueur max. 3 m

### Uniquement pour 14161106L :

Ce produit contient des sources lumineuses de classe d'efficacité énergétique « F » (selon la directive (UE) 2019/2015).

## ● Sécurité



### Indications de sécurité

Les droits de recours en garantie sont annulés en cas de dommages résultant du non-respect du présent mode d'emploi ! Le fabricant décline toute responsabilité pour les dommages consécutifs ! Toute responsabilité est déclinée pour les dommages matériels ou corporels causés par une manipulation incorrecte du produit ou par le non-respect des consignes de sécurité !



#### **⚠ AVERTISSEMENT ! DANGER DE MORT ET RISQUE D'ACCIDENT POUR LES ENFANTS EN BAS AGE ET LES ENFANTS !**

- Ne laissez jamais les enfants manipuler les emballages sans surveillance. Ils risquent de s'étouffer avec les emballages. Les enfants sous-estiment souvent les dangers.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus ainsi que par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou manquant d'expérience ou de connaissances, s'ils sont surveillés ou s'ils ont été informés de l'utilisation sûre de l'appareil et comprennent les risques liés à son utilisation. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants laissés sans surveillance.



#### **Prévention de risques mortels par électrocution**

- Avant chaque utilisation, contrôlez le bon état de la bande à LED afin de détecter la présence d'éventuels dommages. N'utilisez jamais votre bande à LED si vous détectez le moindre endommagement.



#### **AVERTISSEMENT !**

Un branchement électrique endommagé implique un danger de mort par électrocution. En cas d'endommagements, pour toutes réparations ou tout autre problème, adressez-vous au S.A.V. ou à un électricien. Le branchement électrique de cet appareil ne peut être remplacé. Si le câble est endommagé,




l'appareil doit être mis au rebut. Cet appareil ne comporte pas de pièces pouvant être soumises à une maintenance par le consommateur.

- Assurez-vous avant l'utilisation que la tension secteur fournie correspond à la tension de service nécessaire pour l'article (voir «Caractéristiques techniques»).
- Évitez impérativement tout contact entre les câbles et contacts conducteurs de tension électrique et l'eau ou d'autres liquides.
- N'ouvrez jamais les composants électriques, et n'insérez jamais d'objets quelconques dans ceux-ci. De telles interventions impliquent un danger de mort par électrocution.
- N'installez pas le ruban LED sur des surfaces humides ou conductrices.
- Ce ruban LED ne doit pas être raccordé électriquement à un autre ruban LED.
- La source lumineuse de ce luminaire doit uniquement être remplacée par le fabricant ou par l'un de ses techniciens autorisés, ou par une personne aux qualifications similaires.
- Évitez de plier de manière excessive le ruban à LED.
- Pour éviter toute mise en danger, le remplacement d'un câble flexible extérieur endommagé de ce luminaire est exclusivement réservé au fabricant, à son représentant de maintenance ou à un spécialiste présentant les mêmes qualifications.
- Protégez le produit contre les arêtes coupantes, les charges mécaniques et les surfaces chaudes.
- Ne pas fixer le produit avec des agrafes pointues, ni des clous.
- Débranchez toujours la fiche secteur de la prise de courant avant le montage, le démontage ou le nettoyage du produit.
- Ne jamais toucher la fiche secteur ou la bande à LED avec des mains mouillées.
- Utilisez exclusivement les éléments fournis, sans quoi toute réclamation de garantie sera nulle et non advenue.
- La bande LED ne doit pas être raccordée au réseau d'alimentation lorsqu'elle se trouve dans l'emballage. Déballez complètement l'article avant de le relier au réseau électrique.
- Ne pas ouvrir ou découper/inciser le tuyau lumineux.
- Ne pas utiliser la bande LED lorsqu'elle est recouverte par des objets ou lorsqu'elle est insérée dans une surface.



## Prévention de risque d'incendies et de blessures

- Cet article ne contient aucune pièce nécessitant une maintenance de la part de l'utilisateur. Les LED ne sont pas remplaçables.
-  Les LED incorporées ne sont pas appropriées aux variateurs ou aux commutateurs électroniques.
- Lorsque les LED sont allumées, évitez de les regarder de trop près.
- Ne pas observer les LED à l'aide d'un instrument optique (par exemple une loupe).



## Conduite à tenir

- Ne laissez pas la bande à LED ou le matériel d'emballage traîner sans surveillance. Il existe un risque d'étouffement par le matériel d'emballage et un danger de mort par strangulation.
- Montez la bande à LED de manière à le protéger de la poussière et d'un niveau de chaleur trop élevé.
- Soyez toujours vigilant ! Faites toujours attention à ce que vous faites et agissez raisonnablement. N'utilisez en aucun cas la bande à LED si vous n'êtes pas concentré ou si vous ne vous sentez pas bien.
- Avant l'utilisation du produit, prenez bien connaissance de toutes les consignes et figures indiquées dans le présent manuel et familiarisez-vous avec la bande à LED.
- Pour mettre la bande à LED complètement hors-tension, le bloc d'alimentation doit être débranché de la prise.

## ● Mise en service


- Retirez tous les matériaux d'emballage avant la première utilisation.
- Le ruban LED ne doit pas être raccordé au réseau d'alimentation lorsqu'il se trouve dans l'emballage.

## ● Raccourcir/connecter la bande LED

Vous avez la possibilité de raccourcir et de connecter individuellement la bande LED.









### **AVERTISSEMENT ! DANGER DE MORT PAR ÉLECTROCUTION !**

Débranchez le ruban LED  du secteur avant d'effectuer tout travail dessus.

Débranchez à cet effet l'adaptateur secteur  de la prise de courant.

- Choisissez la longueur de ruban LED souhaitée.


**Remarque :** Veillez à raccourcir le ruban LED au bon endroit. Le point de section se situe exactement au milieu entre le pôle plus et le pôle moins ; il est caractérisé par une ligne noire et un symbole de ciseau (voir Fig. B).


- Raccourcissez le ruban LED  avec des ciseaux.
- Retirez le film de protection de la zone de connexion sur la face arrière du ruban à LED .
- Placez ensuite les deux extrémités du ruban à LED  avec les contacts couleur cuivre (voir fig. C1/C2, marquage « LED ») sur les contacts de sectionnement du connecteur . Ils se trouvent sur le côté opposé de la bande adhésive (voir fig. C1/C2, marquage « 3M »). Veillez à ce que la polarité soit correcte (+ sur +/- sur -).
- Enfoncez ensuite les capuchons  sur les extrémités du connecteur  (voir fig. C1/C2).
- Contrôlez la position de montage.
- Avant utilisation, veillez à ce que l'extrémité ouverte de la bande LED  soit collée avec la bande adhésive , si vous ne souhaitez pas connecter cette extrémité après avoir raccourci la bande (voir fig. E).

## ● Montage de la bande à LED

**Remarque :** veillez à ce que la surface de montage soit propre, exempte de graisse et sèche. Sinon, l'adhérence de la bande adhésive peut être réduite.

**Remarque :** veillez à ce qu'une prise de courant se trouve à proximité immédiate de la surface de montage.

**Remarque :** Évitez de plier de manière excessive le ruban LED .

- Choisissez une surface de montage adaptée (fenêtre, etc.).
- Retirez le film de protection de la face arrière de la bande à LED  (voir fig. B).

**Remarque :** lorsque vous retirez le film de protection, veuillez à commencer par le côté du câble d'alimentation. Lorsque vous retirez le film de protection, veuillez à ne pas retirer en même temps le revêtement adhésif.

- Collez la bande à LED [3] avec du ruban adhésif sur la surface de montage et appuyez fort pour fixer.
- Retirez le film de protection de la face arrière de la bande à LED [4] (voir fig. D).
- Collez le support de câble [4] à l'emplacement souhaité.
- Serrez le câble d'alimentation [1] dans le support de câble [4].
- Branchez l'adaptateur secteur [2] dans la prise.
- Allumez ou éteignez le ruban LED en actionnant l'interrupteur intermédiaire à tirette [8].

Votre ruban LED est maintenant prêt à l'emploi.

## ● Entretien et nettoyage



### **AVERTISSEMENT ! DANGER DE MORT PAR ÉLECTROCUTION !**

Débranchez le ruban LED [3] du secteur avant d'effectuer tout travail dessus.

Débranchez à cet effet l'adaptateur secteur [2] de la prise de courant.

- N'utilisez aucun solvant, ni essence ou produit similaire. Vous risqueriez d'endommager le ruban LED.
- Utilisez uniquement un chiffon sec et non pelucheux pour nettoyer le ruban LED [3].

## ● Mise au rebut

L'emballage se compose de matières recyclables pouvant être mises au rebut dans les déchetteries locales.



Veuillez respecter l'identification des matériaux d'emballage pour le tri sélectif, ils sont identifiés avec des abbréviations (a) et des chiffres (b) ayant la signification suivante : 1-7 : plastiques/20-22 : papiers et cartons/80-98 : matériaux composite.



Le produit et les matériaux d'emballage sont recyclables, mettez-les au rebut séparément pour un meilleur traitement des déchets. Le logo Triman n'est valable qu'en France.



Afin de contribuer à la protection de l'environnement, veuillez ne pas jeter votre produit usagé dans les ordures ménagères, mais éliminez-le de manière appropriée. Pour obtenir des renseignements concernant les points de collecte et leurs horaires d'ouverture, vous pouvez contacter votre municipalité.

## ● **Garantie et service après-vente**

### ● **Garantie**

#### **Article L217-16 du Code de la consommation**

Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir. Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention.

Indépendamment de la garantie commerciale souscrite, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation et aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

#### **Article L217-4 du Code de la consommation**

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance.

Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

## **Article L217-5 du Code de la consommation**

Le bien est conforme au contrat :

- 1° S'il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :
  - s'il correspond à la description donnée par le vendeur et posséder les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;
  - s'il présente les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;
- 2° Ou s'il présente les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

## **Article L217-12 du Code de la consommation**

L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.

## **Article 1641 du Code civil**

Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.

## **Article 1648 1er alinéa du Code civil**

L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.

Les pièces détachées indispensables à l'utilisation du produit sont disponibles pendant la durée de la garantie du produit.

Vous bénéficiez d'une garantie de 36 mois à partir de la date d'achat de l'appareil. Cet appareil a été fabriqué avec soin et soumis à un contrôle qualité minutieux. Pendant la durée de la garantie, nous réparons gratuitement tous les défauts de matériaux ou de fabrication. Cependant, si des défauts apparaissent pendant la période de garantie, veuillez expédier l'appareil à l'adresse SAV

indiquée en mentionnant la référence de modèle suivante : 14161000L/  
14161106L.

La garantie exclut les dommages dus à une manipulation incorrecte, au non-respect des instructions du mode d'emploi ou à une intervention par une personne non autorisée, ainsi que les pièces d'usure (p. ex. les ampoules). La durée de garantie n'est aucunement prolongée ou renouvelée par une prestation de garantie.

## ● Adresse du service après-vente

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG

Im Kissen 2

59929 Brilon

ALLEMAGNE

Tél. : +49 29 61/97 12-800

Fax : +49 29 61/97 12-199

Courriel : kundenservice@briloner.com

www.briloner.com

FR

Numero de service gratuit :

Tél. : 00800/27456637

**IAN 380114\_2110**

Veillez conserver le ticket de caisse et le numéro de référence de l'article (IAN 380114\_2110) afin de les produire à titre de preuves d'achat pour toute demande.

## ● Déclaration de conformité CE

Ce produit est conforme aux exigences des directives européennes et nationales applicables. La conformité a été attestée. Les déclarations et documents respectifs sont en possession du fabricant.

## ● Fabricant

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG

Im Kissen 2

59929 Brilon

ALLEMAGNE





|  |        |    |
|--|--------|----|
| <b>Legenda van de gebruikte pictogrammen</b> ..... | Pagina | 44 |
| <b>Inleiding</b> .....                             | Pagina | 46 |
| Correct gebruik.....                               | Pagina | 46 |
| Omvang van de levering.....                        | Pagina | 47 |
| Beschrijving van de onderdelen.....                | Pagina | 47 |
| Technische gegevens.....                           | Pagina | 47 |
| <b>Veiligheid</b> .....                            | Pagina | 47 |
| Veiligheidsinstructies.....                        | Pagina | 47 |
| <b>Ingebruikname</b> .....                         | Pagina | 50 |
| LED-Band inkorten/verbinden.....                   | Pagina | 50 |
| <b>LED-band monteren</b> .....                     | Pagina | 51 |
| <b>Onderhoud en reiniging</b> .....                | Pagina | 52 |
| <b>Afvoer</b> .....                                | Pagina | 52 |
| <b>Garantie en service</b> .....                   | Pagina | 52 |
| Garantie.....                                      | Pagina | 52 |
| Serviceadres.....                                  | Pagina | 53 |
| Conformiteitsverklaring.....                       | Pagina | 53 |
| Fabrikant.....                                     | Pagina | 53 |


## Legenda van de gebruikte pictogrammen

|  |  |   |   |
|--|--|---|---|
|                 | Lees de gebruiksaanwijzing!  | <b>Ra</b>   | Kleurweergave-index   |
|                 | Deze led-strip is uitsluitend geschikt voor gebruik binnenshuis, in droge en gesloten ruimtes. | <b>CV</b>   | Constant Voltage (constante spanning)   |
|                 | Gebruik deze led-strip niet als normale verlichting of als nachtlampje.                        |    | Tegen kortsluiting bestendige veiligheidstransformator                        |
|                 | Levensgevaar en kans op ongevallen voor kleuters en kinderen!                                  |    | Onafhankelijk voorschakelapparaat   |
|                 | Zo handelt u correct   |    | Neutraal-wit (14161106L)<br>4-kleurig (14161000L)                             |
|                 | Neem de waarschuwingen en veiligheidsinstructies in acht!                                      | <b>25000h</b>   | Led-levensduur  |
|                 | Waarschuwing!<br>Kans op een elektrische schok!  |    | Polariteit  |
| <br>A.C. a.c. | Wisselspanning (stroom- en spanningstype)  |  | afzonderlijk in te korten   |
| <b>Hz</b>  | Hertz (frequentie)   |  | zelfklevend   |
| <b>W</b>   | Watt (nuttig vermogen)   |  | Deze lamp is niet geschikt voor externe dimmers en elektronische schakelaars. |

## Legenda van de gebruikte pictogrammen

| <b>V</b>   | Volt  | <b>A</b>  | Ampère   |
|--|---|---|--|
|                 | <p>14161106L: Om gevaaren te voorkomen, mag een beschadigd voorschakelapparaat van dit product uitsluitend door de fabrikant, diens serviceverlener of een vergelijkbare vakman worden vervangen.</p> |    | <p>14161106L: Om gevaaren te voorkomen, mag een beschadigde lichtbron van dit product uitsluitend door de fabrikant, diens serviceverlener of een vergelijkbare vakman worden vervangen.</p> |
|                 | <p>Beschermingsklasse II</p>  |    | <p>Lichttemperatuur in Kelvin</p>  |
|  <p>d.c. DC</p> | <p>Gelijkspanning (stroom- en spanningstype)</p>  |    | <p>De verpakking bestaat uit 100% gerecycled papier.</p>   |
| <p><b>SELV</b></p>   | <p>Beveiligde extra lage spanning</p>   |    | <p>Voer de verpakking en het apparaat op een milieuvriendelijke manier af!</p>   |
| <p><b>mA</b></p>   | <p>Milliampère</p>  |   | <p>Polyethyleen (geringe dichtheid)</p>  |
| <p><b>IP20</b></p>   | <p>Deze lamp bezit beschermingsklasse "IP20" en is uitsluitend bestemd voor gebruik binnenshuis in privé-huishoudens.</p>   |  | <p>Andere kunststoffen zoals polycarbonaat (PC), polyamide (PA), acrylonitril-butadienstyreen (ABS), polymethylmethacrylaat (PMMA), polylactide (PLA), e. a.</p>                             |

## Legenda van de gebruikte pictogrammen

|           |   |   |            |
|-----------|---|---|------------|
| <b>ta</b> | Omgevingstemperatuur                                |  | Golfkarton |
| <b>tc</b> | Temperatuur van de behuizing op het aangegeven punt |   |            |

## LED-lichtband, 3 m

### ● Inleiding



Lees deze gebruiksaanwijzing volledig en zorgvuldig door. Deze gebruiksaanwijzing hoort bij dit product en bevat belangrijke aanwijzingen voor de ingebruikname en bediening. Neem altijd de veiligheidsinstructies in acht. Controleer vóór de ingebruikname of de juiste spanning beschikbaar is en of alle onderdelen goed gemonteerd zijn. Wanneer u vragen hebt of onzeker bent in verband met de bediening van het apparaat, kunt u contact opnemen met uw leverancier of met het servicepunt. Bewaar deze handleiding op een veilige plaats en geef hem evt. aan derden door.

### ● Correct gebruik



Deze led-strip is uitsluitend geschikt voor gebruik binnenshuis, in droge en gesloten ruimtes. Dit apparaat is alleen bedoeld voor privé gebruik en niet voor commercieel gebruik. Een ander gebruik dan tevoren beschreven is niet toegestaan en leidt tot beschadigingen aan het product. Bovendien staat dit in verbinding met gevaren, zoals bijv. kortsluiting, brand, elektrische schok etc. Dit product is bestemd voor het normale gebruik.

### Alleen voor 14161000L:



Bij dit artikel gaat het om decoratieve verlichting. Gebruik deze led-strip niet als normale verlichting of als nachtlampje.

## ● Omvang van de levering

Controleer de levering altijd direct na het uitpakken op volledigheid en optimale staat van het product.

|                 |                      |
|-----------------|----------------------|
| 1 LED-lichtband | 2 kabelhouders       |
| 2 verbinders    | 1 kleefband          |
| 4 afsluitkappen | 1 gebruiksaanwijzing |

## ● Beschrijving van de onderdelen

|               |                   |
|---------------|-------------------|
| 1 Stroomkabel | 5 Steekverbinding |
| 2 Netadapter  | 6 Afsluitkap      |
| 3 Led-strip   | 7 Kleefstrip      |
| 4 Kabelhouder | 8 Snoerschakelaar |

## ● Technische gegevens

**Modelnr.: 14161000L/14161106L**

### Led-strip:

|                     |  |
|---------------------|--|
| Bedrijfsspanning:   | 230-240V~ 50 Hz  |
| Beschermingsklasse: | II/□   |
| Beschermingstype:   | IP20   |
| Nominaal vermogen:  | 14161000L: max. 6,5W, 96 leds, max. lengte 3 m<br>14161106L: max. 6W, 90 leds, max. lengte 3 m |

### Alleen voor 14161106L:

Dit product bevat lichtbronnen met energie-efficiëntieklasse "F" (energie-efficiëntieklasse overeenkomstig de verordening (EU) 2019/2015).

## ● Veiligheid



### Veiligheidsinstructies

Bij beschadigingen die worden veroorzaakt door het niet in acht nemen van deze gebruiksaanwijzing vervalt de garantie! Wij zijn niet aansprakelijk voor gevolgschade! Bij materiële schade of persoonlijk letsel dat wordt veroorzaakt

door onjuist gebruik of het niet in acht nemen van de veiligheidsinstructies zijn wij niet aansprakelijk!

-  **WAARSCHUWING! LEVENSGEVAAR EN KANS OP ONGEVALLen VOOR KLEUTERS EN KINDEREN!**

Laat kinderen nooit zonder toezicht bij het verpakkingsmateriaal. Er bestaat verstikkingsgevaar door het verpakkingsmateriaal. Kinderen onderschatten vaak de gevaren.

- Dit apparaat kan door kinderen vanaf 8 jaar en ouder alsmede door personen met verminderde fysieke, sensorische of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis worden gebruikt, als zij onder toezicht staan of geïnstrueerd werden met betrekking tot het veilige gebruik van het apparaat en zij de hieruit voortvloeiende gevaren begrijpen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Reiniging en onderhoud mogen niet door kinderen zonder toezicht worden uitgevoerd.



### **Vermijd levensgevaar door elektrische schok**

- Controleer de LED-band voor ieder gebruik op eventuele beschadigingen. Gebruik uw LED-band nooit, als u een beschadiging hebt geconstateerd.

-  **WAARSCHUWING!**


Een beschadigde stroomkabel betekent levensgevaar door een elektrische schok. Neem in geval van beschadigingen, reparaties of andere problemen contact op met de klantenservice of met een elektricien. De stroomkabel van dit apparaat kan niet worden vervangen. Bij beschadiging van de kabel moet het apparaat worden verwijderd. Het apparaat bevat geen onderdelen, die door de gebruiker kunnen worden onderhouden.

- Overtuig u er voor het gebruik van, dat de bestaande netspanning overeenstemt met de vereiste bedrijfsspanning van het artikel (zie "Technische gegevens").
- Vermijd in alle gevallen het contact met spanningvoerende leidingen en contact met water of andere vloeistoffen.
- Open nooit een van de elektrische delen en steek er geen voorwerpen in. Bij dergelijke handelingen bestaat levensgevaar door elektrische schokken.

- Monteer de led-strip niet op een vochtige of geleidende ondergrond.
- Deze led-strip mag niet elektrisch worden verbonden met andere led-strips.
- De lichtbron van deze lamp mag alleen door de fabrikant of een door hem geautoriseerde technicus of een vergelijkbaar gekwalificeerde persoon worden vervangen.
- Vermijd het overmatig knikken van de led-strip.
- Om gevaren te vermijden, mag een beschadigde externe flexibele kabel van deze lamp uitsluitend door de fabrikant, diens serviceverlener of een vergelijkbare vakman worden vervangen.
- Bescherm het product tegen scherpe randen, mechanische belastingen en hete oppervlakken.
- Bevestig het artikel niet met scherpe klemmen of spijkers.
- Trek voor de montage, demontage of reiniging altijd eerst de stekker uit de contactdoos.
- Raak de stekker of de LED-band nooit met natte handen aan.
- Gebruik uitsluitend de meegeleverde onderdelen, anders vervalt de garantie.
- De LED-strip mag niet worden aangesloten op het stroomnet als deze zich in de verpakking bevindt. Leg het artikel volledig uit voordat u het op het stroomnet aansluit.
- De lichtslang niet openen of opensnijden/-scheuren.
- Gebruik de LED-strip niet als het door voorwerpen is afgedekt of in een oppervlak is verzonken.



### **Vermijd brandgevaar en kans op letsel**

- Dit artikel bevat geen onderdelen die door de gebruiker kunnen worden onderhouden. De leds kunnen niet worden vervangen.
-  De vast gemonteerde LED's zijn niet geschikt voor dimmers en elektronische schakelaars.
- Tijdens het gebruik niet van dichtbij in de LED kijken.
- De LED niet met behulp van een optisch instrument (bijv. vergrootglas) bekijken.



## Zo handelt u correct

- Laat de LED-band of het verpakkingsmateriaal niet onbeheerd achter. Er bestaat gevaar voor verstikking door verpakkingsmateriaal en levensgevaar door wurging.
- Monteer de LED-band zo, dat hij tegen verontreiniging en oververhitting beschermd is.
- Wees altijd alert! Let er altijd op wat u doet en ga steeds bedachtzaam te werk. Gebruik de LED-band in geen geval als u niet geconcentreerd bent of u zich niet lekker voelt.
- Maak uzelf voor het gebruik vertrouwd met alle aanwijzingen en afbeeldingen in deze gebruiksaanwijzing en met de LED-band zelf.
- Om de LED-band volledig te scheiden van het stroomnet, moet de transformator uit het stopcontact worden getrokken.



## ● Ingebruikname



- Verwijder al het verpakkingsmateriaal voor de eerste ingebruikname.
- De LED-band mag niet zijn aangesloten op het stroomnet, terwijl deze zich in de verpakking bevindt.

## ● LED-Band inkorten/verbinden

U heeft de mogelijkheid, de LED-band individueel op maat te maken en te verbinden.

### **WAARSCHUWING! LEVENSGEVAAR DOOR ELEKTRISCHE SCHOKKEN!**

Verbreek voor alle werkzaamheden aan de led-strip  de verbinding van de led-strip met het stroomnet. Trek hiervoor de netadapter  uit het stopcontact.

- Kies de gewenste lengte van de led-strip.  
**Opmerking:** denk eraan dat u de led-strip op de juiste plek inkort. De plek voor het inkorten ligt precies in het midden van de plus- en minpool en is gemarkeerd met een zwarte streep en een schaarsymbool (zie afb. B).
- Kort de led-strip  met behulp van een schaar in.
- Verwijder de beschermende folie aan de achterkant van de led-strip  van het verbindingsgedeelte.



- Leg vervolgens de beide uiteinden van de led-strip **3** met de koperkleurige contacten (zie afb. C1/C2, opdruk 'LED') op de snijcontacten van de stekkerverbinding **5**. Deze bevinden zich op de tegenoverliggende zijde van de plakstrip (zie afb C1/C2, opdruk '3M'). Let hierbij op de juiste polariteit (+ aan +/- aan -).
- Druk daarna steeds een afsluitkapje **6** op de uiteinden van de stekkerverbinding **5** (zie afb. C1/C2).
- Controleer de juiste montage.
- Let erop, dat u voor het gebruik het open uiteinde van de LED-band **3** met de kleefband **7** dicht plakt, indien u na het inkorten van de band geen verbinding tot stand wilt brengen (zie afb. E).

## ● LED-band monteren

**Opmerking:** let erop, dat het montagevlak schoon, vetvrij en droog is. Anders kan de adhesie van de plakband worden beperkt.

**Opmerking:** let erop, dat er zich in de directe omgeving van de montageplek een stopcontact bevindt.

**Opmerking:** vermijd het overmatig knikken van de led-strip **3**.

- Kies voor een geschikte montageplek (raam etc.).
- Verwijder de beschermende folie van de achterzijde van de LED-band **3** (zie afb. B).

**Opmerking:** zorg er bij het verwijderen van de beschermende folie voor dat u aan de kant van de stroomkabel begint. Let er bij het verwijderen van de beschermende folie op dat u de kleeflaag niet mee trekt.

- Plak de LED-band **3** met de plakband op het montagevlak en druk het stevig vast.
- Verwijder de beschermende folie van de achterzijde van de kabelhouder **4** (zie afb. D).
- Plak de kabelhouder **4** op de gewenste plek.
- Klem de stroomkabel **1** in de kabelhouder **4**.
- Steek de netspanningsadapter **2** in het stopcontact.
- Schakel de led-strip met de snoerschakelaar **8** in of uit.

Uw led-strip is nu klaar voor gebruik.

## ● Onderhoud en reiniging

### **⚠ WAARSCHUWING! LEVENSGEVAAR DOOR EEN ELEKTRISCHE SCHOK!**

Verbreek voor alle werkzaamheden aan de led-strip **3** de verbinding van de led-strip met het stroomnet. Trek hiervoor de netadapter **2** uit het stopcontact.

- Gebruik geen oplosmiddelen, benzine e.d. De led-strip zal hierdoor beschadigd raken.
- Gebruik voor de reiniging van de led-strip **3** een droge, pluisvrije doek.

## ● Afvoer

De verpakking bestaat uit milieuvriendelijke grondstoffen die u via de plaatselijke recyclingcontainers kunt afvoeren.



Neem de aanduiding van de verpakkingsmaterialen voor de afval-scheiding in acht. Deze zijn gemarkeerd met de afkortingen (a) en een cijfers (b) met de volgende betekenis: 1-7: kunststoffen/20-22: papier en vezelplaten/80-98: composietmaterialen.



Het product en de verpakkingsmaterialen zijn recyclebaar; verwijder deze afzonderlijk voor een betere afvalbehandeling. Het Triman-logo geldt alleen voor Frankrijk.



Gooi het afgedankte product omwille van het milieu niet weg via het huisvuil, maar geef het af bij het daarvoor bestemde depot of het gemeentelijke milieupark. Over afgifteplaatsen en hun openingstijden kunt u zich bij uw aangewezen instantie informeren.

## ● Garantie en service

### ● Garantie

Op dit product verlenen wij 36 maanden garantie vanaf koopdatum. Het apparaat werd zorgvuldig vervaardigd en aan een nauwkeurige kwaliteitscontrole onderworpen. Binnen de garantieperiode herstellen wij kosteloos alle materiaal- of productiefouten. Mocht u toch tijdens de garantieperiode mankementen aantreffen, stuur

het apparaat dan naar het aangegeven serviceadres met vermelding van het volgende modelnummer: 14161000L/14161106L.

Beschadigingen door ondeskundig gebruik, negeren van de handleiding of ingrepen door niet-geautoriseerde personen zijn van de garantieverlening uitgesloten. Dit geldt eveneens voor slijtende delen (zoals bijv. gloeilampen). Door de garantieservice wordt de garantieperiode noch verlengd noch vernieuwd.

## ● Serviceadres

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG

Im Kissen 2

59929 Brilon

DUITSLAND

Tel.: +49 29 61/97 12-800

Fax: +49 29 61/97 12-199

E-Mail: kundenservice@briloner.com

www.briloner.com

FR

Gratis servicenummer:

Tel.: 00800/27456637

**IAN 380114\_2110**

Houd a.u.b. bij alle aanvragen de kassabon en het artikelnummer (IAN 380114\_2110) als bewijs voor de aankoop bij de hand.

## ● Conformiteitsverklaring CE

Dit product voldoet aan de eisen van de van toepassing zijnde Europese en nationale richtlijnen. De conformiteit werd aangetoond. Desbetreffende verklaringen liggen ter inzage bij de fabrikant.

## ● Fabrikant

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG

Im Kissen 2

59929 Brilon

DUITSLAND



|  |        |    |
|--|--------|----|
| <b>Legenda zastosowanych piktogramów</b> ..... | Strona | 56 |
| <b>Instrukcja</b> .....                        | Strona | 58 |
| Zastosowanie zgodne z przeznaczeniem.....      | Strona | 58 |
| Zawartość.....                                 | Strona | 59 |
| Opis części.....                               | Strona | 59 |
| Dane techniczne.....                           | Strona | 59 |
| <b>Bezpieczeństwo</b> .....                    | Strona | 60 |
| Wskazówki bezpieczeństwa.....                  | Strona | 60 |
| <b>Uruchomienie</b> .....                      | Strona | 62 |
| Skracanie/łącznie taśmy świetlnej LED.....     | Strona | 63 |
| <b>Montaż taśmy świetlnej LED</b> .....        | Strona | 63 |
| <b>Konserwacja i czyszczenie</b> .....         | Strona | 64 |
| <b>Utylizacja</b> .....                        | Strona | 64 |
| <b>Gwarancja i serwis</b> .....                | Strona | 65 |
| Oświadczenie gwarancyjne.....                  | Strona | 65 |
| Adres serwisu.....                             | Strona | 65 |
| Deklaracja zgodności.....                      | Strona | 66 |
| Producent.....                                 | Strona | 66 |



## Legenda zastosowanych piktogramów

|  |  |   |  |
|--|--|---|--|
|                 | Przeczytać instrukcję obsługi!   | <b>Ra</b>   | Współczynnik oddawania barw                        |
|                 | Ta taśma świetlna LED nadaje się wyłącznie do użytku wewnątrz, w suchych oraz zamkniętych pomieszczeniach. | <b>CV</b>   | Constant Voltage (napięcie stałe)                  |
|                 | Nie należy używać tej taśmy świetlnej LED do oświetlania pomieszczeń lub jako lampki nocnej.               |    | Transformator bezpieczeństwa odporny na zwarcie    |
|                 | Niebezpieczeństwo utraty życia i wypadku dla dzieci!   |    | Niezależne urządzenie sterujące                    |
|                 | Prawidłowy sposób postępowania   |    | Neutralna biel (14161106L)<br>4 kolory (14161000L) |
|                 | Przestrzegać wskazówek ostrzegawczych i bezpieczeństwa!  | <b>25000h</b>   | Żywotność diod LED                                 |
|                | Ostrzeżenie! Niebezpieczeństwo porażenia prądem!   |  | Biegunowość  |
| <br>A.C. a.c. | Napięcie przemienne (rodzaj prądu i napięcia)  |  | możliwość indywidualnego skracania                 |
| <b>Hz</b>  | Herc (częstotliwość)   |  | samoprzylepna                                      |

## Legenda zastosowanych piktogramów

|   |  |   |   |
|---|--|---|---|
| <b>W</b>  | Wat (moc czynna)   |    | Lampa ta nie nadaje się do użycia w połączeniu z zewnętrznymi regulatorami jasności światła i wyłącznikami elektronicznymi.   |
| <b>V</b>  | Volt   | <b>A</b>  | Ampery  |
|          | 14161106L: Aby uniknąć zagrożeń, uszkodzone urządzenie sterujące produktu może być wymieniane wyłącznie przez producenta, serwis lub innego odpowiednio wykwalifikowanego specjalistę. |    | 14161106L: Aby uniknąć zagrożeń, uszkodzone źródło światła tego produktu może być wymieniane wyłącznie przez producenta, serwis lub innego odpowiednio wykwalifikowanego specjalistę. |
|          | Klasa ochrony II   |    | Temperatura barwowa w kelwinach   |
|  d.c. DC | Napięcie stałe (rodzaj prądu i napięcia)   |   | Opakowanie składa się w 100% ze zutilizowanego papieru.   |
| <b>SELV</b>   | Bardzo niskie napięcie bezpieczne  |  | Opakowanie i urządzenie przekazać do utylizacji zgodnie z przepisami o ochronie środowiska!   |
| <b>mA</b>   | miliampery   |  | Polietylen (niska gęstość)  |

## Legenda zastosowanych piktogramów

|             |   |   |  |
|-------------|---|---|--|
| <b>IP20</b> | Lampa ta posiada stopień ochrony „IP20” i jest przeznaczona wyłącznie do zastosowania w pomieszczeniach w prywatnych gospodarstwach domowych. |  | Inne tworzywa sztuczne, takie jak poliwęglan (PC), poliamid (PA), terpolimer akrylonitrylo-butadienostyrenowy (ABS), poli (metakrylan metylu) (PMMA), polilaktyd (PLA), itp. |
| <b>ta</b>   | Temperatura otoczenia   |  | Tektura falista  |
| <b>tc</b>   | Temperatura obudowy w danym punkcie   |   |  |

## Taśma świetlna LED, 3 m

### ● Instrukcja



Proszę dokładnie przeczytać całą niniejszą instrukcję obsługi.

Niniejsza instrukcja obsługi należy do produktu. Zawiera ona ważne wskazówki dotyczące uruchamiania i posługiwania się produktem.

Zawsze należy przestrzegać wszystkich wskazówek dotyczących bezpieczeństwa. Przed uruchomieniem proszę sprawdzić, czy występuje prawidłowe napięcie, i czy wszystkie części są prawidłowo zamontowane. W przypadku zapytań lub niepewności odnośnie obchodzenia się z urządzeniem, prosimy o kontakt ze sprzedawcą lub punktem serwisowym. Proszę starannie przechowywać niniejszą instrukcję obsługi, a w razie oddania urządzenia osobom trzecim przekazać ją wraz z nim.

### ● Zastosowanie zgodne z przeznaczeniem



Ta taśma świetlna LED nadaje się wyłącznie do użytku wewnątrz, w suchych oraz zamkniętych pomieszczeniach. Urządzenie to przeznaczone jest do zastosowania jedynie w prywatnych gospodarstwach



domowych, a nie w celach komercyjnych. Inne zastosowanie niż opisane powyżej jest niedozwolone i prowadzi do uszkodzenia produktu. Ponadto łączy się to z ryzykiem, takim jak np. spięcie, pożar, porażenie prądem itp. Produkt ten jest przeznaczony do normalnej pracy.

### Tylko dla 14161000L:



W przypadku tego artykułu chodzi o dekorację świetlną. Nie należy używać tej taśmy świetlnej LED do oświetlania pomieszczeń lub jako lampki nocnej.

### ● Zawartość

Bezpośrednio po wypakowaniu należy sprawdzić, czy zestaw jest kompletny oraz czy urządzenie znajduje się w nienagannym stanie.

1 taśma świetlna LED

2 łączniki

4 zaślepki

2 uchwyt na kabel

1 taśma klejąca

1 instrukcja obsługi

### ● Opis części

1 Przewód zasilający

2 Adapter sieciowy

3 Taśma świetlna LED

4 Uchwyt kabla

5 Złącze wtykowe

6 Zaślepka

7 Pasek taśmy klejącej

8 Przetłącznik pośredni kablowy

### ● Dane techniczne

**Nr modelu: 14161000L/14161106L**

#### Taśma świetlna LED:

Napięcie robocze: 230-240V~ 50 Hz

Klasa ochrony: II/□

Rodzaj ochrony: IP20

Napięcie

znamionowe: 14161000L: maks. 6,5W, 96 LED, maks. długość 3 m

14161106L: maks. 6W, 90 LED, maks. długość 3 m

## Tylko dla 14161106L:

Ten produkt zawiera źródła światła klasy efektywności energetycznej „F” (klasa energetyczna zgodnie z rozporządzeniem (UE) 2019/2015).

## ● **Bezpieczeństwo**



### Wskazówki bezpieczeństwa

W przypadku szkód spowodowanych nieprzestrzeganiem niniejszej instrukcji obsługi prawo do gwarancji wygasa! Za szkody pośrednie producent nie ponosi odpowiedzialności! W przypadku szkód materialnych lub osobowych, które powstały wskutek niewłaściwego obchodzenia się z urządzeniem lub nieprzestrzegania wskazówek dotyczących bezpieczeństwa, nie ponosimy żadnej odpowiedzialności!

#### ■ **OSTRZEŻENIE! ZAGROŻENIE ŻYCIA I NIEBEZPIECZEŃSTWO WYPADKU DLA DZIECI!**

Nigdy nie pozostawiać dzieci bez nadzoru z materiałem opakowania. Istnieje zagrożenie uduszeniem spowodowane przez materiał opakowaniowy. Dzieci często nie dostrzegają niebezpieczeństwa.

- Niniejsze urządzenie może być używane przez dzieci od lat 8 oraz przez osoby z obniżonymi zdolnościami fizycznymi, sensorycznymi lub mentalnymi lub brakiem doświadczenia i/lub wiedzy, jeśli pozostają pod nadzorem lub zostały pouczone w kwestii bezpiecznego użycia urządzenia i rozumieją wynikające z niego zagrożenia. Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.



### **Porażenie prądem elektrycznym grozi śmiercią**

- Przed każdym zastosowaniem należy sprawdzić taśmę świetlną LED pod kątem ewentualnych uszkodzeń. Nie używać taśmy świetlnej LED w razie stwierdzenia jakichkolwiek uszkodzeń.



## **OSTRZEŻENIE!**


Uszkodzony przewód zasilający oznacza zagrożenie dla życia wskutek porażenia prądem. W przypadku uszkodzeń, konieczności naprawy lub innych problemów zwrócić się do punktu serwisowego lub elektryka. Nie można wymienić przewodu zasilającego tego urządzenia. W razie uszkodzenia przewodu urządzenie należy oddać na złom. Urządzenie nie zawiera elementów wymagających konserwacji przez użytkownika.

- Przed użyciem upewnić się, że dostępne napięcie sieciowe jest zgodne z wymaganym napięciem roboczym artykułu (patrz „Dane techniczne”).
- Bezwzględnie unikać kontaktu przewodzących napięcie przewodów z wodą lub innymi cieczami.
- Nigdy nie otwierać elementów elektrycznych i nie wkładać do nich jakichkolwiek przedmiotów. Tego rodzaju ingerencje oznaczają zagrożenie życia wskutek porażenia prądem elektrycznym.
- Nie należy montować taśmy świetlnej LED na wilgotnej lub przewodzącej powierzchni.
- Taśmy świetlnej LED nie wolno łączyć elektrycznie z innymi taśmami świetlnymi LED.
- Źródło światła tej lampy może być wymieniane wyłącznie przez producenta lub upoważnionego przez niego technika lub osobę o podobnych kwalifikacjach.
- Unikać nadmiernego zginania taśmy świetlnej LED.
- Aby uniknąć zagrożeń, uszkodzony elastyczny przewód zewnętrzny lampy może być wymieniany wyłącznie przez producenta, serwis lub innego odpowiednio wykwalifikowanego specjalistę.
- Chronić produkt przed ostrymi krawędziami, obciążeniami mechanicznymi i gorącymi powierzchniami.
- Nie mocować za pomocą ostrych klamer lub gwoździ.
- Przed przystąpieniem do montażu, demontażu bądź czyszczenia produktu należy zawsze wyciągnąć wtyczkę z gniazda sieciowego.
- Nigdy nie należy dotykać wtyczki sieciowej ani taśmy świetlnej LED mokrymi rękoma.
- Stosować wyłącznie dołączone elementy, w przeciwnym razie wygaśnie gwarancja.
- Nie należy włączać taśmy świetlnej LED do sieci elektrycznej, jeśli znajduje się w opakowaniu. Przed podłączeniem do sieci elektrycznej całkowicie rozłożyć artykuł.

- Nie otwierać ani nie nacinać/rozkrawać węża świetlnego.
- Nie używać taśmy świetlnej LED, jeśli jest przykryta przedmiotami lub umieszczona w powierzchni.



### **Jak uniknąć zagrożenia pożarowego i obrażeń ciała**

- Artykuł ten nie zawiera elementów wymagających konserwacji przez użytkownika. Diod LED nie można wymienić.
-  Wbudowane diody LED nie nadają się do użycia w połączeniu z regulatorami jasności światła lub wyłącznikami elektronicznymi.
- Podczas uruchomienia nie patrzeć w diody LED z bliskiej odległości.
- Diod LED nie należy oglądać za pomocą optycznego instrumentu (np. lupy).



### **Prawidłowy sposób postępowania**

- Taśmy świetlnej LED i opakowań nie pozostawiać w nieodpowiednich miejscach. Istnieje niebezpieczeństwo uduszenia się materiałem opakowania i niebezpieczeństwo utraty życia wskutek udławienia się.
- Taśmę świetlną LED zamontować w taki sposób, aby była zabezpieczona przedzanieczyszczeniami i wysoką temperaturą.
- Zachować ostrożność! Zawsze zwracać uwagę na wykonywane czynności i kierować się rozsądkiem. Nie używać taśmy świetlnej LED w przypadku braku koncentracji lub złego samopoczucia.
- Przed instalacją należy zapoznać się ze wszystkimi instrukcjami i rysunkami zawartymi w niniejszej instrukcji oraz z samą taśmą świetlną LED.
- Aby taśmę świetlną LED całkowicie oddzielić od źródła zasilania, należy wyjąć zasilacz z gniazda wtykowego.

## **● Uruchomienie**

- Przed pierwszym użyciem usunąć wszystkie materiały opakowaniowe
- Nie należy włączać taśmy świetlnej LED do sieci zasilania, jeśli znajduje się w opakowaniu.

## ● Skracanie/Łączenie taśmy świetlnej LED

Istnieje możliwość indywidualnego skracania i łączenia taśmy świetlnej LED.

### **⚠ OSTRZEŻENIE! ZAGROŻENIE DLA ŻYCIA PRZEZ PORĄŻENIE ELEKTRYCZNE!**

Przed wszystkimi pracami przy taśmie świetlnej LED **3** odłączyć taśmę świetlną LED od sieci elektrycznej. W tym celu należy wyjąć adapter sieciowy **2** z gniazdka.

- Wybrać wymaganą długość taśmy świetlnej LED.  
**Wskazówka:** Należy uważać na to, aby skrócić taśmę świetlną LED we właściwym miejscu. Miejsce przecięcia leży dokładnie na środku bieguna dodatniego i ujemnego i jest oznaczone czarną linią i symbolem nożyczek (patrz rys. B).
- Skrócić taśmę świetlną LED **3** przy pomocy nożyczek.
- Zdjąć folię ochronną z obszaru połączeniowego na odwrotnej stronie taśmy świetlnej LED **3**.
- Następnie położyć oba końce taśmy świetlnej LED **3** ze stykami w kolorze miedzianym (patrz rys C1/C2, napis „LED”) na styki przecięcia złącza wtykowego **5**. Znajdują się one na przeciwległych stronach paska samoprzylepnego (patrz rys. C1/C2, napis „3M”). Uważać przy tym na poprawną biegunowość (+ przy +/- przy -).
- Następnie wcisnąć zaślepkę **6** na każdy z końców złącza wtykowego **5** (patrz rys. C1/C2).
- Sprawdzić, czy zamocowanie jest prawidłowe.
- Należy pamiętać, aby przed użyciem obkleić otwarte końce taśmy świetlnej LED **3** taśmą klejącą **7**, jeśli po skróceniu taśmy nie ma być utworzone połączenie (patrz rys. E).

## ● Montaż taśmy świetlnej LED

**Wskazówka:** Zwrócić uwagę na to, aby powierzchnia montażu była czysta, wolna od tłuszczu i sucha. W przeciwnym wypadku może dojść do zmniejszenia przyczepności taśmy klejącej.

**Wskazówka:** Należy pamiętać o tym, aby w bezpośrednim miejscu montażu znajdowało się gniazdo wtykowe.

**Wskazówka:** Unikać nadmiernego zginania taśmy świetlnej LED **3**.

- Wybrać odpowiednią powierzchnię montażową (okno itp.).
- Zdjąć folię ochronną z odwrotnej strony taśmy świetlnej LED **3** (patrz rys. B).

**Wskazówka:** Uważać przy tym, aby usuwanie folii ochronnej rozpocząć os strony kabla doprowadzającego. Podczas usuwania folii ochronnej uważać, aby nie usunąć powłoki klejącej.

- Przykleić taśmę świetlną LED [3] przy użyciu taśmy samoprzylepnej na powierzchnię montażu i przycisnąć ją.
- Zdjąć folię ochronną z odwrotnej strony uchwytu na kabel [4] (patrz rys. D).
- Przykleić uchwyt na kabel [4] w wybranym miejscu.
- Zacisnąć przewód zasilający [1] w uchwycie na kabel [4].
- Włożyć zasilacz [2] do gniazdka.
- Taśmę świetlną LED włączać lub wyłączać za pomocą przełącznika pośredniego kablowego [8].

Taśma świetlna LED jest teraz gotowa do użycia.

## ● Konserwacja i czyszczenie

### **OSTRZEŻENIE! ZAGROŻENIE ŻYCIA PRZEZ PORĄŻENIE PRĄDEM ELEKTRYCZNYM!**

Przed wszystkimi pracami przy taśmie świetlnej LED [3] odłączyć taśmę świetlną LED od sieci elektrycznej. W tym celu należy wyjąć adapter sieciowy [2] z gniazdka.

- Nie używać rozpuszczalników, benzyny itp. Taśma świetlna LED mogłaby ulec przy tym uszkodzeniu.
- Do czyszczenia taśmy świetlnej LED [3] należy używać suchej, niestrzępiącej się szmatki.

## ● Utylizacja

Opakowanie wykonane jest z materiałów przyjaznych dla środowiska, które można przekazać do utylizacji w lokalnym punkcie przetwarzania surowców wtórnych.



Przy segregowaniu odpadów prosimy zwrócić uwagę na oznakowanie materiałów opakowaniowych, oznaczone są one skrótami (a) i numerami (b) o następującym znaczeniu: 1–7: Tworzywa sztuczne/ 20–22: Papier i tektura/80–98: Materiały kompozytowe.



Produkt i materiał opakowania nadają się do ponownego przetworzenia, należy je zutylizować osobno w celu lepszego przetworzenia odpadów. Logo Triman jest ważne tylko dla Francji.



Z uwagi na ochronę środowiska nie wyrzucać urządzenia po zakończeniu eksploatacji do odpadów domowych, lecz prawidłowo zutylizować. Informacji o punktach zbiorczych i ich godzinach otwarcia udziela odpowiedni urząd.

## ● **Gwarancja i serwis**

### ● **Oświadczenie gwarancyjne**

W momencie zakupu otrzymując Państwo na to urządzenie 36 miesięcy gwarancji. Urządzenie wyprodukowano starannie i poddano dokładnej kontroli jakości.

W okresie gwarancji usuwamy bezpłatnie wszystkie wady materiałowe i fabryczne. Jeśli mimo to w okresie gwarancji pojawią się usterki, urządzenie należy przestać na podany adres serwisowy, podając następujący numer modelu: 14161000L/14161106L.

Gwarancji nie podlegają uszkodzenia spowodowane przez nieprawidłowe użytkowanie, nieprzestrzeganie instrukcji obsługi lub ingerencję nieautoryzowanych osób, a także części szybko zużywające się (jak np. elementy świetlne). Usługa gwarancyjna nie przedłuża ani nie odnawia okresu gwarancji.

Zgodnie z Kodeksem Cywilnym art. 581 §1 wraz z wymianą urządzenia lub ważnej części czas gwarancji rozpoczyna się na nowo.

### ● **Adres serwisu**

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG

Im Kissen 2

59929 Brilon

NIEMCY

Tel.: +49 29 61/97 12-800

Faks: +49 29 61/97 12-199

E-mail: kundenservice@briloner.com

www.briloner.com

FR

Bezpłatny numer serwisu:

Tel.: 00800/27456637

**IAN 380114\_2110**

Przed skontaktowaniem się z działem serwisowym należy przygotować paragon i numer artykułu (IAN 380114\_2110) jako dowód zakupu.

### ● Deklaracja zgodności CE

Niniejszy produkt spełnia wymagania obowiązujących dyrektyw europejskich i przepisów krajowych. Zgodność została wykazana. Odpowiednie objaśnienia i podkłady dokumentacyjne są zdeponowane u producenta.

### ● Producent

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG

Im Kissen 2
















59929 Brilon

NIEMCY



|  |           |
|--|-----------|
| <b>Vysvětlení použitých piktogramů</b> ..... | Strana 68 |
| <b>Úvod</b> .....                            | Strana 70 |
| Použití ke stanovenému účelu .....           | Strana 70 |
| Obsah dodávky.....                           | Strana 70 |
| Popis dílů .....                             | Strana 71 |
| Technická data .....                         | Strana 71 |
| <b>Bezpečnost</b> .....                      | Strana 71 |
| Bezpečnostní pokyny .....                    | Strana 71 |
| <b>Uvedení do provozu</b> .....              | Strana 74 |
| Zkracování a spojování LED pásku .....       | Strana 74 |
| <b>Montáž LED pásku</b> .....                | Strana 74 |
| <b>Údržba a čištění</b> .....                | Strana 75 |
| <b>Likvidace</b> .....                       | Strana 75 |
| <b>Záruka a servis</b> .....                 | Strana 76 |
| Záruka.....                                  | Strana 76 |
| Adresa servisu.....                          | Strana 76 |
| Evropské prohlášení o shodě.....             | Strana 77 |
| Výrobce.....                                 | Strana 77 |

## Legenda použitých piktogramů

|  |   |   |  |
|--|---|---|--|
|                 | Přečtěte si návod k obsluze!  | <b>Ra</b>   | Index podání barev   |
|                 | Tento LED pásek je vhodný výhradně k použití ve vnitřních prostorech, v suchých a uzavřených místnostech. | <b>CV</b>   | Constant Voltage (konstantní napětí)   |
|                 | Nepoužívejte tento LED pásek k osvětlení místnosti nebo jako noční světlo.                                |    | Bezpečnostní transformátor jištěný proti zkratu                                      |
|                 | Nebezpečí ohrožení života a nehody malých i velkých dětí!   |    | Nezávislý předřadník   |
|                 | Takto postupujete správně   |    | Neutrální bílá barva (14161106L)<br>4barevný (14161000L)                             |
|                 | Dodržujte výstražné a bezpečnostní pokyny!  | <b>25000h</b>   | Životnost LED  |
|                 | Varování! Nebezpečí zásahu elektrickým proudem!   |    | Polarita   |
| <br>A.C. a.c. | Střídavé napětí (druh proudu a napětí)  |  | individuální zkrácení možné  |
| <b>Hz</b>  | Hertz (frekvence)   |  | samolepicí   |
| <b>W</b>   | W (činný výkon)   |  | Toto svítidlo není vhodné k používání s externími stmívači a elektronickými spínači. |

## Legenda použitých piktogramů

|  |   |   |   |
|--|---|---|---|
| <b>V</b>   | Volty   | <b>A</b>  | Ampéry  |
|             | 14161106L: Z důvodu zabránění nebezpečí smí poškozený předřadník tohoto výrobku vyměnit pouze výrobce, jeho servisní zástupce nebo osoba se srovnatelnou kvalifikací. |    | 14161106L: Z důvodu předcházení nebezpečí smí poškozený světelný zdroj tohoto výrobku vyměnit pouze výrobce, jeho servisní zástupce nebo osoba se srovnatelnou kvalifikací. |
|             | Třída ochrany II  |    | Teplota světla v kelvinech  |
| <br>d.c. DC | Stejnoseměrné napětí (druh proudu a napětí)   |    | Obal je vyroben ze 100% recyklovaného papíru.   |
| <b>SELV</b>  | Ochranné velmi nízké napětí   |    | Obal a přístroj odstraňte do odpadu ekologicky!   |
| <b>mA</b>  | Miliampéry  |    | Polyetylen (nízká hustota)  |
| <b>IP20</b>  | Toto svítidlo má stupeň krytí „IP20“ a je určeno jen k soukromému použití ve vnitřních prostorech.  |  | Jiné plasty, jako je polykarbonát (PC), polyamid (PA), akryl nitril butadien styrol (ABS), polymethylmetakrylát (PMMA), polylaktid (PLA) aj.                                |
| <b>ta</b>  | Teplota okolního prostředí  |  | Vlnitá lepenka  |
| <b>tc</b>  | Teplota tělesa v uvedeném bodě  |   |   |

# Světelný LED pásek, 3 m

## ● Úvod



Přečtěte si laskavě kompletně a pečlivě tento návod k obsluze. Tento návod je součástí tohoto výrobku a obsahuje důležité informace o uvedení zařízení do provozu a k zacházení s ním. Řiďte se vždy bezpečnostními pokyny. Před uvedením do provozu zkontrolujte, jestli je k dispozici správné napětí a jestli jsou všechny díly správně namontované. Jestliže máte ještě otázky nebo jste si nejistí při ovládání přístroje, kontaktujte vašeho prodejce nebo servis. Návod pečlivě uschovejte a případně jej předejte třetí osobě.

## ● Použití ke stanovenému účelu



Tento LED pásek je vhodný výhradně k provozu ve vnitřních prostorech, v suchých a uzavřených místnostech. Tento přístroj je určen pouze pro privátní použití v domácnosti, není vhodný pro komerční účely. Jiné než popsané použití nebo změna na výrobku není dovolena a může vést k jeho poškození. Navíc je to spojeno s nebezpečím, jako je např. zkrat, požár, zásah elektrickým proudem. Tento výrobek je určen pro normální provoz.

## Jen pro 14161000L:



U tohoto artiklu se jedná o světelnou dekoraci. Nepoužívejte tento LED pásek k osvětlení místnosti nebo jako noční světlo.

## ● Obsah dodávky

Bezprostředně po vybalení vždy zkontrolujte úplnost dodávky a bezvadný stav zařízení.

1 LED světelný pás  
2 spojky  
4 koncové krytky

2 držáky kabelu  
1 lepicí pásek  
1 návod k obsluze

## ● Popis dílů

- |   |                          |   |                 |
|---|--------------------------|---|-----------------|
| 1 | Síťový připojovací kabel | 5 | Spojka          |
| 2 | Síťový adaptér           | 6 | Koncová krytka  |
| 3 | LED pásek                | 7 | Lepicí pásek    |
| 4 | Držák kabelu             | 8 | Šňůrový vypínač |

## ● Technická data

**Model č.: 14161000L/14161106L**

### LED pásek:

Provozní napětí: 230 - 240V~ 50 Hz

Třída ochrany: II/□

Krytí: IP20

Jmenovitý výkon: 14161000L: max. 6,5 W, 96 LED, max. délka 3 m  
14161106L: max. 6 W, 90 LED, max. délka 3 m

### Pouze pro 14161106L:

Tento výrobek obsahuje světelné zdroje třídy energetické účinnosti „F“ (třída energetické účinnosti podle nařízení (EU) 2019/2015).

## ● Bezpečnost



### Bezpečnostní pokyny

Při škodách způsobených nedodržáním tohoto návodu k obsluze zaniká záruka! Za následné škody se neručí! Za věcné nebo osobní škody, způsobené neodborným zacházením nebo nerespektováním bezpečnostních pokynů, se neručí!

-  **VÝSTRAHA! NEBEZPEČÍ OHROŽENÍ ŽIVOTA A ÚRAZU MALÝCH I VĚŠÍCH DĚTÍ!**

Nenechávejte děti nikdy bez dohledu s obalovým materiálem. Hrozí nebezpečí udušení obalovým materiálem. Děti často podceňují nebezpečí.

- Tento přístroj mohou používat děti starší 8 let, osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatečnými zkušenostmi

a znalostmi, jestliže budou pod dohledem nebo byly poučeny o bezpečném používání přístroje a chápou nebezpečí, která z jeho používání vyplývají. S přístrojem si děti nesmí hrát. Děti nesmí bez dohledu provádět čištění ani uživatelskou údržbu výrobku.



## Zabraňte ohrožení života v důsledku zásahu elektrickým proudem

- Před každým použitím zkontrolujte LED pásek, jestli není poškozený. Nikdy LED pásek nepoužívejte, pokud jste zjistili nějaká poškození.



### VÝSTRAHA!


Poškozený přívodní kabel znamená ohrožení života elektrickým proudem. Při poškozeních, opravách nebo jiných problémech se obraťte na servis nebo na kvalifikovaného elektrikáře. Přívodní síťový kabel tohoto přístroje nelze vyměnit. Po poškození kabelu se přístroj musí odstranit do odpadu. Tento přístroj neobsahuje žádné díly u nichž by spotřebitel musel provádět údržbu.

- Před použitím se ujistěte, že dané síťové napětí souhlasí s potřebným provozním napětím artiklu (viz „Technické údaje“).
- Bezpodmínečně se vyvarujte kontaktu s vodiči a kontakty pod napětím a s vodou nebo jinými kapalinami.
- Nikdy neotvírejte žádný z elektrických dílů výrobku, ani do nich nestrkejte žádné předměty. Takové zásahy znamenají nebezpečí ohrožení života elektrickým proudem.
- Nemontujte LED pásek na vlhký nebo vodivý podklad.
- Tento LED pásek se nesmí elektricky spojit s jinými LED pásky.
- Světelný zdroj tohoto svítidla smí vyměnit jen výrobce nebo výrobcem pověřený technik anebo srovnatelně kvalifikovaná osoba.
- Zabraňte nadměrnému ohýbání LED pásku.
- K vyloučení ohrožení smí poškozené vnější pružné vodiče tohoto svítidla vyměnit výhradně výrobce, jeho zástupce servisu nebo osoba se srovnatelnou odborností.
- Chraňte výrobek před ostrými hranami, mechanickým namáháním a horkými povrchy.
- Nepřipevňujte výrobek ostrými svorkami nebo hřebíky.
- Síťovou zástrčku před montáží, demontáží nebo čištěním vytáhněte ze zásuvky.

- Nikdy se nedotýkejte síťové zástrčky nebo LED pásku mokřými rukama.
- Používejte výhradně dodané součástky, jinak zanikají všechny nároky ze záruky.
- LED pásek v obalu se nesmí připojovat na přívod elektrického proudu. Před připojením artiklu na síť elektrického proudu artikl úplně rozviňte.
- Světelnou hadici neotevírat, nerozřezávat ani nepárat.
- Nepoužívejte LED pásek přikrytý předměty nebo vsazený do nějakého povrchu.



### **Vyvarujte se nebezpečí požáru a poranění**

- Tento výrobek neobsahuje žádné součásti, na kterých by spotřebitel mohl provádět údržbu. LED nelze vyměnit.
-  Integrované LED nejsou vhodné pro provoz se stmívači a elektronickými spínači.
- Nedívejte se za provozu zblízka do LED.
- Nedívejte se na LED optickou pomůckou (např. lupou).



### **Tak postupujete správně**

- Nenechávejte LED pásek nebo obalový materiál bez dohledu. Hrozí nebezpečí udušení obalovým materiálem a ohrožení života uškrcením.
- Instalujte LED pásek tak, aby byl chráněn před znečištěním a silným zahřátím.
- Buďte vždy pozorní! Dbejte vždy na to, co děláte, a postupujte vždy s rozumem. V žádném případě LED pásek nepoužívejte, pokud se cítíte nesoustředění nebo je Vám nevolno.
- Před použitím se seznamte se všemi pokyny a zobrazeními v tomto návodu a rovněž se samotným LED páskem.
- K úplnému odpojení LED pásku od přívodu elektrického proudu se musí síťový adaptér vytáhnout ze zástrčky.

## ● Uvedení do provozu

- Před prvním použitím odstraňte veškerý obalový materiál.
- LED pásek v obalu se nesmí připojit na přívod elektrického proudu.

## ● Zkracování a spojování LED pásku

Máte možnost LED pásek individuálně zkrátit a spojit.

### **⚠ VÝSTRAHA! NEBEZPEČÍ OHROŽENÍ ŽIVOTA ÚRAZEM ELEKTRICKÝM PROUDEM!**

Před prováděním veškerých prací na LED pásku [3] ho odpojte od sítě elektrického proudu. Za tímto účelem vytáhněte síťový adaptér [2] ze zásuvky.

- Zvolte si požadovanou délku LED pásku.  
**Upozornění:** Dbejte na to, abyste LED pásek zkrátili na správném místě. Místo k rozdělení leží přesně uprostřed plusového a minusového pólu a je označeno černou linií a symbolem nůžek (viz obr. B).
- Zkraťte světelný LED pásek [3] nůžkami.
- Stáhněte ochrannou fólii ze spojovacího plechu na zadní straně LED pásku [3].
- Následně přitlačte oba konce LED pásku [3] s kontakty měděné barvy (viz obr. C1/C2, popis „LED“) na řezané kontakty zásuvného konektoru [5]. Najdete je na protilehlé straně lepicích proužků (viz obr. C1/C2, popis „3M“). Dbejte přitom na správnou polaritu (+ na +/- na -).
- Nakonec zatlačte na oba konce spojky [5] vždy jednu krytku [6] (viz obr. C1/C2).
- Zkontrolujte správné usazení.
- Jestliže nechcete po zkrácení pásku připojit další díl, nezapomeňte před použitím artiklu přelepit volný konec LED pásku [3] lepicím páskem [7] (viz obr. E).

## ● Montáž LED pásku

**Upozornění:** Dbejte na to, aby montážní plocha byla čistá, bez mastnoty a suchá. V opačném případě může být narušena přilnavost lepicí pásky.

**Upozornění:** Dbejte na to, aby se v bezprostřední blízkosti montážní plochy nacházela zásuvka.

**Upozornění:** Zabraňte nadměrnému ohýbání LED pásku [3].



- Zvolte si vhodnou montážní plochu (okno atd.).
- Odstraňte ochrannou fólii ze zadní strany LED pásku **3** (viz obr B).  
**Upozornění:** Dbejte na to, abyste začali stahovat ochrannou fólii od konce s přívodním kabelem. Dávejte pozor při stahování ochranné fólie, abyste současně nestáhli lepicí vrstvu.
- Nalepte světelný LED pásek **3** pomocí lepicí pásky na montážní plochu a přitlačte ho.
- Odstraňte ochrannou fólii ze zadní strany držáku kabelu **4** (viz obr. D).
- Nalepte kabelový držák **4** na vyhlédnuté místo.
- Upněte přívodní síťový kabel **1** do kabelového držáku **4**.
- Zastrčte síťový adaptér **2** do zásuvky.
- Zapínejte resp. vypínejte LED pásek šňůrovým vypínačem **8**.

Nyní je LED pásek připraven k provozu.

## ● Údržba a čištění

### **⚠ VÝSTRAHA! NEBEZPEČÍ ŽIVOTA ZASAŽENÍM ELEKTRICKÝM PROUDEM!**

Před prováděním veškerých prací na LED pásku **3** ho odpojte od sítě elektrického proudu. Za tímto účelem vytáhněte síťový adaptér **2** ze zásuvky.

- Nepoužívejte žádná rozpouštědla, benzín, apod. LED pásek se tím může poškodit.
- K čištění LED pásku **3** použijte suchý hadr, který nepouští vlákna.

## ● Likvidace

Obal se skládá z ekologických materiálů, které můžete zlikvidovat prostřednictvím místních sběrů recyklovatelných materiálů.



Při třídění odpadu se řiďte podle označení obalových materiálů zkratkami (a) a čísly (b), s následujícím významem: 1-7: umělé hmoty/20-22: papír a lepenka/80-98: složené látky.



Výrobek a obalové materiály jsou recyklovatelné, zlikvidujte je odděleně pro lepší odstranění odpadu. Logo Triman platí jen pro Francii.



V zájmu ochrany životního prostředí vysloužilý výrobek nevyhazujte do domovního odpadu, ale předejte k odborné likvidaci. O sběrnách a jejich otevíracích hodinách se můžete informovat u příslušné správy města nebo obce.

## ● **Záruka a servis**

### ● **Záruka**

Od okamžiku zakoupení dostáváte na výrobek záruku po dobu 36 měsíců.

Zařízení bylo svědomitě vyrobeno a podrobeno přesné kontrole jakosti. Během záruční doby odstraníme bezplatně všechny vady materiálu a výrobní vady.

V případě, že se během záruční doby přesto vyskytnou závady, zašlete přístroj na uvedenou adresu servisu a uveďte následující číslo modelu:

14161000L/14161106L.

Ze záruky vyloučeny škody způsobené neodborným zacházením, nerespektováním návodu k obsluze nebo zásahem neautorizovanou osobou, jakož i poškození rychleopotřebitelných dílů (např. svítilic prostředky). Záručním výkonem se záruční doba neprodlouží ani neobnoví.

### ● **Adresa servisu**

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG

Im Kissen 2

59929 Brilon

NĚMECKO

Tel.: +49 29 61/97 12-800

Fax: +49 29 61/97 12-199

E-Mail: kundenservice@briloner.com

www.briloner.com



Servisní číslo zdarma:

Tel.: 00800/27456637

## **IAN 380114\_2110**

Pro všechny požadavky si připravte pokladní blok a číslo výrobku (IAN 380114\_2110) jako doklad o nákupu.

### ● **Evropské prohlášení o shodě CE**

Tento výrobek splňuje požadavky platných evropských a národních směrnic. Shoda byla dokázána. Příslušné vysvětlivky a podklady jsou deponovány u výrobce.

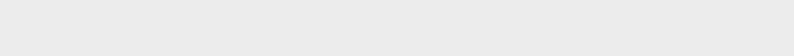
### ● **Výrobce**

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG

Im Kissen 2

59929 Brilon

NĚMECKO



|  |           |
|--|-----------|
| <b>Legenda použitých piktogramov</b> ..... | Strana 80 |
| <b>Úvod</b> .....                          | Strana 82 |
| Používanie v súlade s určeným účelom.....  | Strana 82 |
| Obsah dodávky.....                         | Strana 83 |
| Popis častí .....                          | Strana 83 |
| Technické údaje.....                       | Strana 83 |
| <b>Bezpečnosť</b> .....                    | Strana 84 |
| Bezpečnostné upozornenia .....             | Strana 84 |
| <b>Uvedenie do prevádzky</b> .....         | Strana 86 |
| Skrátiteľ/spojiteľ LED-pás.....            | Strana 86 |
| <b>Montáž LED pásu</b> .....               | Strana 87 |
| <b>Údržba a čistenie</b> .....             | Strana 88 |
| <b>Likvidácia</b> .....                    | Strana 88 |
| <b>Informácie</b> .....                    | Strana 88 |
| Záruka.....                                | Strana 88 |
| Servis.....                                | Strana 89 |
| Konformitné vyhlásenie .....               | Strana 89 |
| Výrobca.....                               | Strana 89 |


## Legenda použitých piktogramov

|  |  |   |  |
|--|--|---|--|
|                 | Prečítajte si návod na používanie!   | <b>Ra</b>   | Index reprodukcie farieb                             |
|                 | Tento LED pás je vhodný výhradne na prevádzku v interiéri, v suchých a uzavretých priestoroch. | <b>CV</b>   | Constant Voltage (Konštantné napätie)                |
|                 | Tento LED pás nepoužívajte na osvetlenie miestností alebo ako nočné svetlo.                    |    | Skratuvzdorný bezpečnostný transformátor             |
|                 | Nebezpečenstvo ohrozenia života a nebezpečenstvo nehody pre malé a staršie deti!               |    | Nezávislý prevádzkový prístroj                       |
|                 | Takto postupujete správne  |    | Neutrálna biela (14161106L)<br>4-farebný (14161000L) |
|                 | Rešpektujte výstražné a bezpečnostné upozornenia!  | <b>25000h</b>   | Životnosť LED  |
|                | Výstraha! Nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom!  |   | Polarita   |
| <br>A.C. a.c. | Striedavé napätie (druh prúdu a druh napätia)  |  | Možnosť individuálneho skrátenia                     |
| <b>Hz</b>  | Hertz (frekvencia)   |  | Samodržiace  |

## Legenda použitých piktogramov

|   |  |   |  |
|---|--|---|--|
| <b>W</b>  | Watt (efektívny výkon)   |    | Toto svietidlo nie je vhodné pre externé stmievače a elektronické spínače.   |
| <b>V</b>  | Volt   | <b>A</b>  | Ampér  |
|  | 14161106L: Aby nedošlo k ohrozeniam, smie poškodený prevádzkový prístroj tohto výrobku vymieňať výhradne výrobca, jeho servisné zastúpenie alebo porovateľný odborník. |    | 14161106L: Aby nedošlo k ohrozeniam, smie poškodený svetelný zdroj tohto výrobku vymieňať výhradne výrobca, jeho servisné zastúpenie alebo porovateľný odborník. |
|  | Trieda ochrany II  |    | Teplota svetla v Kelvin  |
|  | Jednosmerné napätie (druh prúdu a druh napätia)  |    | Obal je vyrobený zo 100% recyklovaného papiera.  |
| <b>SELV</b>   | Ochranné nízke napätie   |    | Obal a prístroj ekologicky zlikvidujte!  |
| <b>mA</b>   | Miliampér  |   | Polyetylén (s nízkou hustotou)   |
| <b>IP20</b>   | Toto svietidlo disponuje stupňom ochrany „IP20“ a je určené výlučne pre použitie v interiéroch v súkromných domácnostiach.   |  | Ostatné plasty ako sú polykarbonát (PC), polyamid (PA), akrylonitrilbutadiénstyrén (ABS), polymetylmetakrylát (PMMA), polylaktid (PLA) atď.                      |

## Legenda použitých piktogramov

|           |                                   |   |                |
|-----------|-----------------------------------|---|----------------|
| <b>ta</b> | Teplota okolia                    |  | Vlnitá lepenka |
| <b>tc</b> | Teplota schránky na uvedenom bode |   |                |

## LED svetelný pás, 3 m

### ● Úvod



Dôkladne si prečítajte celý tento návod na obsluhu. Tento návod patrí k tomuto výrobku a obsahuje dôležité upozornenia pre uvedenie do prevádzky a manipuláciu. Dodržiavajte vždy všetky bezpečnostné upozornenia. Pred uvedením do prevádzky prekontrolujte, či je k dispozícii správne napätie a či sú všetky diely správne namontované. V prípade otázok alebo neistoty ohľadom manipulácie s prístrojom sa prosím spojte s Vaším predajcom alebo servisným pracoviskom. Tento návod si starostlivo uschovajte a prípadne ho odovzdajte tretej osobe.

### ● Používanie v súlade s určeným účelom



Tento LED pás je vhodný výhradne na prevádzku v interiéri, v suchých a uzavretých priestoroch. Tento prístroj je určený iba pre nasadenie v súkromných domácnostiach a nie pre komerčné využitie. Iné používanie ako vyššie popísané je neprípustné a vedie k poškodeniu tohto produktu. Okrem toho je to spojené s nebezpečenstvami ako napr. skrat, požiar, zásah elektrickým prúdom atď. Tento produkt je určený pre normálnu prevádzku.

### Iba pre 14161000L:



V prípade tohto výrobku ide o svetelnú dekoráciu. Tento LED pás nepoužívajte na osvetlenie miestností alebo ako nočné svetlo.



## ● Obsah dodávky

Bezprostredne po vybalení vždy skontrolujte úplnosť dodávky ako aj bezchybný stav zariadenia.

|                       |                    |
|-----------------------|--------------------|
| 1 LED svetelný pás    | 2 držiaky káblov   |
| 2 spojky              | 1 lepiaca páska    |
| 4 uzatváracie uzávery | 1 návod na obsluhu |

## ● Popis častí

|                             |                       |
|-----------------------------|-----------------------|
| 1 Sieťové privodové vedenie | 5 Konektor            |
| 2 Sieťový adaptér           | 6 Uzatvárací uzáver   |
| 3 LED-pás                   | 7 Lepiaci pásik       |
| 4 Držiak káblov             | 8 Šnúrový medzispínač |

## ● Technické údaje

**Model č.: 14161000L/14161106L**

### LED pás:

Prevádzkové napätie: 230-240V ~ 50Hz

Trieda ochrany: II/□

Druh ochrany: IP20

Menovitý výkon: 14161000L: max. 6,5W, 96 LED, max. dĺžka 3 m  
14161106L: max. 6W, 90 LED, max. dĺžka 3 m

### Iba pre 14161106L:

Tento výrobok obsahuje svetelné zdroje triedy energetickej účinnosti „F“ (trieda energetickej účinnosti podľa nariadenia (EÚ) 2019/2015).

## ● Bezpečnosť



### Bezpečnostné upozornenia

V prípade škôd, ktoré vzniknú nedodržiavaním tohto návodu na obsluhu, zaniká garančný nárok! Pri následných škodách nepreberá výrobca ručenie! V prípade vecných škôd alebo poranenia osôb, ktoré boli zapríčinené neodbornou manipuláciou alebo nedodržiavaním bezpečnostných pokynov, nepreberá výrobca ručenie!



#### **VAROVANIE! NEBEZPEČENSTVO OHROZENIA ŽIVOTA A NEBEZPEČENSTVO ÚRAZU PRE MALÉ I STARŠIE DETI!**

Nikdy nenechávajte deti bez dozoru s obalovým materiálom. Existuje nebezpečenstvo zadusenia obalovým materiálom. Deti často podceňujú nebezpečenstvo.

- Tento prístroj môžu používať deti od 8 rokov, ako aj osoby so zníženými psychickými, senzorickými alebo duševnými schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a vedomostí, ak sú pod dozorom, alebo ak boli poučené ohľadom bezpečného používania prístroja, a ak porozumeli nebezpečenstvám spojeným s jeho používaním. Deti sa s prístrojom nesmú hrať. Čistenie a údržbu nesmú vykonávať deti bez dozoru.



#### **Zabráňte ohrozeniu života zásahom elektrickým prúdom**

- Pred každým použitím skontrolujte prípadné poškodenia LED pásu. Ak zistíte akékoľvek poškodenia, Váš LED pás za žiadnych okolností nepoužívajte.




#### **VAROVANIE!**

Poškodené sieťové vedenie predstavuje riziko ohrozenia života v dôsledku zásahu elektrickým prúdom. V prípade poškodení, opráv alebo iných problémov sa obráťte na servisné stredisko alebo kvalifikovaného elektroodborníka. Sieťové vedenie tohto prístroja nemôže byť vymenené. V prípade poškodenia kábla je prístroj potrebné zlikvidovať. Prístroj neobsahuje diely, ktoré môže udržiavať spotrebiteľ.

- Pred použitím sa ubezpečte, že sa sieťové napätie v zásuvke zhoduje s potrebným prevádzkovým napätím výrobku (pozri „Technické údaje“).
- Bezpodmienečne zabráňte stretnutiu vedení, ktoré vedú sieťové napätie, a kontaktov s vodou alebo inými kvapalinami.
- Nikdy neotvárajte žiadny z elektrických prevádzkových prostriedkov, ani do nich nestrkajte žiadne predmety. Takéto zásahy predstavujú ohrozenie života v dôsledku zásahu elektrickým prúdom.
- LED pás nemontujte na vlhkých alebo vodivých podkladoch.
- Tento LED pás nesmie byť elektricky spájaný s iným LED pásom.
- Svetelný zdroj tohto svietidla smie vymieňať iba výrobca alebo ním poverený technický pracovník alebo osoba s podobnou kvalifikáciou.
- Zabráňte nadmernému ohýbaniu LED pásu.
- Aby nedošlo k ohrozeniam, smie poškodené vonkajšie flexibilné vedenie tohto svietidla vymieňať výhradne výrobca, jeho servisné zastúpenie alebo porovnateľný odborník.
- Chráňte výrobok pred ostrými hranami, mechanickým zaťažením a horúcimi povrchmi.
- Neupevňujte produkt pomocou ostrých svoriek alebo klinec.
- Pred montážou, demontážou alebo čistením vždy vyťahnite zástrčku zo zásuvky.
- Sieťovej zástrčky ani LED pásu sa nikdy nedotýkajte mokrými rukami.
- Používajte výlučne priložené náhradné diely, inak zanikajú všetky garančné nároky.
- LED-pás nemožno zapájať do elektrickej siete, pokiaľ je v obale. Výrobok úplne rozviňte predtým, ako ho zapojíte do prúdovej siete.
- Svetelnú reťaz neotvárajte ani nerozrezávajte/nerozpárajte.
- Nepoužívajte LED-pás, keď je prikrytý predmetmi alebo vložený do určitého povrchu.



### **Zabráňte nebezpečenstvu požiaru a poranení**

- Tento výrobok neobsahuje diely, ktoré môže udržiavať spotrebiteľ. LED diódy nie je možné vymeniť.
-  Zbudované LED nie sú vhodné pre tlmiče svetla a elektronické spínače.

- Počas prevádzky nepozerajte z krátkej vzdialenosti do LED-svietidiel.
- LED-svietidlá si neprehliadajte pomocou optického nástroja (napr. lupa).



### Takto postupujete správne

- LED pás alebo obalový materiál nenechávajte voľne ležať bez povšimnutia. Existuje nebezpečenstvo zadusenía obalovým materiálom a nebezpečenstvo ohrozenia života v dôsledku uškrtenia.
- LED pás namontujte tak, aby bol chránený pred znečistením a príliš silným zahriatím.
- Buďte neustále opatrný! Dávajte vždy pozor na to, čo robíte, a vždy konajte uvážlivo. LED pás v žiadnom prípade nepoužívajte, ak ste práve nekoncentrovaný alebo sa necítite dobre.
- Pred používaním sa oboznámte so všetkými pokynmi a obrázkami v tomto návode, ako aj so samotným LED pásom.
- Ak chcete LED pás úplne odpojiť od zdroja prúdu, musíte vytiahnuť sieťový adaptér z elektrickej zásuvky.

## ● Uvedenie do prevádzky

- Pred prvým použitím odstráňte všetok obalový materiál.
- LED pás nemožno zapájať do elektrickej siete, pokiaľ je v obale.

## ● Skrátiť/spojiť LED-pás

LED-pás môžete individuálne skrátiť alebo spájať.

### **VAROVANIE! NEBEZPEČENSTVO OHROZENIA ŽIVOTA V DÔSLEDKU ZÁSAHU ELEKTRICKÝM PRÚDOM!**

Pred akýmkoľvek prácou na LED páse **3** odpojte výrobok z prúdovej siete.

Vytiahnite preto sieťový adaptér **2** zo zásuvky.

- Zvoľte želanú dĺžku LED pásu.

**Poznámka:** Dávajte pozor, aby ste LED pás skrátili na správnom mieste. Miesto rezu sa nachádza presne v strede plusového a mínusového pólu a je vyznačené čiernou líniou a symbolom nožníc (pozri obr. B).

- Skrátíte LED pás **3** pomocou nožníc.
- Na zadnej strane LED pásu **3** odstráňte ochrannú fóliu z oblasti pripojenia.

- Následne vložte oba konce LED pásu [3] s medenými kontaktmi (pozri obr. C1/C2, nápis „LED“), na rezné kontakty konektora [5]. Tie sa nachádzajú na opačnej strane lepiaceho pásu (pozri obr. C1/C2, označenie „3M“). Dbajte pritom na správnu polaritu. (+ na +/- na -).
- Následne zatlačte vždy jeden uzatvárací uzáver [6] na konce konektora [5] (pozri obr. C1/C2).
- Skontrolujte správnosť osadenia.
- Dbajte na to, aby ste pred použitím prelepili otvorený koniec LED-pásu [3] lepiacou páskou [7], ak po skrátení pásu nechcete vytvoriť žiadne spojenie (pozri obr. E).

## ● Montáž LED pásu

**Poznámka:** Dbajte na to, aby bola montážna plocha čistá, bez masntô a suchá. Inak môže byť ovplyvnená priliehavosť lepiaceho pásu.

**Poznámka:** Dbajte na to, aby sa v bezprostrednej blízkosti montážnej plochy nachádzala zástrčka.

**Poznámka:** Zabráňte nadmernému ohýbaniu LED pásu [3].

- Zvoľte vhodnú montážnu plochu (okno atď.).
- Odstráňte ochrannú fóliu zo zadnej strany LED pásu [3] (pozri obr. B).  
**Poznámka:** Dbajte na to, aby ste pri odstraňovaní ochrannej fólie začali od zadnej strany prívodového kábla. Pri odstraňovaní ochrannej fólie dbajte na to, aby ste nestiahli aj lepiacu vrstvu.
- Nalepte LED pás [3] lepiacim pásom na montážnu plochu a pevne ho pritlačte.
- Odstráňte ochrannú fóliu zo zadnej strany držiaka káblov [4] (pozri obr. D).
- Nalepte držiak káblov [4] na želané miesto.
- Upnite sieťové vedenie [1] do držiaka káblov [4].
- Zapojte sieťový adaptér [2] do sieťovej zásuvky.
- Za- resp. vypnite LED pás na šnúrovom medzispínači [8].

Váš LED pás je teraz pripravený na prevádzku.

## ● Údržba a čistenie

### **VAROVANIE!** NEBEZPEČENSTVO OHROZENIA ŽIVOTA V DÔSLEDKU ZÁSAHU ELEKTRICKÝM PRÚDOM!

Pred akýmikoľvek prácami na LED páse [3] odpojte výrobok z prúdovej siete. Vytiahnite preto sieťový adaptér [2] zo zásuvky.

- Nepoužívajte žiadne rozpúšťadlá, benzín a. i. LED pás by sa pritom poškodil.
- Na čistenie LED pásu [3] používajte suchú handričku, ktorá nepúšťa vlákna.

## ● Likvidácia

Obal pozostáva z ekologických materiálov, ktoré môžete odovzdať na miestnych recyklačných zberných miestach.



Všímajte si prosím označenie obalových materiálov pre triedenie odpadu, sú označené skratkami (a) a číslami (b) s nasledujúcim významom: 1-7: Plasty/20-22: Papier a kartón/80-98: Spojené látky.



Výrobok a obalové materiály sú recyklovateľné, zlikvidujte ich oddelene pre lepšie spracovanie odpadu. Triman-Logo platí iba pre Francúzsko.



Ak výrobok doslúžil, v záujme ochrany životného prostredia ho neodhoďte do domového odpadu, ale odovzdajte na odbornú likvidáciu. Informácie o zberných miestach a ich otváracích hodinách získate na Vašej príslušnej správe.

## ● Informácie

### ● Záruka

Na tento prístroj poskytujeme záruku 36 mesiacov od dátumu kúpy. Prístroj bol starostlivo vyrobený a podrobený dôkladnej kontrole kvality. Vrámci záručnej doby bezplatne opravíme všetky chyby materiálu a výrobné chyby. Ak by sa však počas záručnej doby vyskytli nedostatky, odošlite prístroj na uvedenú servisnú adresu s uvedením nasledujúceho čísla modelu: 14161000L/14161106L.

Zo záruky sú vylúčené škody spôsobené neodbornou manipuláciou, nedodržaním návodu na obsluhu alebo zásahom neautorizovanej osoby, ako aj diely podliehajúce opotrebovaniu (napr. osvetľovacie prostriedky). Poskytnutím záruky sa záručná doba nepredlžuje ani neobnovuje.

## ● Servis

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG

Im Kissen 2

59929 Brilon

NEMECKO

Tel.: +49 29 61/97 12-800

Fax: +49 29 61/97 12-199

E-mail: kundenservice@briloner.com

www.briloner.com

FR

Bezplatné servisné číslo:

Tel.: 00800/27456637

**IAN 380114\_2110**

Pre všetky otázky majte pripravený pokladničný doklad a číslo výrobku (IAN 380114\_2110) ako dôkaz o kúpe.

## ● Konformitné vyhlásenie CE

Tento výrobok spĺňa požiadavky platných európskych a národných smerníc. Konformita bola preukázaná. Príslušné prehlásenia a podklady sú uložené u výrobcu.

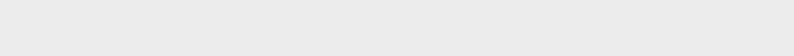
## ● Výrobca

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG

Im Kissen 2

59929 Brilon

NEMECKO














|  |        |     |
|--|--------|-----|
| <b>Leyenda de pictogramas utilizados</b> ..... | Página | 92  |
| <b>Introducción</b> .....                      | Página | 94  |
| Uso adecuado.....                              | Página | 94  |
| Contenido .....                                | Página | 95  |
| Descripción de las piezas.....                 | Página | 95  |
| Datos técnicos.....                            | Página | 95  |
| <b>Seguridad</b> .....                         | Página | 96  |
| Indicaciones de seguridad.....                 | Página | 96  |
| <b>Puesta en funcionamiento</b> .....          | Página | 98  |
| Acortar o unir la cinta de luz LED.....        | Página | 98  |
| <b>Montar la cinta de luz LED</b> .....        | Página | 99  |
| <b>Mantenimiento y limpieza</b> .....          | Página | 100 |
| <b>Desecho del producto</b> .....              | Página | 100 |
| <b>Garantía y servicio técnico</b> .....       | Página | 101 |
| Garantía.....                                  | Página | 101 |
| Dirección del servicio técnico .....           | Página | 101 |
| Declaración de conformidad.....                | Página | 102 |
| Fabricante .....                               | Página | 102 |



## Legenda de pictogramas utilizados

|  |  |   |  |
|--|--|---|--|
|                 | ¡Lea el manual de instrucciones!   | <b>Ra</b>   | Índice de reproducción cromática                       |
|                 | Esta cinta LED solo es apta para su uso en interiores, en habitaciones secas y cerradas. | <b>CV</b>   | Constant Voltage (tensión constante)                   |
|                 | No utilice esta cinta LED para iluminar espacios interiores ni como luz nocturna.        |    | Transformador de seguridad resistente a cortocircuitos |
|                 | ¡Peligro mortal y de accidentes para bebés y niños!                                      |    | Dispositivo de funcionamiento independiente            |
|                 | Cómo proceder de forma segura  |    | Blanco neutro (14161106L)<br>4 colores (14161000L)     |
|                 | ¡Tenga en cuenta las indicaciones de advertencia y seguridad!                            | <b>25000h</b>   | Vida útil del LED                                      |
|                 | ¡Advertencia! ¡Peligro de descarga eléctrica!  |    | Polaridad  |
| <br>A.C. a.c. | Corriente alterna (tipo de corriente y de tensión)                                       |  | se puede acortar individualmente                       |
| <b>Hz</b>  | Hercio (frecuencia)  |  | autoadhesiva   |

## Legenda de pictogramas utilizados

|  |   |   |   |
|--|---|---|---|
| <b>W</b>   | Vatio (potencia real)   |    | Esta lámpara no está diseñada para utilizarse con interruptores electrónicos ni con reguladores externos.   |
| <b>V</b>   | Voltio  | <b>A</b>  | Amperio   |
|             | 14161106L: Para evitar riesgos, si la unidad de funcionamiento de este producto se estropea, deberá ser reemplazada únicamente por el fabricante, su distribuidor o personal técnico equivalente. |    | 14161106L: Para evitar riesgos, si el foco de luz del producto se estropea, este deberá ser reemplazado únicamente por el fabricante, su distribuidor o personal técnico equivalente. |
|             | Clase de protección II  |    | Temperatura luminica en kelvin  |
| <br>d.c. DC | Corriente continua (tipo de corriente y de tensión)   |    | El embalaje está compuesto por papel 100% reciclado.  |
| <b>SELV</b>  | Tensión baja de seguridad   |   | ¡Deseche el embalaje y el aparato de forma respetuosa con el medioambiente!   |
| <b>mA</b>  | Miliamperio   |  | Polietileno (densidad baja)   |

## Leyenda de pictogramas utilizados

|             |   |   |   |
|-------------|---|---|---|
| <b>IP20</b> | Esta lámpara cuenta con un tipo de protección «IP20» y únicamente se recomienda su uso en espacios interiores de hogares. |  | Otros plásticos como policarbonato (PC), poliamida (PA), acrilonitrilo butadieno estireno (ABS), polimetilmetacrilato (PMMA), ácido poliláctico (PLA), entre otros. |
| <b>ta</b>   | Temperatura ambiental   |  | Cartón ondulado   |
| <b>tc</b>   | Temperatura de la carcasa en el punto determinado   |   |   |

## Cinta luminosa led de 3 m

### ● Introducción



Lea atenta y completamente las siguientes instrucciones de uso. Estas instrucciones pertenecen a este producto y contienen indicaciones importantes sobre la puesta en funcionamiento y el manejo. Tenga en cuenta siempre todas las indicaciones de seguridad. Antes de poner el artículo en funcionamiento, compruebe si dispone de la tensión correcta y si todas las piezas están bien montadas. Si tiene dudas o no sabe cómo manejar el aparato, póngase en contacto con su distribuidor o el servicio de asistencia. Conserve estas indicaciones en lugar seguro y, en caso necesario, entréguelas a terceros.

### ● Uso adecuado



Esta cinta LED solo es apta para su uso en interiores, en habitaciones secas y cerradas. El aparato está pensado únicamente para el uso doméstico privado y no para uso comercial. No está permitido cualquier uso distinto al indicado o una modificación del aparato, ya que esto podría ocasionar daños. Además, podría conllevar peligros como cortocircuitos,

incendios, descargas eléctricas, etc. Este producto está diseñado para un funcionamiento normal.

### Solo para modelo 14161000L:



Este artículo es una lámpara decorativa. No utilice esta cinta LED para iluminar espacios interiores ni como luz nocturna.

### ● Contenido

Compruebe siempre inmediatamente después de desembalar el producto la integridad del contenido y el perfecto estado del aparato.

|                      |                           |
|----------------------|---------------------------|
| 1 cinta luminosa led | 2 soportes de cable       |
| 2 conectores         | 1 cintas adhesivas        |
| 4 tapones            | 1 manual de instrucciones |

### ● Descripción de las piezas

|                         |                        |
|-------------------------|------------------------|
| 1 Cable de alimentación | 5 Conector             |
| 2 Adaptador de red      | 6 Tapa de cierre       |
| 3 Cinta de luz LED      | 7 Cinta adhesiva       |
| 4 Soporte del cable     | 8 Interruptor de cable |

### ● Datos técnicos

**N.º de modelo: 14161000L/14161106L**

#### Cinta de luz LED:

Tensión de

funcionamiento: 230-240V ~ 50Hz

Clase de protección: II/□

Tipo de protección: IP20

Potencia nominal: 14161000L: máx. 6,5W, 96 LED, longitud máx. 3 m  
14161106L: máx. 6W, 90 LED, longitud máx. 3 m

#### Solo para 14161106L:

Este producto contiene focos de luz de clase de eficiencia energética «F» (clase de eficiencia energética según normativa (UE) 2019/2015).

## ● Seguridad



### Indicaciones de seguridad

¡El derecho de garantía quedará anulado en caso de producirse daños por no tener en cuenta estas instrucciones de uso! ¡No se asumirá responsabilidad alguna por daños indirectos! En caso de que el manejo inadecuado del producto o el incumplimiento de las indicaciones de seguridad provoquen daños materiales o personales, ¡no se asumirá ninguna responsabilidad!



#### **¡ADVERTENCIA! ¡PELIGRO DE MUERTE Y DE ACCIDENTE PARA BEBÉS Y NIÑOS!**

Nunca deje a los niños sin vigilancia con el material de embalaje. Existe riesgo de asfixia con el material de embalaje. Los niños no suelen ser conscientes de los peligros.



Este aparato puede ser utilizado por niños mayores de 8 años, así como por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o que cuenten con poca experiencia y/o falta de conocimientos, siempre y cuando se les haya enseñado cómo utilizar el aparato de forma segura y hayan comprendido los peligros que pueden resultar de un mal uso del mismo. No permita que los niños jueguen con el aparato. La limpieza y el mantenimiento nunca deben llevarse a cabo por niños sin la vigilancia de un adulto.



### Cómo evitar el peligro de muerte por descarga eléctrica



Antes de cada uso compruebe que la cinta LED no esté dañada. Nunca utilice la cinta LED si encuentra cualquier tipo de desperfecto.




#### **¡ADVERTENCIA!**

Una conexión de red dañada puede incluso provocar la muerte por descarga eléctrica. En caso de daños, reparaciones u otros problemas en el producto, diríjase al centro de servicio técnico o a un técnico electricista. El cable de red del aparato no puede reemplazarse. En caso de que el cable resulte dañado, deshágase del aparato. Este producto no contiene piezas que requieran mantenimiento por parte del usuario.

- Asegúrese antes de cada uso de que la tensión de red disponible coincide con la tensión de funcionamiento necesaria del artículo (consultar «Características técnicas»).
- Evite siempre el contacto de los elementos y contactos conductores con agua y demás líquidos.
- Nunca abra el equipo eléctrico ni introduzca objetos en el mismo. Esto puede suponer peligro de muerte por descarga eléctrica.
- No instale la cinta LED sobre superficies húmedas o conductoras de electricidad.
- Esta cinta LED no puede conectarse eléctricamente a otra cinta LED.
- El foco de luz de esta lámpara únicamente debe ser reemplazado por el fabricante, por un técnico designado por este o una persona con cualificación similar.
- Evite que la cinta de luz LED se doble en exceso.
- Para evitar peligros, el cable exterior flexible de esta lámpara deberá ser reemplazado únicamente por el fabricante, su distribuidor o personal técnico equiparable.
- Proteja el producto de bordes afilados, cargas mecánicas y superficies calientes.
- No la sujete con grapas o puntas cortantes.
- Antes de montar, desmontar o limpiar el producto, desconecte siempre el enchufe de la toma de corriente.
- No toque nunca el enchufe o la cinta de luz LED con las manos mojadas.
- Utilice exclusivamente los componentes suministrados; de lo contrario se elimina cualquier derecho de garantía.
- La cinta de luz LED no debe conectarse a la red eléctrica mientras se encuentre dentro del envoltorio. Despliegue completamente el artículo antes de conectarlo a la red eléctrica.
- No debe cortar/abrir la cinta de luz LED.
- No ponga en funcionamiento la cinta de luz LED si esta está cubierta con algún objeto o colocada en alguna superficie.



## Cómo prevenir incendios y lesiones

- Este artículo no contiene piezas que requieran mantenimiento por parte del usuario. Los LED no son reemplazables.
-  Las bombillas LED incluidas no son adecuadas para interruptores electrónicos ni reguladores.
- Cuando la luz esté encendida, no mirar al LED directamente a poca distancia.
- No observar el LED con un instrumento óptico (por ej. una lupa).



## Cómo proceder de forma segura

- No deje la cinta de luz LED ni el material envoltorio sin supervisión. Podrían lesionarse o asfixiarse accidentalmente con el material de embalaje.
- Monte la cinta de luz LED de modo que esté protegida de la humedad, la suciedad y de temperaturas demasiado elevadas.
- ¡Proceda siempre con sumo cuidado! Preste mucha atención a lo que hace y actúe siempre con sentido común. Bajo ningún concepto utilice la cinta de luz LED si está distraído o no se encuentra bien.
- Familiarícese con la cinta de luz LED y con las indicaciones e ilustraciones de este manual antes de utilizarla.
- Para retirar la cinta de luz LED completamente de la corriente, es necesario sacar el adaptador del enchufe.

## ● Puesta en funcionamiento

- Retire todos los materiales del envoltorio antes del primer uso.
- La tira de LED no debe conectarse a la fuente de alimentación mientras se encuentre dentro del envoltorio.

## ● Acortar o unir la cinta de luz LED

Tiene la posibilidad de separar la cinta de luz LED o de unirla a otra cinta.











## ¡ADVERTENCIA! ¡PELIGRO DE MUERTE POR DESCARGA ELÉCTRICA!

Desenchufe la cinta LED de la red eléctrica antes de limpiar la cinta LED .

Para ello, saque el adaptador de red  del enchufe.

- Seleccione la longitud deseada para la cinta LED.

**Nota:** Asegúrese de acortar la cinta LED por el lugar adecuado. El punto de corte se encuentra justo entre el polo positivo y el negativo y está marcado con una línea negra y el símbolo de unas tijeras (ver fig. B).


- Corte la cinta LED  utilizando unas tijeras.
- Retire la lámina protectora de la zona de conexión en la parte posterior de la cinta de luz LED .
- A continuación, coloque ambos extremos de la cinta de luz LED  con los contactos cobrizos (ver fig. C1/C2, rótulo «LED») en los contactos de corte del conector macho . Estos se hallan en la parte opuesta de la tira adhesiva (ver fig C1/C2, rótulo «3M»). Tenga en cuenta que la polaridad sea correcta (+ con +/- con -).
- A continuación coloque en cada parte un tapón  en los extremos del conector  (ver fig. C1/C2).
- Compruebe que asienta correctamente.
- Antes de utilizar el extremo abierto de la cinta de luz LED  asegúrese de pegarlo con la cinta adhesiva  en caso de querer realizar una conexión tras acortarla (ver fig. E).

## ● Montar la cinta de luz LED

**Nota:** asegúrese de que la superficie de montaje esté limpia, seca y sin grasa. De lo contrario podrían verse afectadas las propiedades de la cinta adhesiva.

**Nota:** asegúrese de que alrededor de la superficie de montaje se encuentre un enchufe.

**Nota:** Evite que la cinta LED  se doble en exceso.

- Seleccione una superficie de montaje adecuada (ventana, etc.).
- Retire la lámina protectora de la parte trasera de la cinta de luz LED  (ver fig. B).

**Nota:** asegúrese de comenzar a retirar la lámina protectora por el lado del cable de alimentación. Al retirar la lámina protectora, asegúrese de no quitar también la capa adhesiva.

- Pegue la cinta de luz LED **3** con la cinta adhesiva en la superficie de montaje y apriete bien.
- Retire la lámina protectora de la parte trasera del soporte del cable **4** (ver fig. D).
- Pegue el soporte del cable **4** en el lugar deseado.
- Sujete el cable de red **1** con el soporte del cable **4**.
- Conecte el adaptador de red **2** a la toma de corriente.
- Encienda y/o apague la cinta LED mediante el interruptor de cable **8**.

Su cinta LED está lista para funcionar.

## ● Mantenimiento y limpieza

### **¡ADVERTENCIA! ¡PELIGRO DE MUERTE POR DESCARGA ELÉCTRICA!**

Desenchufe la cinta LED de la red eléctrica antes de limpiar la cinta LED **3**. Para ello, saque el adaptador de red **2** del enchufe.

- No utilice disolventes, gasolina ni similares. La cinta LED resultaría dañada.
- Limpie la cinta LED **3** con un paño seco y sin pelusas.

## ● Desecho del producto

El embalaje está compuesto por materiales no contaminantes que pueden ser desechados en el centro de reciclaje local.



Tenga en cuenta el distintivo del embalaje para la separación de residuos. Está compuesto por abreviaturas (a) y números (b) que significan lo siguiente: 1-7: plásticos/20-22: papel y cartón/80-98: materiales compuestos.



El producto y el material de embalaje son reciclables. Separe los materiales para un mejor tratamiento de los residuos. El logotipo Trimán se aplica solo para Francia.



Para proteger el medio ambiente no tire el producto junto con la basura doméstica cuando ya no le sea útil. Deséchelo en un contenedor de reciclaje. Diríjase a la administración competente para obtener información sobre los puntos de recogida de residuos y sus horarios.

## ● **Garantía y servicio técnico**

### ● **Garantía**

Este aparato goza de una garantía de 36 meses a partir del momento de la compra. Este aparato ha sido fabricado con mucho cuidado y ha sido sometido a precisos controles de calidad. Dentro del período de garantía, reparamos gratuitamente todos los defectos de los materiales o de fabricación. Si aún así detecta defectos durante el periodo de garantía, por favor, envíe el aparato a la dirección de servicio que figura indicando el siguiente número de modelo: 14161000L/14161106L.

Están excluidos de la garantía los daños producidos por manejo incorrecto, no seguimiento del manual de instrucciones o manipulación del producto por parte de personas no autorizadas, así como las piezas de desgaste (p. ej. las bombillas). Si se hace uso de la garantía, no se prolongará ni renovará el período de garantía.

### ● **Dirección del servicio técnico**

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG

Im Kissen 2

59929 Brilon

ALEMANIA

Tel.: +49 29 61/97 12-800

Fax: +49 29 61/97 12-199

Correo

electrónico: kundenservice@briloner.com

www.briloner.com

FR

N.º de atención al cliente gratuito:

Tel.: 00800/27456637

## **IAN 380114\_2110**

Para realizar cualquier consulta, tenga a mano el recibo y el número de artículo (IAN 380114\_2110) como justificante de compra.

### ● **Declaración de conformidad CE**

Este producto cumple las exigencias de las directivas europeas y nacionales vigentes. Se ha comprobado la conformidad. El fabricante dispone de las declaraciones y documentos correspondientes.

### ● **Fabricante**

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG












Im Kissen 2

59929 Brilon

ALEMANIA

|  |          |
|--|----------|
| <b>De anvendte piktogrammers legende</b> ..... | Side 104 |
| <b>Indledning</b> .....                        | Side 106 |
| Formålsbestemt anvendelse .....                | Side 106 |
| Leverede dele .....                            | Side 107 |
| Beskrivelse af de enkelte dele.....            | Side 107 |
| Tekniske data.....                             | Side 107 |
| <b>Sikkerhed</b> .....                         | Side 108 |
| Sikkerhedshenvisninger .....                   | Side 108 |
| <b>Ibrugtagning</b> .....                      | Side 110 |
| Afkort/forbind LED-bånd/forbind.....           | Side 110 |
| <b>Montering af LED-bånd</b> .....             | Side 111 |
| <b>Vedligeholdelse og rengøring</b> .....      | Side 111 |
| <b>Bortskaffelse</b> .....                     | Side 112 |
| <b>Garanti og service</b> .....                | Side 112 |
| Garantierklæring .....                         | Side 112 |
| Serviceadresse.....                            | Side 113 |
| Konformitetserklæring .....                    | Side 113 |
| Producent .....                                | Side 113 |


## De anvendte piktogrammers legende

|   |   |   |  |
|---|---|---|--|
|                | Læs betjeningsvejledningen!   | <b>Ra</b>   | Farvegengivelsesindeks   |
|                | Dette LED-bånd er udelukkende egnet til indendørs brug, i tørre og lukkede rum. | <b>CV</b>   | Constant Voltage (konstant spænding)   |
|                | Anvend ikke dette LED-bånd som rumbelysning eller som natlys.                   |    | Kortslutnings sikker sikkerhedstransformator                                 |
|                | Livs- og ulykkesfare for småbørn og børn!                                       |    | Uafhængigt driftsapparat   |
|                | Sådan forholder du dig rigtigt  |    | Neutralhvid (14161106L)<br>4-farvet (14161000L)                              |
|                | Overhold advarsler og sikkerhedsanvisninger!                                    | <b>25000h</b>   | LED-levetid  |
|                | Advarsel!<br>Fare for elektrisk stød!   |    | Polaritet  |
| <br>A.C. a.c. | Vekselspænding (strøm- og spændingsart)   |   | Kan afkortes individuelt   |
| <b>Hz</b>   | Hertz (frekvens)  |  | selvklæbende   |
| <b>W</b>  | Watt (aktiv effekt)   |  | Denne lampe er ikke egnet til eksterne lysdæmpere og elektroniske kontakter. |

## De anvendte piktogrammers legende

| <b>V</b>   | Volt   | <b>A</b>  | Ampere  |
|--|--|---|---|
|             | 14161106L: For at undgå farer må beskadiget driftsudstyr fra dette produkt udelukkende udskiftes af producenten, dennes servicerepræsentant eller en lignende fagperson. |    | 14161106L: For at undgå farer må en beskadiget lyskilde fra dette produkt udelukkende udskiftes af producenten, dennes servicerepræsentant eller en lignende fagperson. |
|             | Beskyttelsesklasse II  |    | Lystemperatur i kelvin  |
| <br>d.c. DC | Jævnspænding (strøm- og spændingsart)  |    | Emballagen består af 100% genbrugspapir.  |
| <b>SELV</b>  | Sikkerhedskredsløb med særlig lav spænding   |    | Bortskaf emballagen og apparatet miljørigtigt!  |
| <b>mA</b>  | Milliampere  |   | Polyætylen (lav densitet)   |
| <b>IP20</b>  | Denne lampe har beskyttelsesgraden "IP20" og er udelukkende beregnet til indendørs brug i private husholdninger.   |  | Andre kunststoffer som polycarbonat (PC), polyamid (PA), acrylnitril-butadien-styren (ABS), polymethylmethacrylat (PMMA), polylactid (PLA), m. fl.                      |

## De anvendte piktogrammers legende

|           |                                     |   |          |
|-----------|-------------------------------------|---|----------|
| <b>ta</b> | Omgivelsestemperatur                |  | Bølgepap |
| <b>tc</b> | Kabinettemperatur ved angivet punkt |   |          |

## LED lysbånd, 3 meter

### ● Indledning



Denne betjeningsvejledning bør læses fuldstændigt og omhyggeligt igennem. Vejledningen hører med til dette produkt og indeholder vigtige henvisninger om ibrugtagningen og håndteringen. Vær altid opmærksom på alle sikkerhedshenvisninger. Forud for ibrugtagningen skal det sikres at den korrekte spænding foreligger, og at alle dele er monteret rigtigt. Hvis De har spørgsmål eller føler Dem usikker med hensyn til håndtering af lampen, så skal De rette henvendelse til forhandleren eller serviceafdelingen. Denne vejledning skal opbevares og følge med lampen, hvis den gives videre til andre.

### ● Formålsbestemt anvendelse



Dette LED-bånd er udelukkende egnet til indendørs brug, i tørre og lukkede rum. Dette apparat er kun beregnet til indsatsen i private husholdninger og ikke til den erhvervsmæssige brug. En anden anvendelse end før beskrevet er ikke tilladt og fører til beskadigelse af dette produkt. Derudover er dette forbundet med farer, som f.eks. kortslutning, brand, elektrisk stød, etc. Dette produkt er beregnet til den normale drift.

### **Kun til 14161000L:**



Ved denne artikel drejer det som en lysdekoration. Anvend dette LED-bånd ikke som rumbelysning eller som natlys.



## ● Leverede dele

Kontrollér umiddelbart efter udpakningen, at de leverede dele er komplette samt at produktet er i korrekt stand.

|                     |                        |
|---------------------|------------------------|
| 1 LED-lysbånd       | 2 kabelholder          |
| 2 forbinder         | 1 klæbestriber         |
| 4 afslutningshætter | 1 betjeningsvejledning |

## ● Beskrivelse af de enkelte dele

|                       |                    |
|-----------------------|--------------------|
| 1 Tilslutningsledning | 5 Stikforbinder    |
| 2 Strømforsyning      | 6 Afslutningshætte |
| 3 LED-bånd            | 7 Klæbestriber     |
| 4 Kabelholder         | 8 Ledningsafbryder |

## ● Tekniske data

**Model-nr.: 14161000L/14161106L**

### LED-bånd:

|                     |  |
|---------------------|--|
| Driftspænding:      | 230-240V~ 50 Hz  |
| Beskyttelsesklasse: | II/ <input type="checkbox"/>   |
| Beskyttelsesart:    | IP20   |
| Nominel effekt:     | 14161000L: maks. 6,5W, 96 LED, maks. længde 3 m<br>14161106L: maks. 6W, 90 LED, maks. længde 3 m |

### Kun for 14161106L:

Dette produkt indeholder lyskilder i energieffektivitetsklasse "F" (energieffektivitetsklasse iht. forordningen (EU) 2019/2015).

## ● Sikkerhed



### Sikkerhedshenvisninger

Ved skader, som forårsages gennem ikkeoverholdelse af denne betjeningsvejledning, ophører garantikravet! For følgeskader overtages der ikke nogen hæftelse! Ved materielle eller personskader, som forårsages gennem uhensigtsmæssig håndtering eller ikkeoverholdelse af sikkerhedshenvisningerne, overtages der ikke nogen hæftelse!

#### ■ **ADVARSEL! LIVS- OG ULYKKESFARE FOR SMÅBØRN OG BØRN!**

Lad aldrig børn være uden opsyn med emballagen. Der er fare for kvælning gennem emballagen. Børn undervurderer ofte farerne.

- Dette apparat kan benyttes af børn fra 8-års alderen og opad, samt af personer med forringede fysiske, følelsesmæssige eller mentale evner eller med mangel på erfaring og viden, når de er under opsyn eller er blevet vejledt ift. sikker brug af apparatet og har forstået de dermed forbundne farer. Børn må ikke lege med apparatet. Rengøring og brugervedligeholdelse må ikke foretages af børn uden opsyn.



#### **Undgå livsfare på grund af elektriske stød**

- Kontrollér inden hver ibrugtagning LED-båndet for eventuelle beskadigelser. Benyt deres LED-bånd aldrig, når De konstaterer nogle beskadigelser.



#### **ADVARSEL!**


En beskadiget nettilslutningsledning betyder livsfare gennem elektrisk stød. Kontakt ved beskadigelser, reparationer eller andre problemer serviceværkstedet eller en elektriker. Dette apparats nettilslutningsledning kan ikke erstattes. Ved beskadigelse af ledningen, så skal apparatet skrotes. Apparatet indeholder ingen dele, som kan vedligeholdes af forbrugeren.

- Sørg inden brugen for at den tilstedeværende netspænding stemmer overens med artiklens nødvendige driftspænding (se "Tekniske data").

- Undgå absolut berøringen af de strømspændingsførende ledninger og kontakter med vand eller andre væsker.
- De elektriske dele må aldrig åbnes, og der må ikke stikkes genstande ind i dem. Sådanne indgreb betyder livsfare gennem elektrisk stød.
- Montér ikke LED-båndet på fugtige eller ledende underlag.
- Dette LED-bånd må ikke forbindes elektrisk med et andet LED-bånd.
- Denne lampes lyskilde må kun udskiftes af producenten eller en af denne bemyndiget tekniker eller en lignende kvalificeret person.
- Undgå en unødvendig bøjning af LED-båndet.
- For at undgå farer må en beskadiget udvendig fleksibel ledning på denne lampe udelukkende udskiftes af producenten, dennes servicerepræsentant eller en tilsvarende fagperson.
- Beskyt produktet mod skarpe kanter, mekaniske belastninger og varme overflader.
- Må ikke fastgøres med skarpe klemmer eller søm.
- Træk altid stikket ud af stikkontakten inden montering, afmontering eller rengøring.
- Rør aldrig ved strømstikket eller LED-båndet med våde hænder.
- Anvend udelukkende de meldleverede enkeltdele, ellers ophører alle garantikrav.
- LED-båndet må ikke forbindes med strømnettet, mens det befinder sig i emballagen. Tag artiklen helt ud, inden du tilslutter den strømnettet.
- Du må ikke åbne lysslangen eller skære/sprætte den op.
- Brug ikke LED-båndet, hvis det er tildækket med genstande eller er lagt i en overflade.



### **Undgå fare for brand og tilskadekomst**

- Dette produkt indeholder ingen dele, som kan vedligeholdes af forbrugeren. LED'erne kan ikke udskiftes.
-  De indbyggede LED'er er ikke egnet til dimmere og elektroniske kontakter.
- Kig ved drift ikke ind i LED'en fra kort afstand.
- LED'en må ikke betragtes med et optisk instrument (f.eks. lup).



## Sådan forholder De Dem rigtigt

- Lad LED-båndet eller emballagematerialet ikke ligge omkring og flyde. Der er fare for kvælning gennem emballagen og livsfare gennem strangulation.
- Montér LED-båndet på sådan en måde, at det er beskyttet mod snavs og for kraftig opvarmning.
- Vær hele tiden koncentreret! Gør én ting ad gangen med fuld opmærksomhed, og udvis sund fornuft. Anvend LED-båndet under ingen omstændighed når De er ukoncentreret eller føler Dem utilpas.
- Gør Dem fortrolig med alle anvisninger og afbildninger i denne vejledning samt med selve LED-båndet inden anvendelsen.
- For at fjerne LED-båndet fuldstændigt fra strømforsyningen, så skal netadapteren trækkes ud af stikdåsen.

## ● Ibrugtagning

- Fjern alle forpakkingsmaterialer inden den første ibrugtagning.
- LED-båndet må ikke forbindes med forsyningsnettet, mens det befinder sig i emballagen.

## ● Afkort/forbind LED-bånd/forbind

De har muligheden for at afkorte og forbinde LED-båndet individuelt.

### **ADVARSEL! LIVSFARE PÅ GRUND AF ELEKTRISK STØD!**

Afbryd strømmen til LED-båndet **3** inden samtlige arbejder udføres. Træk i den forbindelse strømforsyningen **2** ud af stikkontakten.

- Vælg LED-båndets ønskede længde.

**Henvisning:** Vær opmærksom på, at du afkorter LED-båndet på det rigtige sted. Skærefladen befinder sig nøjagtigt i midten af plus- og minuspolerne og er markeret med en sort linje og et sakssymbol (se afbildning B).

- Afkort LED-båndet **3** ved hjælp af en saks.
- Fjern beskyttelsesfolien fra forbindelsesområdet på LED-båndets **3** bagside.
- Læg efterfølgende begge LED-båndets **3** ender med de kobberfarvede kontakter (se afbildning C1/C2 og påskriften "LED") på stikforbinderens **5** klippekontakter. Disse befinder sig på den modsatte side af klæbestrimlen

(se afbildning C1/C2 og påskriften "3M"). Vær i den forbindelse opmærksom på den korrekte polaritet (+ mod +/- mod -).

- Tryk efterfølgende henholdsvis en endehætte [6] på enderne af stikforbinderen [5] (se afbildning C1/C2).
- Kontrollér at den sidder rigtigt.
- Vær opmærksom på, at De inden brugen klæber LED-båndets [3] åbne ende af med klæbestrimlen [7], såfremt De ikke ønsker at oprette en forbindelse efter en afkortelse af båndet (se afbildning E).

## ● Montering af LED-bånd

**Henvisning:** Sørg for at montagefladen er ren, fedtfri og tør. Ellers kan klæbebåndets hæfteevne være påvirket.

**Henvisning:** Sørg for, at der befinder sig en stikdåse i umiddelbar nærhed af montagefladen.

**Henvisning:** Undgå en unødvendig bøjning af LED-båndet [3].

- Vælg en egnet montageflade (vindue etc.).
- Fjern beskyttelsesfoljen på LED-båndets [3] bagside (se afbildning B).

**Henvisning:** Vær opmærksom på, at du begynder med fjernelsen af beskyttelsesfolien fra tilførselsledningen. Vær ved fjernelsen af beskyttelsesfolien opmærksom på, at du ikke fjerner den klæbende belægning.

- Klæb LED-båndet [3] med klæbebåndet på montagefladen og tryk det fast på.
- Fjern beskyttelsesfoljen på bagsiden af kabelholderen [4] (se afbildning D).
- Klæb kabelholderen [4] på det ønskede sted.
- Klem nettilslutningsledningen [1] i kabelholderen [4].
- Stik strømadapteren [2] i stikdåsen.
- Tænd, henholdsvis sluk for LED-båndet ved hjælp af ledningsafbryderen [8].

Dit LED-bånd er nu driftsklar.

## ● Vedligeholdelse og rengøring



### **ADVARSEL! LIVSFARE GENNEM ELEKTRISK STØD!**

Afbryd strømmen til LED-båndet inden samtlige arbejder ved LED-båndet [3] udføres. Træk i den forbindelse strømforsyningen [2] ud af stikkontakten.

- Brug ingen opløsningsmidler, benzin eller lignende. LED-båndet vil tage skade herved.
- Anvend til rengøring af LED-båndet 3 en tør, frugfri klud.

## ● **Bortskaffelse**

Indpakningen består af miljøvenlige materialer, som De kan bortskaffe over de lokale genbrugssteder.



Bemærk forpakningsmaterialernes mærkning til affaldssorteringen, disse er mærket med forkortelser (a) og numre (b) med følgende betydning: 1-7: kunststoffer/20-22: papir og pap/80-98: kompositmaterialer.



Produktet og indpakningsmaterialerne kan genbruges; bortskaf disse særskilt til en bedre affaldsbehandling. Triman-logoet gælder kun for Frankrig.



For miljøets skyld, så må produktet aldrig smides ud sammen med husholdningsaffaldet, når det er udtjent, men skal afleveres til en fagmæssig korrekt bortskaffelse. De kan informere Dem vedrørende opsamlingssteder og deres åbningstider hos deres ansvarlige forvaltning.

## ● **Garanti og service**

### ● **Garantierklæring**

Der er 36 måneders garanti fra tidspunktet for købet af dette apparat. Apparatet er blevet omhyggeligt produceret og har gennemgået en grundig kvalitetskontrol. Indenfor garantiperioden retter vi gratis alle materiale- eller fabrikationsfejl.

Skulle der alligevel opstå mangler i garantiperioden, bedes du sende apparatet til den oplyste serviceadresse med angivelse af følgende modelnummer:

14161000L/14161106L.

Garantien omfatter ikke skader som følge af ikke fagkyndig håndtering, ikke-overholdelse af betjeningsvejledningen eller indgreb foretaget af ikke autoriserede personer samt slid i forbindelsen med brugen (f.eks. pærer). Gennem garantien hverken forlænges eller fornyes garantiperioden.

## ● Serviceadresse

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG

Im Kissen 2

59929 Brilon

TYSKLAND

Tel.: +49 29 61/9712-800

Fax: +49 29 61/9712-199

E-mail: kundenservice@briloner.com

www.briloner.com

FR

Gratis servicenummer:

Tel.: 00800/27456637

**IAN 380114\_2110**

Opbevar kassebonen og artikelnummeret (IAN 380114\_2110) som dokumentation for købet, så disse kan fremvises på forespørgsel.

## ● Konformitetserklæring

Dette produkt opfylder kravene iht. de gældende europæiske og nationale retningslinjer. Konformiteten er påvist. Tilsvarende erklæringer og bilag er deponeret hos producenten.

## ● Producent

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG

Im Kissen 2

59929 Brilon

TYSKLAND





|   |            |
|---|------------|
| <b>Legenda dei pittogrammi utilizzati</b> ..... | Pagina 116 |
| <b>Introduzione</b> .....                       | Pagina 118 |
| Utilizzo secondo la destinazione d'uso .....    | Pagina 118 |
| Contenuto della confezione.....                 | Pagina 119 |
| Descrizione dei componenti .....                | Pagina 119 |
| Specifiche tecniche.....                        | Pagina 119 |
| <b>Sicurezza</b> .....                          | Pagina 119 |
| Avvertenze per la sicurezza .....               | Pagina 119 |
| <b>Messa in funzione</b> .....                  | Pagina 122 |
| Accorciare/collegare la striscia LED.....       | Pagina 122 |
| <b>Montaggio della striscia LED</b> .....       | Pagina 123 |
| <b>Manutenzione e pulizia</b> .....             | Pagina 124 |
| <b>Smaltimento</b> .....                        | Pagina 124 |
| <b>Garanzia e assistenza</b> .....              | Pagina 124 |
| Dichiarazione di garanzia .....                 | Pagina 124 |
| Indirizzo assistenza clienti .....              | Pagina 125 |
| Dichiarazione di conformità .....               | Pagina 125 |
| Produttore.....                                 | Pagina 126 |


## Legenda dei pittogrammi utilizzati

|  |   |   |  |
|--|---|---|--|
|                 | Leggere il manuale di istruzioni per l'uso!   | <b>Ra</b>   | Indice di resa cromatica   |
|                 | Questa striscia LED è destinata esclusivamente all'utilizzo in ambienti interni, asciutti e chiusi. | <b>CV</b>   | Constant Voltage (tensione costante)   |
|                 | Non utilizzare questa striscia LED per l'illuminazione dell'ambiente o come luce notturna.          |    | Trasformatore di sicurezza anti-cortocircuito  |
|                 | Pericolo di morte e di incidente per neonati e bambini!   |    | Dispositivo a funzionamento indipendente   |
|                 | Questa è la procedura corretta  |    | Bianco neutro (14161106L)<br>4 colori (14161000L)  |
|                 | Rispettare le avvertenze e gli avvisi di sicurezza!   | <b>25000h</b>   | Durata utile del LED   |
|                 | Avvertenza! Rischio di folgorazione!  |    | Polarità   |
| <br>A.C. a.c. | Tensione alternata (tipo di corrente e di tensione)   |  | accorciabile individualmente   |
| <b>Hz</b>  | Hertz (frequenza)   |  | autoadesiva  |
| <b>W</b>   | Watt (potenza attiva)   |  | Questa lampada non è idonea per regolatori di luminosità esterni e interruttori elettronici. |

## Legenda dei pittogrammi utilizzati

|   |   |   |   |
|---|---|---|---|
| <b>V</b>  | Volt  | <b>A</b>  | Ampere  |
|  | 14161106L: per evitare pericoli, il dispositivo di funzionamento di questo prodotto, se danneggiato, deve essere sostituito esclusivamente dal produttore, dal suo centro di assistenza autorizzato o da personale tecnico analogo. |    | 14161106L: per evitare pericoli, la fonte luminosa di questo prodotto, se danneggiata, deve essere sostituita esclusivamente dal produttore, dal suo centro di assistenza autorizzato o da personale tecnico analogo. |
|  | Classe di isolamento II   |    | Temperatura luce in gradi Kelvin  |
|  | Tensione continua (tipo di corrente e di tensione)  |    | La confezione è realizzata al 100% in carta riciclata.  |
| <b>SELV</b>   | Bassissima tensione di sicurezza  |    | Smaltire l'imballaggio e l'apparecchio in modo ecocompatibile!  |
| <b>mA</b>   | Milliampere   |   | Polietilene (bassa densità)   |
| <b>IP20</b>   | Questa lampada possiede il grado di protezione "IP20" ed è destinata esclusivamente all'utilizzo privato in ambienti interni.   |  | Altre plastiche come policarbonato (PC), poliammide (PA), acrilonitrile-butadiene-stirene (ABS), polimetilmetacrilato (PMMA), acido polilattico (PLA), ecc.   |

## Legenda dei pittogrammi utilizzati

|           |   |   |                  |
|-----------|---|---|------------------|
| <b>ta</b> | Temperatura ambiente                              |  | Cartone ondulato |
| <b>tc</b> | Temperatura dell'alloggiamento nel punto indicato |   |                  |

## Striscia LED 3 m

### ● Introduzione



Si prega di leggere questo manuale d'uso interamente e con attenzione. Questo manuale è parte integrante del prodotto e contiene importanti indicazioni circa l'attivazione di quest'ultimo e il suo utilizzo.

Osservare sempre tutte le avvertenze per la sicurezza. Prima della messa in funzione controllare che la tensione di rete corretta sia presente e che tutti i componenti siano stati montati correttamente. In caso di domande o dubbi circa l'utilizzo del dispositivo, contattare il proprio rivenditore oppure il centro di assistenza. Conservare con cura questo manuale e consegnarlo eventualmente a terzi in caso di cessione del prodotto.

### ● Utilizzo secondo la destinazione d'uso



Questa striscia LED è destinata esclusivamente all'utilizzo in ambienti interni, asciutti e chiusi. Questo apparecchio è destinato esclusivamente all'uso domestico e non all'uso commerciale. Non si ammette un utilizzo

del prodotto diverso da quello descritto in precedenza, in quanto potrebbero verificarsi danneggiamenti al prodotto stesso. Inoltre esso è legato a pericoli come cortocircuito, incendio, scossa elettrica, ecc. Questo prodotto è destinato al normale funzionamento.

### Solo per 14161000L:



Questo articolo è una decorazione luminosa. Non utilizzare questa striscia LED per l'illuminazione dell'ambiente o come luce notturna.

## ● Contenuto della confezione

Dopo aver aperto l'imballaggio, controllare subito la completezza della fornitura e che il prodotto sia in perfette condizioni.

- |                         |                         |
|-------------------------|-------------------------|
| 1 Nastro luminoso a LED | 2 Supporto per il cavo  |
| 2 Connettori            | 1 Striscia adesiva      |
| 4 Cappucci terminali    | 1 Manuale di istruzioni |

## ● Descrizione dei componenti

- |                                  |                                     |
|----------------------------------|-------------------------------------|
| 1 Cavo di collegamento alla rete | 5 Connettore                        |
| 2 Adattatore di rete             | 6 Tappo terminale                   |
| 3 Striscia LED                   | 7 Striscia adesiva                  |
| 4 Supporto per il cavo           | 8 Interruttore a scorrimento On/Off |

## ● Specifiche tecniche

**N° modello: 14161000L/14161106L**

### Striscia LED

Tensione di esercizio: 230-240V~ 50Hz

Classe di isolamento: II/□

Grado di protezione: IP20

Potenza nominale: 14161000L: max. 6,5W, 96 LED, max. lunghezza 3 m  
14161106L: max. 6W, 90 LED, max. lunghezza 3 m

### Solo per 14161106L:

questo prodotto include fonti luminose con classe di efficienza energetica "F"  
(corrispondente alla Direttiva (UE) 2019/2015).

## ● Sicurezza



### Avvertenze per la sicurezza

Il diritto di garanzia decade in caso di danni provocati dall'inosservanza delle istruzioni contenute in questo manuale d'uso! Si declina ogni responsabilità per danni indiretti! Si declina ogni responsabilità per danni a cose e persone causati da un uso improprio o dall'inosservanza delle avvertenze per la sicurezza!



## **⚠️ ATTENZIONE! PERICOLO DI MORTE E INFORTUNIO PER NEONATI E BAMBINI!**

Non lasciare mai i bambini privi di sorveglianza con il materiale di imballaggio. Il materiale di imballaggio potrebbe provocarne il soffocamento. I bambini non sono in grado di riconoscere i pericoli.

- Questo dispositivo può essere utilizzato da bambini di età superiore agli 8 anni, da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte o da persone inesperte solo se supervisionate o preventivamente istruite sull'uso in sicurezza del dispositivo e quindi se consapevoli dei potenziali pericoli. I bambini non devono giocare con questo dispositivo. La pulizia e la manutenzione non possono essere eseguite da bambini senza la supervisione di un adulto.



### **Evitare un eventuale rischio letale per folgorazione**

- Prima di ogni uso, verificare che la striscia LED non presenti danneggiamenti. Non utilizzare mai la striscia LED qualora venissero rilevati dei danneggiamenti.



### **ATTENZIONE!**


Un cavo di rete danneggiato può rappresentare un pericolo letale per folgorazione. In caso di danni, necessità di riparazioni o altri problemi, rivolgersi al centro di assistenza o a un elettricista. Il cavo di allacciamento alla rete di questo apparecchio non può essere sostituito. Qualora il cavo fosse danneggiato smaltire l'intero apparecchio. Questo apparecchio non contiene componenti la cui manutenzione può essere eseguita ad opera dell'utente.

- Prima dell'uso accertarsi che la tensione di rete presente sia conforme alla tensione di esercizio necessaria dell'articolo (vedi "Dati tecnici").
- Evitare tassativamente il contatto di cavi e contatti sotto tensione con acqua o altri liquidi.
- Non aprire mai nessuno dei componenti elettrici e non inserirvi alcun oggetto. Interventi di questo tipo possono provocare un rischio letale per folgorazione.
- Non montare la striscia LED su superfici umide o conduttrici di elettricità.

- Questa striscia LED non deve essere collegata elettricamente con un'altra striscia LED.
- La fonte luminosa di questa lampada può essere sostituita esclusivamente dal produttore, da un suo tecnico incaricato o da personale qualificato analogo.
- Evitare un'eccessiva flessione della striscia LED.
- Per evitare pericoli, il cavo flessibile esterno di questa lampada, se danneggiato, deve essere sostituito esclusivamente dal produttore, dal centro di assistenza autorizzato o da personale tecnico analogo.
- Proteggere il prodotto da spigoli pronunciati, sollecitazioni meccaniche e superfici calde.
- Non fissare con unghie o fermagli affilati.
- Scollegare sempre la spina dalla presa prima di procedere con montaggio, smontaggio o pulizia.
- Non toccare mai la spina o la striscia LED con mani bagnate.
- Utilizzare solamente i componenti in dotazione: in caso contrario decade ogni diritto di garanzia.
- La striscia LED non deve essere collegata all'alimentazione di rete quando è alloggiata nell'imballaggio. Liberare completamente l'articolo prima di collegarlo alla rete elettrica.
- Non aprire, tagliare né incidere il tubo luminoso.
- Non utilizzare la striscia LED se questa è coperta da oggetti o inserita in una superficie.



### **Evitare situazioni che possano causare incendi o lesioni**

- Questo articolo non contiene componenti la cui manutenzione può essere eseguita dall'utente. Non è possibile sostituire i LED.
-  I LED integrati non sono adatti per dimmer o interruttori elettronici.
- Non osservare i LED a una distanza ravvicinata durante l'utilizzo.
- Non esaminare i LED con strumenti ottici (ad es. con una lente).



## Come procedere correttamente

- Non lasciare la striscia LED o il materiale di imballaggio incustoditi. Sussiste un pericolo di soffocamento tramite i materiali di imballaggio e un rischio letale per strangolamento.
- Montare la striscia LED in modo tale che essa sia protetta da sporco e da forte surriscaldamento.
- Lavorare sempre con la massima attenzione! Prestare sempre attenzione a ciò che si fa ed essere prudenti. Non utilizzare mai la striscia LED in caso di bassa concentrazione o in presenza di malessere.
- Prima dell'uso, familiarizzare con tutte le avvertenze e con tutte le illustrazioni contenute in questo manuale oltretché con la striscia LED.
- Per scollegare completamente la striscia LED dall'alimentazione elettrica, l'adattatore di rete deve essere rimosso dalla presa.

## ● Messa in funzione

- Prima dell'utilizzo rimuovere ogni materiale d'imballaggio.
- La striscia LED non deve essere collegata all'alimentazione di rete quando è alloggiata nell'imballaggio.

## ● Accorciare/collegare la striscia LED

Esiste la possibilità di accorciare a piacere la striscia LED.



### **ATTENZIONE! RISCHIO LETALE PER FOLGORAZIONE!**

Scollegare la striscia LED dalla corrente elettrica prima di ogni operazione da effettuarsi sulla striscia LED **3**. A tal fine, staccare l'adattatore di rete **2** dalla presa elettrica.

- Scegliere la lunghezza desiderata della striscia LED.

**Nota:** assicurarsi di tagliare la striscia LED nel punto giusto. Il punto di taglio si trova esattamente al centro del polo positivo e negativo ed è contrassegnato da una linea nera e dal simbolo delle forbici (vedi fig. B).

- Accorciare la striscia LED **3** con delle forbici.
- Rimuovere la pellicola protettiva dall'area di collegamento sul retro della striscia LED **3**.



- Premere quindi le due estremità della striscia LED **3** con i contatti color rame (vedi fig. C1/C2, scritta "LED") sui contatti tagliati del connettore **5**. Questi si trovano sul lato opposto della striscia adesiva (vedi fig. C1/C2, scritta "3M"). Durante tale operazione rispettare la corretta polarità (+ su +/- su -).
- Premere infine un cappuccio di chiusura **6** su ogni estremità del connettore **5** (vedi fig. C1/C2).
- Controllare che sia correttamente in sede.
- Prima dell'uso, assicurarsi di incollare l'estremità aperta della striscia LED **3** con la striscia adesiva **7**, qualora non si desiderasse creare un collegamento dopo aver accorciato la striscia (vedi fig. E).

## ● Montaggio della striscia LED

**Nota:** assicurarsi che la superficie di montaggio sia pulita, priva di grasso e asciutta. In caso contrario, l'aderenza del nastro adesivo potrebbe venire compromessa.

**Nota:** assicurarsi che nelle dirette vicinanze della superficie di montaggio sia presente una presa elettrica.

**Nota:** evitare un'eccessiva flessione della striscia LED **3**.

- Scegliere una superficie di montaggio idonea (finestra ecc.).
- Rimuovere la pellicola protettiva dal retro della striscia LED **3** (vedi fig. B).  
**Nota:** assicurarsi di rimuovere la pellicola protettiva iniziando dal lato del cavo di alimentazione. Assicurarsi di non staccare il rivestimento adesivo durante la rimozione della pellicola protettiva.
- Incollare la striscia LED **3** con il nastro adesivo sulla superficie di montaggio premendo con una certa intensità.
- Rimuovere la pellicola protettiva dalla parte posteriore del supporto per il cavo **4** (vedi fig. D).
- Incollare il supporto per il cavo **4** nel punto desiderato.
- Incastrare il cavo di collegamento alla rete **1** nel supporto per il cavo **4**.
- Inserire l'adattatore di rete **2** nella presa.
- Accendere e spegnere la striscia LED attraverso l'interruttore a peretta **8**.

La striscia LED è ora pronta per l'uso.

## ● Manutenzione e pulizia

### **ATTENZIONE! PERICOLO DI MORTE PER FOLGORAZIONE!**

Scollegare la striscia LED dalla corrente elettrica prima di ogni operazione da effettuarsi sulla striscia LED **3**. A tal fine, staccare l'adattatore di rete **2** dalla presa elettrica.

- Non usare solventi, benzina o simili. La striscia LED ne verrebbe danneggiata.
- Per la pulizia della striscia LED **3** utilizzare un panno asciutto e privo di pelucchi.

## ● Smaltimento

L'imballaggio è composto da materiali ecologici che possono essere smaltiti presso i siti di raccolta locali per il riciclo.



Osservare l'identificazione dei materiali di imballaggio per lo smaltimento differenziato, i quali sono contrassegnati da abbreviazioni (a) e da numeri (b) con il seguente significato: 1-7: plastiche/20-22: carta e cartone/80-98: materiali compositi.



Il prodotto e il materiale da imballaggio sono riciclabili. Smaltire separatamente per un ottimale trattamento dei rifiuti. Il logo Triman è valido solamente per la Francia.



Per questioni di tutela ambientale non gettare il prodotto usato tra i rifiuti domestici, ma provvedere invece al suo corretto smaltimento. Presso l'amministrazione competente è possibile ricevere informazioni circa i siti di raccolta e i relativi orari di apertura.

## ● Garanzia e assistenza

### ● Dichiarazione di garanzia

L'acquirente acquisisce il diritto alla garanzia per 36 mesi a partire dalla data di acquisto dell'apparecchio. L'apparecchio è stato prodotto con cura e sottoposto ad un severo controllo di qualità. All'interno del periodo di garanzia tutti i vizi di materiale e di produzione vengono eliminati gratuitamente. Se tuttavia

durante il periodo di garanzia dovessero manifestarsi dei difetti, inviare l'apparecchio all'indirizzo del servizio di assistenza indicato, specificando il seguente N° modello: 14161000L/14161106L.

Sono esclusi dalla copertura della garanzia i danni provocati da un impiego non a regola d'arte, dalla mancata osservanza delle disposizioni di cui al manuale d'uso, nonché dall'intervento di persone non autorizzate. Egualmente non sono coperti da garanzia i pezzi soggetti ad usura (ad esempio la lampadina). Un eventuale intervento in base al diritto di garanzia non prolunga né fa riavviare il tempo di garanzia.

## ● Indirizzo assistenza clienti

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG

Im Kissen 2

59929 Brilon

GERMANIA

Tel.: +49 29 61/97 12-800

Fax: +49 29 61/97 12-199

E-mail: kundenservice@briloner.com

www.briloner.com

FR

Servizio gratuito di assistenza:

Tel.: 00800/27456637

**IAN 380114\_2110**

Per tutte le richieste si prega di conservare lo scontrino ed il codice dell' articolo (IAN 380114\_2110) a prova dell'avvenuto acquisto.

## ● Dichiarazione di conformità CE

Questo prodotto è conforme ai requisiti di cui alle direttive europee e nazionali. La conformità è stata comprovata. Le relative dichiarazioni e la documentazione in merito sono depositate presso il produttore.

## ● **Produttore**

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG

Im Kissen 2

59929 Brilon

GERMANIA

|  |           |
|--|-----------|
| <b>Az alkalmazott piktogramok<br/>jelmagyarázata</b> ..... | Oldal 128 |
| <b>Bevezető</b> .....                                      | Oldal 130 |
| Rendeltetésszerű használat.....                            | Oldal 130 |
| A csomag tartalma.....                                     | Oldal 130 |
| Alkatrészleírás.....                                       | Oldal 131 |
| Műszaki adatok.....  | Oldal 131 |
| <b>Biztonság</b> .....                                     | Oldal 131 |
| Biztonsági tudnivalók.....                                 | Oldal 131 |
| <b>Üzembe helyezés</b> .....                               | Oldal 134 |
| LED-es világító-szalag rövidítése/összekötése.....         | Oldal 134 |
| <b>LED-es világító szalag felszerelése</b> .....           | Oldal 135 |
| <b>Karbantartás és tisztítás</b> .....                     | Oldal 135 |
| <b>Mentesítés</b> .....                                    | Oldal 135 |
| <b>Garancia és szervíz</b> .....                           | Oldal 136 |
| Garancia.....  | Oldal 136 |
| Szervíz.....   | Oldal 137 |
| Megfelelőségi nyilatkozat.....                             | Oldal 137 |
| Gyártó.....  | Oldal 137 |
| <b>Jótállási tájékoztató</b> .....                         | Oldal 138 |

## Az alkalmazott piktogramok jelmagyarázata

|   |   |   |  |
|---|---|---|--|
|                | Olvassa el a használati útmutatót!  | <b>Ra</b>   | SzínviszAADási index   |
|                | Ez a LED szalag kizárólag beltéri, száraz és zárt helyiségekben használható.      | <b>CV</b>   | Constant voltage (állandó feszültség)  |
|                | Ne használja ezt a LED szalagot helyiségek megvilágítására vagy éjjeli lámpaként. |    | Rövidzárásmentes biztonsági transzformátor   |
|                | Kisgyerekek és gyerekek számára élet- és balesetveszélyes!                        |    | Független vezérlőegység  |
|                | Így jár el helyesen   |    | Semleges fehér (14161106L)<br>4-színű (14161000L)                                    |
|                | Vegye figyelembe a figyelmeztető és biztonsági tudnivalókat!                      | <b>25000h</b>   | LED élettartam   |
|                | Figyelmeztetés! Áramütés veszélye!  |    | Polaritása   |
| <br>A.C. a.c. | Váltakozó feszültség (áram- és feszültségnem)                                     |   | Egyedileg méretre vágható  |
| <b>Hz</b>   | Hertz (frekvencia)  |  | Öntapadó   |
| <b>W</b>  | Watt (effektív teljesítmény)  |  | Ez a lámpa nem használható külső fényerőszabályozókkal és elektronikus kapcsolókkal. |

## Az alkalmazott piktogramok jelmagyarázata

|  |   |   |   |
|--|---|---|---|
| <b>V</b>   | Volt  | <b>A</b>  | Amper   |
|             | 14161106L: Veszélyek elkerülése érdekében a termék sérült üzemeszközét kizárólag a gyártó, annak szervizképviselője vagy egy megfelelő szakember cserélheti ki. |    | 14161106L: Veszélyek elkerülése érdekében a termék sérült fényforrását kizárólag a gyártó, annak szervizképviselője vagy egy megfelelő szakember cserélheti ki. |
|             | II. érintésvédelmi osztály  |    | Fényhőmérséklet Kelvinben   |
| <br>d.c. DC | Egyenáram (áram- és feszültségnem)  |    | A csomagolás 100% újrahasznosított papírból készült.  |
| <b>SELV</b>  | Biztonsági törpefeszültség  |    | A csomagolást és az eszközt környezetbarát módon ártalmatlanítsa!   |
| <b>mA</b>  | Milliamper  |    | Polietilén (alacsony sűrűségű)  |
| <b>IP20</b>  | Ez a lámpa „IP20” védettségi fokozattal rendelkezik, és kizárólag beltéren, magánháztartásokban történő felhasználásra készült.                                 |  | Más műanyagok mint polikarbonát (PC), poliamid (PA), akrilnitril-butadién-sztirol (ABS), polimetil-metakrilát (PMMA), polilaktidok (PLA) stb.                   |
| <b>ta</b>  | Környezeti hőmérséklet  |  | Hullámkarton  |
| <b>tc</b>  | Burkolat hőmérséklete a megadott ponton   |   |   |

## **LED fényzalag, 3 m**

### ● **Bevezető**



Kérjük, olvassa el gondosan és végig ezt a kezelési útmutatót. Ez az útmutató ehhez a termékhez tartozik és fontos tudnivalókat tartalmaz az üzembevétellel és a kezeléssel kapcsolatban. Mindig tartsa szem előtt a biztonsági utasításokat. Az üzembevétel előtt vizsgálja meg, hogy a megfelelő feszültség rendelkezésre áll-e és hogy mindegyik rész helyesen van-e összeszerelve. Amennyiben a készülék kezelésével kapcsolatos kérdései lennének, vegye fel a kapcsolatot a kereskedőjével vagy a szervizzel. Őrizze meg jól ezt az utasítást és adott esetben adja tovább a harmadik félnek.

### ● **Rendeltetésszerű használat**



Ez a LED szalag kizárólag beltéri, száraz és zárt helyiségekben használható. A készülék csak magánháztartásokban történő alkalmazásra és nem közületi használatra készült. Az előbb leírtaktól eltérő alkalmazás nem megengedett és károsodásokhoz vezet. Ezen túlmenően veszélyhelyzetet, mint pl. rövidzárlatot, tüzet, áramütést, stb. okozhat. A jelen termék normál üzemeltetésre van tervezve.

### **Csak a 14161000L:**



Ez a termék egy fénydekoráció. Ne használja ezt a LED szalagot helyiségek megvilágítására vagy éjjeli lámpaként.

### ● **A csomag tartalma**

Közvetlenül a kicsomagolás után vizsgálja meg a csomag teljességét, valamint a készülék kifogástalan állapotát.

1 LED fényzalag  
2 összekötő  
4 zárósapka

2 kábeltartó  
1 ragasztószalag  
1 használati útmutató



## ● Alkatrészleírás

- 1 hálózati csatlakozóvezeték
- 2 hálózati adapter
- 3 LED-szalag
- 4 kábeltartó

- 5 dugós csatlakozó
- 6 zárósapka
- 7 ragasztószalag
- 8 köztes zsinórkapcsoló

## ● Műszaki adatok

**Modell-sz.: 14161000L/14161106L**

### LED szalag:

Üzemi feszültség: 230-240V~ 50 Hz

Érintésvédelmi osztály: II/□

Védettségi fokozat: IP20

Névleges teljesítmény: 14161000L: max. 6,5 W, 96 LED, max. hosszúság 3 m  
14161106L: max. 6 W, 90 LED, max. hosszúság 3 m

### Csak 14161106L:

Ez a termék „F” energiahatékonysági osztályú fényforrásokat tartalmaz (energiahatékonysági osztály az (EU) 2019/2015 rendeletnek megfelelően).

## ● Biztonság



### Biztonsági tudnivalók

Olyan károk esetén, amelyek ennek a kezelési útmutatónak a figyelmen kívül hagyásából erednek, a garancia érvényét veszti! A következményekből eredő károkért a gyártó nem vállal felelősséget! Azokért a tárgyi-, vagy személyi sérülésekért, amelyek a szakszerűtlen kezeléskből, vagy a biztonsági tudnivalók figyelmen kívül hagyásából erednek, a gyártó nem vállal felelősséget!



**⚠ FIGYELMEZTETÉS! KISGYERMEKEK ÉS GYERMEKEK SZÁMÁRA ÉLET- ÉS BALESETVESZÉLYES!**

Soha ne hagyja a gyermekeket felügyelet nélkül a csomagolóanyagokkal. A csomagolóanyagok fulladást okozhatnak. A gyermekek gyakran alábecsülik a veszélyeket.

- A készüléket 8 éves kor feletti gyermekek, valamint korlátozott fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességgel élő vagy nem megfelelő tapasztalattal és tudással rendelkező személyek csak felügyelet mellett, illetve a készülék biztonságos használatára vonatkozó felvilágosítás és a lehetséges veszélyek megértése után használhatják. A gyermekek nem játszhatnak a készülékkel. A tisztítást és a karbantartást gyermekek nem végezhetik felügyelet nélkül.



### **Kerülje az áramütés általi életveszélyt**

- Minden használat előtt ellenőrizze a LED-es világító szalagot az esetleges sérülésekre. Soha ne használja a LED-es világítószalagját, ha azon valamilyen sérülést állapít meg.



### **FIGYELMEZTETÉS!**

A sérült hálózati csatlakozóvezeték áramütés általi életveszélyt teremt.


A készülék meghibásodása, javítások szükségessége vagy más problémák fennállása esetén forduljon a szervizhez vagy egy villamossági szakemberhez. Ennek a készüléknek a vezetéke nem cserélhető. A vezeték sérülése esetén a készüléket meg kell semmisíteni. A készülék nem tartalmaz olyan részt, amely a felhasználó részéről karbantartást igényelne.

- Használat előtt bizonyosodjon meg arról, hogy a rendelkezésre álló tápfeszültség megegyezik-e a hálózati dapter számára szükséges üzemi feszültséggel (lásd „Műszaki adatok”).
- Feltétlenül kerülje el a hálózati áramot vezető vezetékek és érintkezők vízzel, vagy más folyadékkal való érintkezését.
- Soha ne nyisson fel elektromos üzemi eszközt, illetve ne dugdosson bele tárgyakat. Az ilyen jellegű beavatkozások áramütés általi életveszélyt jelentenek.
- Ne szerelje a LED szalagot nedves vagy vezető talajra.
- Ezt a LED-es világító szalagot nem szabad más LED-es világító szalaggal elektromosan összekötni.
- A lámpa izzóját csak a gyártó vagy egy általa megbízott szakember, ill. hasonló szakképzett személy cserélheti.
- Kerülje a LED szalag túlzott megtörését.
- Veszélyek elkerülése érdekében a lámpa sérült rugalmas vezetékét kizárólag a gyártó, annak szervizképviselete vagy egy hasonló szakember cserélheti ki.

- Óvja a terméket éles sarkoktól, mechanikai terhelésektől és forró felületektől.
- Ne rögzítse éles csipeszekkel, vagy karmokkal.
- A szerelés, szétszerelés vagy tisztítás előtt mindig húzza ki a hálózati dugót a csatlakozó aljzataból.
- Soha ne fogja meg a hálózati csatlakozó dugót vagy a LED-es világító szalagot vizes vagy nedves kézzel.
- Kizárólag a mellékelt alkatrészeket használja, mert egyéb esetben a garancia érvényét veszti.
- A LED-szalagot nem szabad az áramhálózathoz csatlakoztatni, amíg az a csomagolásban van. Teljesen terítse szét a terméket, mielőtt az elektromos hálózathoz csatlakoztatja azt.
- Ne nyissa ki vagy vágja/hasítsa fel a fénycsövet.
- Ne használja a LED-szalagot, ha tárgyakkal le van takarva vagy egy felületbe berakta.



### **Kerülje a tűz és sérülésveszélyt**

- Ez az árucikk nem tartalmaz olyan részeket, amelyek a felhasználó részéről karbantartást igényelnének. A LED-eket nem lehet kicserélni.
-  A beépített LED-ek nem alkalmasak fénytompítós kapcsolóhoz.

- Üzemeltetés alatt ne nézzen közelről a LED-be.
- Ne nézzen optikai eszközzel (pl. nagyítóval) a LED-be.



### **Így jár el helyesen**

- Ne hagyja figyelmen kívül heverni a LED-es világító szalagot, vagy a csomagolóanyagot. A csomagolóanyagok által fulladásveszély és stranguláció általi életveszély fenyeget.
- Szerelje fel úgy a LED-es világító szalagot, hogy az védve legyen a túl erős felmelegedéstől.
- Legyen állandóan figyelmes! Figyeljen mindig arra, amit csinál, és mindig ésszerűen járjon el. Semmiképpen se használja a LED-es világító szalagot, ha dekoncentrált vagy rosszul érzi magát.

- A használat előtt ismerje meg az összes, ebben az útmutatóban található előírást és ábrát, valamint magát a LED-es világító szalagot.
- A LED-es világító szalag teljes leválasztásához az áramforrásról ki kell azt húzni a konnektorból.

## ● Üzembe helyezés

- Az első használat előtt távolítsa el a csomagolóanyagokat.
- A LED-szalagot nem szabad az elektromos hálózathoz csatlakoztatni, amíg az a csomagolásban van.

## ● LED-es világító-szalag rövidítése/összekötése

Lehetősége van a LED-es világító szalag megrövidítésére és összekötésére.

### **▲ FIGYELMEZTETÉS! ÁRAMÜTÉS ÁLTALI ÉLETVESZÉLY!**

A LED szalagon **3** végrehajtandó mindenféle munkavégzés előtt válassza le azt az áramhálózatról. Ehhez húzza ki a hálózati adaptert **2** a konnektorból.

- Válassza meg a LED-es világító szalag kívánt hosszát.

**Tudnivaló:** Ügyeljen arra, hogy a LED szalagot megfelelő helyen rövidítse meg. A csatlakozóhely mindig a plusz- és mínusz-pólus közepén található és egy fekete vonallal és olló szimbólummal van megjelölve (B ábra).

- A LED szalagot **3** egy ollóval rövidítse meg.
- Távolítsa el a védőfóliát a LED szalag **3** hátoldalán a csatlakozó részről.
- Ezt követően helyezze a LED szalag **3** mindkét végét a rézszínű érintkezőkkel (lásd C1/C2 ábra, „LED” felirat) a dugaszoló csatlakozó **5** érintkezőihez. Ezek a ragasztócsík két végén található (lásd C1/C2 ábra, „3M” felirat). Ennek során ügyeljen a helyes polarításra (+ a + -hoz/ - a - -hoz).
- Végezetül nyomja a lezáróspakát **6** az dugós összekötő **5** végeire (lásd C1/C2 ábra).
- Vizsgálja meg a helyes fekvést.
- Ügyeljen arra, hogy használat előtt a LED-szalag **3** szabad végét ragassza le a ragasztószalaggal **7**, ha a vágás után azt nem szeretné valamivel összekötni (lásd E- ábra).

## ● LED-es világító szalag felszerelése

**Tudnivaló:** Ügyeljen arra, hogy a szerelési felület tiszta, zsírmentes és száraz legyen. Ellenkező esetben befolyásolódhat a ragasztószalag tapadása.

**Tudnivaló:** Ügyeljen arra, hogy a szerelési felület közvetlen közelében egy dugaszoló aljzat legyen.

**Tudnivaló:** Kerülje a LED szalagok [3] túlzott megtörését.

- Válasszon ki egy alkalmas szerelési felületet (ablak stb.).
- Távolítsa el a védőfóliát a LED-es világító szalag [3] hátoldaláról (B ábra).

**Tudnivaló:** Ügyeljen rá, hogy az áramvezeték oldalától kezdje a védőfólia eltávolítását. Ügyeljen rá a védőfólia eltávolítása közben, hogy a ragasztóréteget ne húzza le vele együtt.

- Ragassza fel a ragasztószalaggal a LED-es világító szalagot [3] a szerelési felületre és nyomja rá erősen.
- Távolítsa el a védőfóliát a vezeték-rögzítés [4] hátoldaláról (lásd D- ábra).
- Ragassza a kábeltartót [4] a kívánt helyre.
- Csíptesse a hálózati vezetékét [1] a vezeték-rögzítőre [4].
- Dugja a hálózati adaptert [2] a konnektorba.
- A LED szalagot a köztes zsinórkapcsolóval [8] kapcsolja be, ill. ki.

A LED szalag most használatra kész.

## ● Karbantartás és tisztítás



### **FIGYELMEZTETÉS! ÁRAMÜTÉS ÁLTALI ÉLETVESZÉLY!**

A LED szalagon [3] végrehajtandó mindenféle munkavégzés előtt válassza le azt az áramhálózatról. Ehhez húzza ki a hálózati adaptert [2] a konnektorból.

- Ne használjon oldószert, benzint vagy hasonlókat. Azok által a LED szalag károsodhat.
- A LED szalag [3] tisztításához csak száraz és szőszmentes kendőt használjon.

## ● Mentésíté

A csomagolás környezetbarát anyagokból készült, amelyeket a helyi újrahasznosító helyeken adhat le ártalmatlanítás céljából.



A hulladék elkülönítéséhez vegye figyelembe a csomagolóanyagon található jelzéseket. Ezek rövidítéseket (a) és számokat (b) tartalmaznak a következő jelentéssel: 1-7: műanyagok/20-22: papír és karton/80-98: kötőanyagok.



A termék és a csomagolóanyagok újrahasznosíthatóak, semmisítse meg ezeket elkülönítve a jobb hulladékkezelés érdekében. A Triman-logó csak Franciaországra vonatkozik.



A környezete érdekében, ne dobja a kiszolgált terméket a háztartási szemétkébe, hanem adja le szakszerű ártalmatlanításra. A gyűjtőhelyekről és azok nyitvatartási idejéről az illetékes önkormányzatnál tájékozódhat.

## ● **Garancia és szervíz**

### ● **Garancia**

Erre a készülékre a vásárlás időpontjától számított 36 havi garanciában részesül. A készüléket gondosan gyártották és pontos minőségi vizsgálatnak vetették alá. A garanciaidő alatt minden anyag és gyártási hibát díjmentesen elhárítunk. Ha a garanciaidő alatt mégis hiányosságokat észlel, kérjük, küldje az eszközt a megadott szervíz címre a következő modellszám feltüntetésével: 14161000L/14161106L.

A garanciából kizártak azok a károsodások, amelyeket szakszerűtlen kezelés, a Kezelési utasítás figyelmen kívül hagyása, vagy nem feljogosított személyek beavatkozása okozott, valamint a kopási részek (mint pld. az izzók). A garanciateljesítmény a garanciaidőt nem hosszabbítja meg és nem újítja fel.

## ● Szerviz

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG

Im Kissen 2

59929 Brilon

NÉMETORSZÁG

Tel.: +49 29 61/97 12-800

Fax: +49 29 61/97 12-199

E-mail: kundenservice@briloner.com

www.briloner.com

FR

Ingyenes hívható szerviz:

Tel.: 00800/27456637

**IAN 380114\_2110**

Kérjük, kérdések esetére készítse elő a pénztárblokkot és a cikkszámot (IAN 380114\_2110) a vásárlás tényének az igazolására.

## ● Megfelelőségi nyilatkozat C E

Ez a termék kielégíti az érvényes európai és nemzeti irányelvek követelményeit.

A megfelelőség bizonyított. Az ezzel kapcsolatos nyilatkozatok és iratok letétben, a gyártónál találhatóak.

## ● Gyártó

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG

Im Kissen 2

59929 Brilon

NÉMETORSZÁG

|   |   |
|---|---|
| <p>A termék megnevezése:<br/>LED fényszalag, 3 m</p>  | <p>Gyártási szám: 380114_2110</p>   |
| <p>A termék típusa:<br/>14161000L/14161106L</p>   |   |
| <p>A gyártó cégneve, címe, e-mail címe:<br/>Briloner Leuchten GmbH &amp; Co. KG<br/>Im Kissen 2<br/>59929 Brilon<br/>NÉMETORSZÁG<br/>E-mail:<br/>kundenservice@briloner.com</p> | <p>Szerviz neve, címe, telefonszáma:<br/>Briloner Leuchten GmbH &amp; Co. KG<br/>Im Kissen 2<br/>59929 Brilon<br/>NÉMETORSZÁG<br/>Tel.: +49 29 61/97 12-800</p> |
| <p>Az importálót/forgalmazót neve és címe:<br/>Lidl Magyarország Kereskedelmi Bt., H-1037 Budapest, Rádl árok 6.</p>  |   |

1. A jótállási idő a Magyarország területén, Lidl Magyarország Kereskedelmi Bt. üzletében történt vásárlás napjától számított 1 év, amely jogvesztő. A jótállási idő a fogyasztó részére történő átadással, vagy ha az üzembe helyezést a forgalmazó, vagy annak megbízottja végzi, az üzembe helyezés napjával kezdődik.



2. A jótállási igény a jótállási jeggyel és/vagy a vásárlást igazoló blokkal érvényesíthető. A jótállási jegy szabálytalan kiállítás, vagy átadásának elmaradása nem érinti a jótállási kötelezettség-vállalás érvényességét. Kérjük, hogy a vásárlás tényének és időpontjának bizonyítására őrizze meg a pénztári fizetésnél kapott jótállási jegyet és a vásárlást igazoló blokkot.
3. A vásárlástól számított három munkanapon belül érvényesített csereigény esetén a forgalmazó köteles a terméket kicserélni, feltéve ha a hiba a rendeltetészerű használatot akadályozza. A jótállási jogokat a termék tulajdonosaként a fogyasztó érvényesítheti az áruházakban, valamint a jótállási tájékoztatóban feltüntetett szervezetekben. (A magyar Polgári Törvénykönyv alapján fogyasztónak minősül a szakmája, önálló foglalkozása vagy üzleti tevékenysége körén kívül eljáró természetes személy.)  
A jótállás ideje alatt a fogyasztó hibás teljesítés esetén kérheti a termék kijavítását, kicserélését, vagy ha a termék nem javítható vagy cserélhető, vagy az a forgalmazónak aránytalan többletköltséggel járna, illetve a fogyasztó kijavításhoz, kicseréléshez fűződő érdeke alapos ok miatt megszűnt, árleszállítást kérhet, vagy elállhat a szerződéstől és visszakérheti a vételárát. A kijavítás során a termékbe csak új alkatrész kerülhet beépítésre.
4. A fogyasztó a hiba felfedezése után a lehető legrövidebb időn belül köteles a hibát bejelenteni és a terméket a jótállási jogok érvényesítése céljából átadni. A hiba felfedezésétől számított két hónapon belül bejelentett jótállási igényt időben közöltnek kell tekinteni. A közlés elmaradásából eredő kárért a fogyasztó felelős. A jótállási igény érvényesíthetőségének határideje a termék, vagy fődarabjának kicserélése esetén a csere napján újraindul.
5. A rögzített bekötésű, illetve a 10 kg-nál súlyosabb, vagy tömegközlekedési eszközön nem szállítható terméket az üzemeltetés helyén kell megjavítani. Abban az esetben, ha a javítás a helyszínen nem végezhető el, a termék ki- és visszaszereléséről, valamint szállításáról a forgalmazónak kell gondoskodnia.

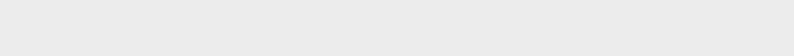
6. A jótállás nem áll fenn, ha a hiba a nem rendeltetésszerű használatból, átalakításból, helytelen tárolásból, vagy a használati utasítástól eltérő kezelésből, vagy bármely a vásárlást követő behatásból fakad, vagy elemi kár okozta, és azt a forgalmazó, vagy a szerviz bizonyítja. A jótállás nem vonatkozik a mozgó kopó alkatrészek (világítótestek, gumibroncok stb.) rendeltetésszerű elhasználódására. A szerviz és a forgalmazó a kijavítás során nem felel a terméken a fogyasztó vagy harmadik személyek által tárolt adatokért vagy beállításokért.
7. Fogyasztói jogvita esetén a fogyasztó a megyei (fővárosi) kereskedelmi és iparkamarák mellett működő békéltető testület eljárását is kezdeményezheti. A jótállás a fogyasztó törvényből eredő szavatossági jogait és azok érvényesíthetőségét nem érinti.

Kijavítást ellenőrző szelvény:

|   |                           |
|---|---------------------------|
| A jótállási igény bejelentésének időpontja:       | A hiba oka:               |
| Javításra átvétel időpontja:                      | A hiba javításának módja: |
| A fogyasztó részére történő visszaadás időpontja: |                           |
| A szerviz bélyegzője, kelt és aláírás:            |                           |

Kicserélést ellenőrző szelvény:

|   |
|---|
| A jótállási igény bejelentésének időpontja: |
| Kicserelés időpontja:                       |
| A cserélő bolt bélyegzője, kelt és aláírás: |



|   |           |
|---|-----------|
| <b>Legenda uporabljenih piktogramov</b> ..... | Stran 144 |
| <b>Uvod</b> .....                             | Stran 146 |
| Predvidena uporaba .....                      | Stran 146 |
| Obseg dobave .....                            | Stran 146 |
| Opis delov .....                              | Stran 147 |
| Tehnični podatki.....                         | Stran 147 |
| <b>Varnost</b> .....                          | Stran 147 |
| Varnostni napotki.....                        | Stran 147 |
| <b>Začetek uporabe</b> .....                  | Stran 150 |
| Krajšanje/povezovanje LED-traku .....         | Stran 150 |
| <b>Nameščanje LED-traku</b> .....             | Stran 151 |
| <b>Vzdrževanje in čiščenje</b> .....          | Stran 151 |
| <b>Odstranjevanje</b> .....                   | Stran 151 |
| <b>Garancija in servis</b> .....              | Stran 152 |
| Garancija.....                                | Stran 152 |
| Naslov servisa .....                          | Stran 152 |
| Izjava o skladnosti.....                      | Stran 153 |
| Proizvajalec.....                             | Stran 153 |
| <b>Garancijski list</b> .....                 | Stran 154 |

## Legenda uporabljenih piktogramov

|  |   |   |  |
|--|---|---|--|
|                 | Preberite navodilo za uporabo!  | <b>Ra</b>   | Indeks reprodukcije barv   |
|                 | Ta trak LED je primeren izključno za uporabo v notranjosti, v suhih in zaprtih prostorih. | <b>CV</b>   | Constant Voltage (konstantna napetost)   |
|                 | Tega traku LED ne uporabljajte za osvetljevanje prostora ali kot nočno lučko.             |    | Varnostni transformator, odporen na kratek stik  |
|                 | Smrtna nevarnost in nevarnost nesreč za malčke in otroke!                                 |    | Neodvisna obratovalna naprava  |
|                 | Tako ravnate pravilno   |    | Nevtralno bela (14161106L)<br>4-barvna (14161000L)   |
|                 | Upoštevajte opozorila in varnostne napotke!   | <b>25000h</b>   | Življenjska doba lučk LED  |
|                 | Opozorilo! Nevarnost električnega udara!  |    | Polarnost  |
| <br>A.C. a.c. | Izmenična napetost (vrsta toka in napetosti)  |  | možnost posameznega krajšanja  |
| <b>Hz</b>  | Hertz (omrežna frekvenca)   |  | samolepilna  |
| <b>W</b>   | Vat (delovna moč)   |  | Svetilka ni primerna za uporabo z zunanji stikali za zatemnjevanje in elektronskimi stikali. |

## Legenda uporabljenih piktogramov

|  |   |   |   |
|--|---|---|---|
| <b>V</b>   | Volt  | <b>A</b>  | Amper   |
|             | 14161106L: Za preprečevanje nevarnosti sme poškodovano upravljalno napravo tega izdelka zamenjati izključno proizvajalec, njegov serviser ali primerljiv strokovnjak. |    | 14161106L: Za preprečevanje nevarnosti sme poškodovani vir svetlobe tega izdelka zamenjati izključno proizvajalec, njegov serviski zastopnik ali druga primerljiva strokovna oseba. |
|             | Zaščitni razred II  |    | Temperatura svetlobe v stopinjah Kelvina  |
| <br>d.c. DC | Enosmerna napetost (vrsta toka in napetosti)  |    | Embalaza je narejena iz 100-odstotno recikliranega papirja.   |
| <b>SELV</b>  | Zaščitna nizka napetost   |    | Embalazo in napravo odstranite na okolju primeren način!  |
| <b>mA</b>  | Miliamper   |    | Polietilen (majhna gostota)   |
| <b>IP20</b>  | Ta svetilka ima zaščitno stopnjo „IP20“ in je predvidena izključno za uporabo v notranjih prostorih v zasebnih gospodinjstvih.  |  | Druge umetne mase, kot so polikarbonat (PC), poliamid (PA), akril nitril butadien stiro (ABS), polimetil metakrilat (PMMA), polilaktid (PLA) itn.                                   |
| <b>ta</b>  | Temperatura okolice   |  | Valovita lepenska   |
| <b>tc</b>  | Temperatura ohišja na navedeni točki  |   |   |

## LED-svetlobni trak, 3 m

### ● Uvod



Prosimo vas, da natančno in v celoti preberete navodila za uporabo izdelka. Ta navodila so sestavni del izdelka in vsebujejo pomembne napotke za njegovo uporabo in ravnanje z njim. Vedno upoštevajte vse varnostne napotke. Pred začetkom uporabe se prepričajte, ali je omrežna napetost ustrezna in ali so vsi deli pravilno montirani. Če imate kakršna koli vprašanja ali niste prepričani glede ravnanja z napravo, stopite v stik s svojim trgovcem ali s službo za pomoč uporabnikom. Navodila skrbno shranite in jih vedno izročite morebitni tretji osebi skupaj z izdelkom.

### ● Predvidena uporaba



Ta trak LED je primeren izključno za uporabo v notranjosti, v suhih in zaprtih prostorih. Naprava je predvidena samo za uporabo v zasebnih gospodinjstvih in ne za poslovno uporabo. Kakršna koli drugačna uporaba od zgoraj opisane ali spreminjanje izdelka ni dovoljeno in povzroči poškodbe. Vse to lahko prevede do nevarnosti, kot je npr. kratek stik, požar, električen udar itd. Ta izdelek je predviden za običajno uporabo.

### Samo za 14161000L:



Ta izdelek je okrasna luč. Tega traku LED ne uporabljajte za osvetljevanje prostora ali kot nočno lučko.

### ● Obseg dobave

Ko izdelek vzamete iz embalaže, nemudoma preverite, ali ste prejeli vse sestavne dele in ali so vsi deli nepoškodovani.

1 LED-svetlobni trak  
2 spojnika  
4 zaključni pokrovi

2 držali za kabel  
1 lepilni trak  
1 navodilo za uporabo



## ● Opis delov

- |   |                          |   |                        |
|---|--------------------------|---|------------------------|
| 1 | Omrežni priključni kabel | 5 | Vtični spojnik         |
| 2 | Omrežni adapter          | 6 | Zaključni pokrov       |
| 3 | LED-trak                 | 7 | Lepilni trak           |
| 4 | Držalo za kabel          | 8 | Vmesno vrvično stikalo |

## ● Tehnični podatki

**Št. modela: 14161000L/14161106L**

### Trak LED:

Obratovalna

napetost: 230–240V~ 50 Hz

Zaščitni razred: II/

Vrsta zaščite: IP20

Nazivna moč: 14161000L: maks. 6,5 W, 96 LED, maks. dolžina 3 m  
14161106L: maks. 6 W, 90 LED, maks. dolžina 3 m

### Samo za 14161106L:

Ta izdelek vsebuje vire svetlobe razreda energetske učinkovitosti „F“ (razred energetske učinkovitosti skladno z Uredbo (EU) 2019/2015).

## ● Varnost



### Varnostni napotki

Pri škodi, ki bi nastala zaradi neupoštevanja teh navodil za uporabo, pravica do garancije preneha veljati! Za posledično škodo ne prevzemamo odgovornosti! Za materialno škodo ali za poškodbe oseb, ki bi jih povzročila nepravilna uporaba ali neupoštevanje varnostnih napotkov, ne prevzemamo odgovornosti!



**⚠ OPOZORILO! SMRTNA NEVARNOST  
IN NEVARNOST NESREČ ZA MALČKE IN OTROKE!**

Otrok z embalažnim materialom nikoli ne puščajte brez nadzora. Obstaja nevarnost zadušitve z embalažnim materialom. Otroci pogosto podcenjujejo nevarnosti.

- To napravo lahko uporabljajo otroci od 8. leta naprej ter osebe z zmanjšanimi fizičnimi, čutilnimi ali duševnimi sposobnostmi ali osebe s pomanjkanjem izkušenj in/ali znanja, če so pod nadzorom ali če so bili poučeni o varni uporabi naprave in razumejo nevarnosti, do katerih lahko pride med uporabo. Otroci se ne smejo igrati z napravo. Otroci ne smejo brez nadzora izvajati čiščenja in vzdrževanja.



### **Preprečite smrtno nevarnost zaradi električnega udara**

- Pred vsako uporabo preverite LED-trak, ali kaže znake morebitnih poškodb. LED-traku nikoli ne uporabljajte, če ste odkrili kakršne koli poškodbe.



### **OPOZORILO!**


Poškodovana priključna napeljava predstavlja smrtno nevarnost zaradi električnega udara. V primeru poškodb, popravil ali drugih težav se obrnite na servisno službo ali strokovnjaka s področja elektrike. Priključne napeljave te naprave ni mogoče zamenjati. V primeru poškodovane napeljave morate napravo zavreči. Naprava ne vsebuje delov, ki bi jih uporabnik lahko vzdrževal.

- Pred uporabo se prepričajte, ali je omrežna napetost enaka določeni obratovalni napetosti izdelka (glejte „Tehnični podatki“).
- Obvezno preprečite, da bi napeljave pod omrežno napetostjo in kontakti prišli v stik z vodo ali drugimi tekočinami.
- Električnih naprav nikoli ne odpirajte in v njih ne vtikajte nobenih predmetov. Tovrstni posegi predstavljajo smrtno nevarnost zaradi električnega udara.
- Traku LED ne montirajte na vlažne ali prevodne podlage.
- Tega traku LED ne smete električno zvezati z drugim trakom LED.
- Vir svetlobe te svetilke sme zamenjati samo proizvajalec ali od proizvajalca pooblaščen tehnik ali primerljivo kvalificirana oseba.
- Izogibajte se čezmernemu prepogibanju traku LED.
- Za preprečevanje nevarnosti sme poškodovano zunanjo giblivo napeljavo te svetilke zamenjati izključno proizvajalec, njegov servisni zastopnik ali druga primerljiva strokovna oseba.
- Izdelek zavarujte pred ostrimi robovi, mehanskimi obremenitvami in vročimi površinami.
- Ne pritrujte z ostrimi sponkami ali žebli.

- Pred montažo, demontažo ali čiščenjem vedno najprej izvlecite omrežni vtič iz vtičnice.
- Omrežnega vtiča ali LED-traku se nikoli ne dotikajte z mokrimi rokami.
- Uporabljajte izključno priložene dele, v nasprotnem primeru prenehajo veljati vsakršne pravice do uveljavljanja jamstva.
- LED-traku ni dovoljeno povezati v električno omrežje, dokler je v embalaži. Artikel povsem razstavite, preden ga priključite na električno omrežje.
- Svetlobne cevi ne odpirajte in je ne režite/razparajte.
- LED traku ne uporabljajte, če je prekrit s predmeti ali vstavljen v površino.



### **Preprečite nevarnost požara in poškodb**

- Ta izdelek ne vsebuje delov, ki bi jih uporabnik lahko vzdrževal. Lučk LED ni mogoče zamenjati.
-  Vgrajene LED lučke niso primerne za zatemnjevalna in elektronska stikala.
- Med delovanjem ne glejte v LED lučke s kratke razdalje.
- LED-lučke ne opazujte z optičnim instrumentom (npr. povečevalnim steklom).



### **Tako ravnate pravilno**

- LED-traku ali embalažnega materiala ne pustite nenadzorovano ležati naokrog. Obstaja nevarnost zadušitve zaradi embalažnega materiala in smrtna nevarnost zaradi zadavitve.
- LED-trak montirajte tako, da je zaščiten pred vlago, umazanijo in premočnim segrevanjem.
- Ves čas bodite pozorni! Vedno pazite, kaj počnete, in vselej ravnajte razumno. LED-traka v nobenem primeru ne uporabljajte, če niste zbrani ali se ne počutite dobro.
- Pred uporabo preberite in se dobro seznanite z vsemi navodili in slikami v teh navodilih ter tudi s samim LED-trakom.
- Če želite LED-trak povsem odklopiti z vira napajanja, morate izvleči omrežni adapter iz vtičnice.



## ● Začetek uporabe

- Pred prvo uporabo odstranite vse embalažne materiale.
- LED-traku ni dovoljeno povezati v napajalno omrežje, dokler je v embalaži.

## ● Krajšanje/povezovanje LED-traku









LED-trak lahko po želji skrajšate in povežete.

### **OPOZORILO! SMRTNA NEVARNOST ZARADI ELEKTRIČNEGA UDARA!**

Pred kakršnim koli delom na traku LED , ga odklopite z električnega omrežja. V ta namen omrežni adapter  izvlecite iz vtičnice.

- Izberite želeno dolžino traku LED.

**Napotek:** Pazite, da boste trak LED skrajšali na pravem mestu. Mesto prereza se nahaja neposredno na sredini med pozitivnim in negativnim polom in je označeno s črno črto in simbolom škarij (glejte sliko B).

- Trak LED  skrajšajte s škarijami.
- Odstranite zaščitno folijo na hrbtni strani traku LED  s spojnega območja.
- Nato vstavite oba konca traku LED  z bakreno obarvanimi kontakti (glejte slike C1/C2, napis „LED“) na odrezane kontakte spojnika . Ti se nahajajo na nasprotni strani lepilnega traku (glejte slike C1/C2, glejte napis „3M“). Pri tem pazite na pravilno polarnost (+ na +/- na -).
- Nato pritisnite po en zaključni pokrov  na konce vtičnih spojnikov  (glejte slike C1/C2).
- Preverite, ali se pravilno prilegajo.
- Poskrbite, da boste pred uporabo zalepili odprti konec LED-traku  z lepilnim trakom , če po krajšanju traku ne želite povezati (glejte sl. E).

## ● Nameščanje LED-traku

**Napotek:** Pazite, da je kraj montaže čist, suh in brez prisotnosti maščobe. Drugače je lahko lepljivost dvostranskega lepilnega traka omejena.

**Napotek:** Pazite na to, da se v neposredni bližini montažne plošče nahaja vtičnica.

**Napotek:** Izogibajte se čezmernemu prepogibanju traku LED **3**.

- Izberite primerno površino za namestitev (okno itd.).
- Odstranite zaščitno folijo z zadnje strani LED-traku **3** (glejte sliko B).

**Napotek:** Poskrbite, da boste začeli z odstranjevanjem zaščitne folije na strani dovodnega kabla. Pri odstranjevanju zaščitne folije pazite, da ne boste sneli tudi lepilne prevleke.

- Prilepite LED-trak **3** z lepilnim trakom na montažno površino in ga trdno pritisnite nanjo.
- Odstranite zaščitno folijo z zadnje strani držala za kabel **4** (glejte sl. D).
- Prilepite držalo za kabel **4** na zeleno mesto.
- Vstavite omrežno priključno napeljavo **1** v držalo za kabel **4**.
- Vstavite omrežni adapter **2** v vtičnico.
- Vključite oziroma izklopite trak LED z vmesnim vrvičnim stikalom **8**.

Vaš trak LED je zdaj pripravljen za uporabo.

## ● Vzdrževanje in čiščenje

### **⚠ OPOZORILO! SMRTNA NEVARNOST ZARADI ELEKTRIČNEGA UDARA!**

Pred kakršnim koli delom na traku LED **3**, ga odklopite z električnega omrežja. V ta namen omrežni adapter **2** izvlecite iz vtičnice.

- Ne uporabljajte topil, bencina itn. Trak LED bi se pri tem lahko poškodoval.
- Za čiščenje traku LED **3** uporabljajte samo suho krpo, ki ne pušča vlaken.

## ● Odstranjevanje

Embalaza je narejena iz okolju primernih materialov, ki jih lahko oddate za recikliranje na lokalnih zbirališčih odpadkov.



Upoštevajte oznake embalažnih materialov za ločevanje odpadkov, ki so označene s kraticami (a) in številkami (b) z naslednjim pomenom: 1–7: umetne mase/20–22: papir in karton/80–98: vezni materiali.



Izdelek in materiale embalaže je mogoče reciklirati; za lažjo obdelavo odpadkov jih odstranite ločeno. Logotip Triman velja samo za Francijo.



Ko je vaš izdelek dotrajan, ga zaradi varovanja okolja ne odvrzite med gospodinjske odpadke, temveč ga oddajte na ustreznem zbirališču tovrstnih odpadkov. O zbirnih mestih in njihovih delovnih časih se lahko pozanimате pri svoji pristojni občinski upravi.

## ● **Garancija in servis**

### ● **Garancija**

Za to napravo dobite 36 mesecev garancije od datuma nakupa. Naprava je bila skrbno izdelana, njena kakovost pa je bila natančno preverjena. V času garancije brezplačno popravimo vse napake v materialu ali izdelavi. Če bi se v času garancije kljub temu pojavile pomanjkljivosti, napravo pošljite na navedeni naslov servisa z navedbo naslednje številke modela: 14161000L/14161106L. Iz garancije je izključena škoda, ki je posledica neustrezne uporabe, neupoštevanja navodila za uporabo ali posegov v napravo s strani nepooblaščenih oseb, ter deli, ki se hitro obrabijo (npr. žarnice). V primeru uveljavljanja garancije se čas garancije niti ne podaljša niti ne obnovi.

### ● **Naslov servisa**

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG

Im Kissen 2

59929 Brilon

NEMČIJA

Tel.: +49 29 61/97 12-800

Faks: +49 29 61/97 12-199

E-pošta: kundenservice@briloner.com

www.briloner.com

FR

Brezplačna servisna številka:

Tel.: 00800/27456637

**IAN 380114\_2110**

Prosimo, da za vsa vprašanja pripravite račun in številko izdelka (IAN 380114\_2110) kot dokazilo o nakupu.

### ● Izjava o skladnosti CE

Ta izdelek ustreza zahtevam veljavnih evropskih in nacionalnih direktiv. Skladnost je bila dokazana. Ustrezne izjave in dokumenti so shranjeni pri proizvajalcu.

### ● Proizvajalec

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG

Im Kissen 2

59929 Brilon

NEMČIJA

## Pooblaščen serviser:

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG  
Im Kissen 2  
59929 Brilon  
NEMČIJA

Servisna telefonska številka: 00386 (0) 80 28

## Garancijski list

1. S tem garancijskim listom Briloner Leuchten GmbH & Co. KG, Im Kissen 2, 59929 Brilon, Nemčija jamčimo, da bo izdelek v garancijskem roku ob normalni in pravilni uporabi brezhibno deloval in se zavezujemo, da bomo ob izpolnjenih spodaj navedenih pogojih odpravili morebitne pomanjkljivosti in okvare zaradi napak v materialu ali izdelavi oziroma po svoji presoji izdelek zamenjali ali vrnili kupnino.
2. Garancija je veljavna na ozemlju Republike Slovenije.
3. Garancijski rok za proizvod je 3 leta od datuma izročitve blaga. Datum izročitve blaga je razviden iz računa.
4. Kupec je dolžan okvaro javiti pooblaščenemu servisu oziroma se informirati o nadaljnjih postopkih na zgoraj navedeni telefonski številki. Svetujemo vam, da pred tem natančno preberete navodila o sestavi in uporabi izdelka.
5. Kupec je dolžan pooblaščenemu servisu predložiti garancijski list in račun, kot potrdilo in dokazilo o nakupu ter dnevu izročitve blaga.
6. V primeru, da proizvod popravlja nepooblaščen servis ali oseba, kupec ne more uveljavljati zahtevkov iz te garancije.
7. Vzroki za okvaro oziroma nedelovanje izdelka morajo biti lastnosti stvari same in ne vzroki, ki so zunaj proizvajalčeve oziroma prodajalčeve sfere. Kupec ne more uveljavljati zahtevkov iz te garancije, če se ni držal priloženih navodil za sestavo in uporabo izdelka ali če je izdelek kakorkoli spremenjen ali nepravilno vzdrževan.
8. Jamčimo servis in rezervne dele še 3 leta po preteku garancijskega roka.
9. Obrabni deli oz. potrošni material so izvzeti iz garancije.

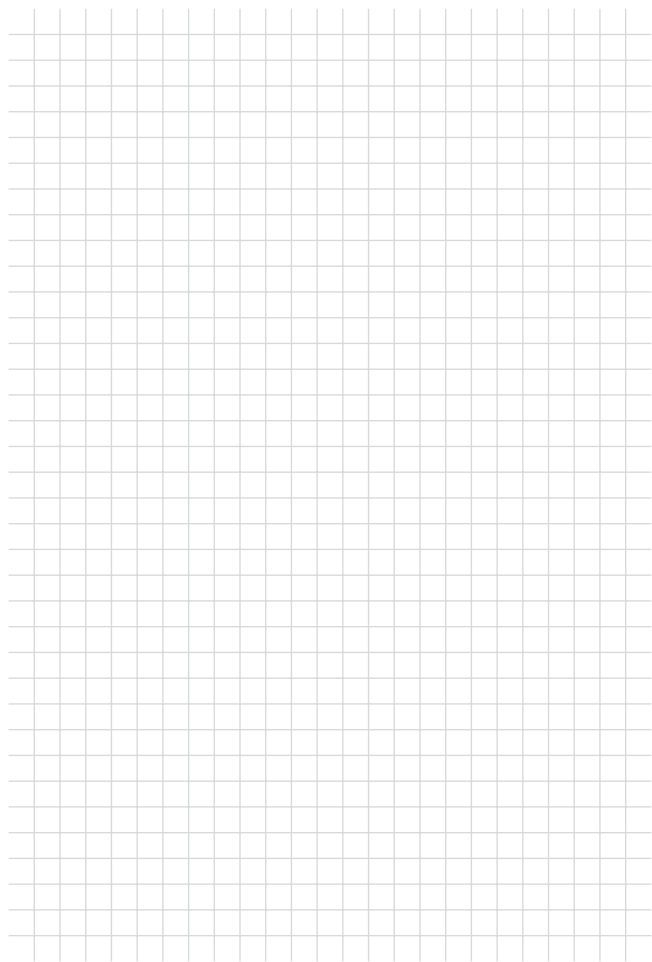




10. Vsi potrebni podatki za uveljavljanje garancije se nahajajo na dveh ločenih dokumentih (garancijski list, račun).
11. Ta garancija proizvajalca ne izključuje pravic potrošnika, ki izhajajo iz odgovornosti prodajalca za napake na blagu.

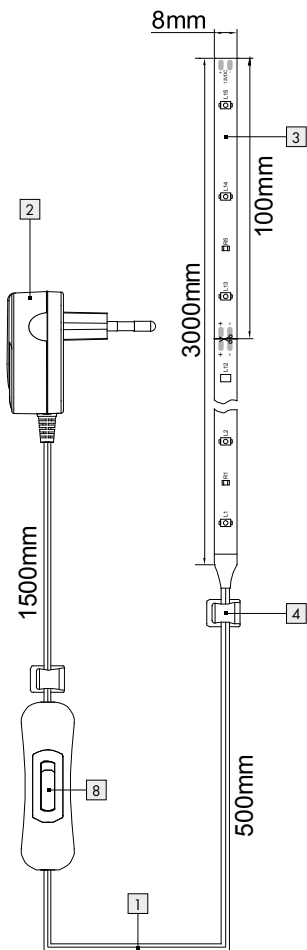
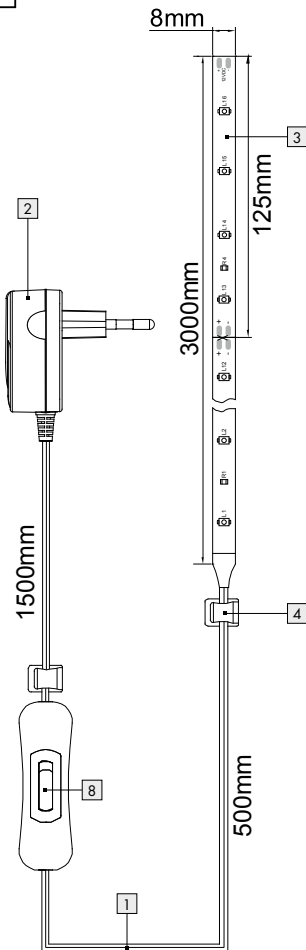
Prodajalec:

Lidl Slovenija d.o.o. k.d., Pod lipami 1, SI-1218 Komenda



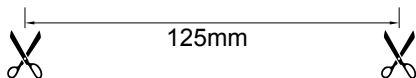
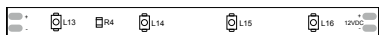
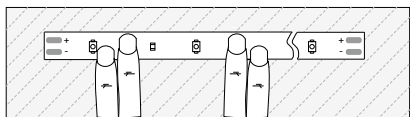
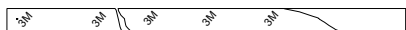
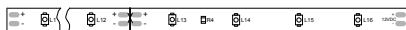
**A**

14161000L/14161106L

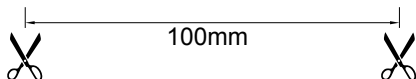
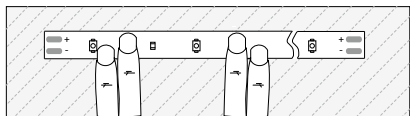
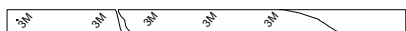
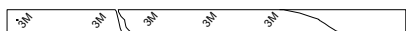


**B**

14161000L

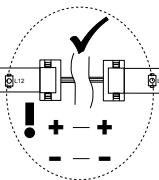
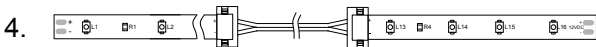
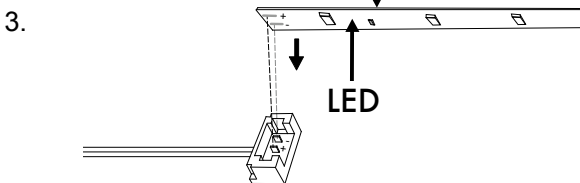
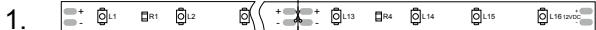
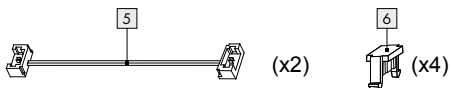


14161106L



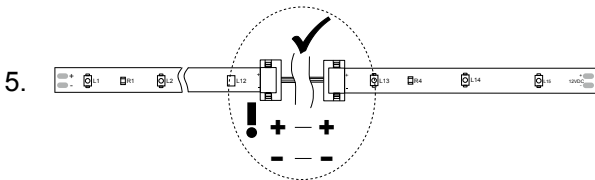
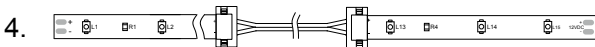
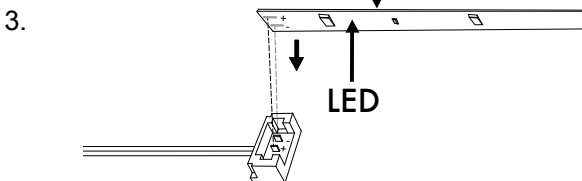
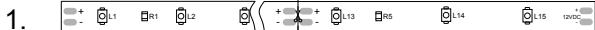
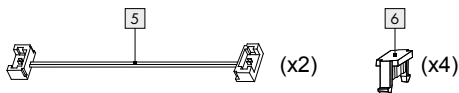
**C1**

14161000L



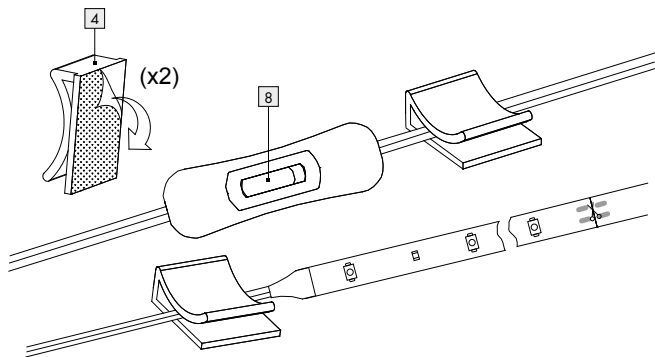
**C2**

14161106L

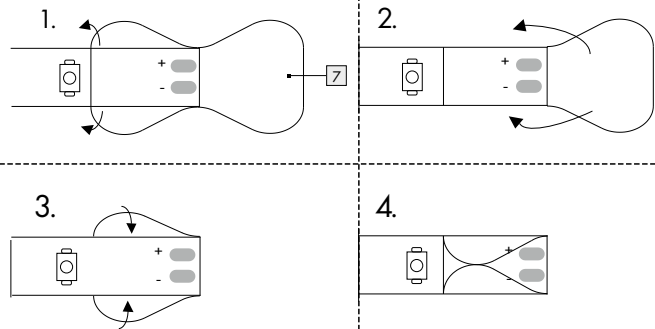


**D**

14161000L/14161106L

**E**

14161000L/14161106L



**BRILONER LEUCHTEN GMBH & CO. KG**

Im Kissen 2  
59929 Brilon  
GERMANY

Stand der Informationen · Last Information  
Update · Version des informations · Stand van  
de informatie · Stan informacj · Stav informací  
Stav informácií · Estado de las informaciones  
Tilstand af information · Versione delle informazioni  
Információk állása · Stanje informacij: 12/2021  
Ident.-No.: 14161000L/14161106L122021-8

---



IAN 380114\_2110

8 